

မြန်မာနိုင်ငံ ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု ကော်မရှင်
ခွင့်ပြုမိန့်



ခွင့်ပြုမိန့်အမှတ် ၄၈၈/၂၀၁၂

၂၀၁၂ ခုနှစ်၊ ဇူလိုင်လ ၂ ရက်

ပြည်ထောင်စု မြန်မာနိုင်ငံတော် နိုင်ငံခြား ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု ဥပဒေ ပုဒ်မ (၁၀) အရ ဤခွင့်ပြုမိန့်ကို မြန်မာနိုင်ငံ ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု ကော်မရှင်က ထုတ်ပေးလိုက်သည်။

- (က) ကမကထပြုသူ၏အမည် MR. CHEN KEN CHIEN YU
- (ခ) မည်သည့် နိုင်ငံသား CANADIAN
- (ဂ) နေရပ်လိပ်စာ 1319 WEST 47 AVENUE VANCOUVER BC V6M2L7
CANADA
- (ဃ) ပင်မအဖွဲ့အစည်းအမည်နှင့် လိပ်စာ 1319 WEST 47 AVENUE VANCOUVER BC
V6M2L7, CANADA
- (င) ဖွဲ့စည်းရာအရပ် -
- (စ) ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုပြုလုပ်မည့်လုပ်ငန်းအမျိုးအစား CMP စနစ်ဖြင့် အထည်ချုပ် လုပ်ငန်း
- (ဆ) ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုပြုလုပ်ခွင့်ပြုသည့်အရပ်ဒေသ(များ) မြေကွက်အမှတ်၊ ၂၇၂,၂၇၃,၂၇၆,
၂၇၇ ရန်ကုန်စက်မှုဇုန်၊ မြောက်ဥက္ကလာပမြို့နယ်၊ ရန်ကုန်တိုင်း ဒေသကြီး၊
- (ဇ) နိုင်ငံခြားမတည်ငွေရင်း အမေရိကန်ဒေါ်လာ ၁.၀၁ သန်း
- (ဈ) နိုင်ငံခြားမတည်ငွေရင်းယူဆောင်လာရမည့်ကာလ ကော်မရှင်ခွင့်ပြုမိန့် ရရှိပြီး (၆)လ
အတွင်း
- (ည) စုစုပေါင်း မတည်ငွေရင်းပမာဏ(ကျပ်) အမေရိကန် ဒေါ်လာ ၁.၀၁ သန်း နှင့်
ညီမျှသော မြန်မာကျပ်ငွေ
- (ဋ) ရင်းနှီးမြှုပ်နှံခွင့်ပြုသည့် သက်တမ်း ၃၀ နှစ်
- (ဌ) မြန်မာနိုင်ငံတွင်ဖွဲ့စည်းမည့်စီးပွားရေးအဖွဲ့အစည်းအမည်
GLOWING & WIN INVESTMENT CO., LTD.

ဥက္ကဋ္ဌ

မြန်မာနိုင်ငံရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု ကော်မရှင်



The Myanmar Investment Commission

PERMIT



Permit No. 488 / 2012

Date 2nd July, 2012

The Myanmar Investment Commission issues this Permit under Section 10 of the Union of Myanmar Foreign Investment Law -

- (a) Name of Promoter MR. CHEN KEN CHIEN YU
- (b) Citizenship CANADIAN
- (c) Address 1319 WEST 47 AVENUE VANCOUVER BC V6M2L7
CANADA
- (d) Name and Address of principal organization 1319 WEST 47 AVENUE
VANCOUVER BC V6M2L7 CANADA
- (e) Place of incorporation -
- (f) Type of business in which investment is to be made MANUFACTURING
AND MARKETING OF GARMENT ON CMP BASIS
- (g) Place(s) at which investment is permitted PLOT NO.272, 273, 276, 277,
YANGON INDUSTRIAL ZONE, NORTH OKKALAPA TOWNSHIP, YANGON
REGION
- (h) Amount of foreign capital US \$ 1.01 MILLION
- (i) Period for bringing in foreign capital WITHIN 6 MONTHS AFTER
MYANMAR INVESTMENT COMMISSION APPROVAL
- (j) Total amount of capital (Kyat) EQUIVALENT IN KYAT OF US \$ 1.01
MILLION
- (k) Permitted duration of investment 30 YEARS
- (l) Name of the economic organization to be formed in Myanmar GLOWING & WIN INVESTMENT CO., LTD.


Chairman

The Myanmar Investment Commission

3
2/30/12



The Myanmar Investment Commission

PERMIT



Permit No. 488 / 2012

Date 2nd July, 2012

The Myanmar Investment Commission issues this Permit under Section 10 of the Union of Myanmar Foreign Investment Law -

- (a) Name of Promoter MR. CHEN KEN CHIEN YU
- (b) Citizenship CANADIAN
- (c) Address 1319 WEST 47 AVENUE VANCOUVER BC V6M2L7
CANADA
- (d) Name and Address of principal organization 1319 WEST 47 AVENUE
VANCOUVER BC V6M2L7 CANADA
- (e) Place of incorporation -
- (f) Type of business in which investment is to be made MANUFACTURING
AND MARKETING OF GARMENT ON CMP BASIS
- (g) Place(s) at which investment is permitted PLOT NO.272, 273, 276, 277,
YANGON INDUSTRIAL ZONE, NORTH OKKALAPA TOWNSHIP, YANGON
REGION
- (h) Amount of foreign capital US \$ 1.01 MILLION
- (i) Period for bringing in foreign capital WITHIN 6 MONTHS AFTER
MYANMAR INVESTMENT COMMISSION APPROVAL
- (j) Total amount of capital (Kyat) EQUIVALENT IN KYAT OF US \$ 1.01
MILLION
- (k) Permitted duration of investment 30 YEARS
- (l) Name of the economic organization to be formed in Myanmar GLOWING & WIN INVESTMENT CO., LTD.


Chairman

The Myanmar Investment Commission

3
2/30/12



The Myanmar Investment Commission

PERMIT



Permit No. 488 / 2012

Date 2nd July, 2012

The Myanmar Investment Commission issues this Permit under Section 10 of the Union of Myanmar Foreign Investment Law -

- (a) Name of Promoter MR. CHEN KEN CHIEN YU
- (b) Citizenship CANADIAN
- (c) Address 1319 WEST 47 AVENUE VANCOUVER BC V6M2L7
CANADA
- (d) Name and Address of principal organization 1319 WEST 47 AVENUE
VANCOUVER BC V6M2L7 CANADA
- (e) Place of incorporation -
- (f) Type of business in which investment is to be made MANUFACTURING
AND MARKETING OF GARMENT ON CMP BASIS
- (g) Place(s) at which investment is permitted PLOT NO.272, 273, 276, 277,
YANGON INDUSTRIAL ZONE, NORTH OKKALAPA TOWNSHIP, YANGON
REGION
- (h) Amount of foreign capital US \$ 1.01 MILLION
- (i) Period for bringing in foreign capital WITHIN 6 MONTHS AFTER
MYANMAR INVESTMENT COMMISSION APPROVAL
- (j) Total amount of capital (Kyat) EQUIVALENT IN KYAT OF US \$ 1.01
MILLION
- (k) Permitted duration of investment 30 YEARS
- (l) Name of the economic organization to be formed in Myanmar GLOWING & WIN INVESTMENT CO., LTD.


Chairman

The Myanmar Investment Commission


အထွေထွေ အရပ်ရပ် -၁၆
(ရုံးတွင်း စာအကျဉ်းချုပ် (သို့မဟုတ်) စာကြမ်းရေးရန်အတွက်)

ရက်စွဲ၊ ၂၀၁၂ ခုနှစ်၊ ဇူလိုင်လ ၃၀ ရက်

အကြောင်းအရာ။ Glowing & Win Investment Co., Ltd. တည်ထောင်၍ CMP စနစ်
ဖြင့် အထည်ချုပ်လုပ်ငန်း ဆောင်ရွက်ခွင့်ပြုပါရန် တင်ပြလာခြင်းကိစ္စ

၁။ အထက်အကြောင်းအရာပါ ကိစ္စနှင့် စပ်လျဉ်း၍ (၂၇-၆-၂၀၁၂) ရက်နေ့တွင် ကျင်းပ
ပြုလုပ်သည့် (၁၈/၂၀၁၂) ကြိမ်မြောက် ကော်မရှင်အစည်းအဝေးဆုံးဖြတ်ချက်အရ သက်ဆိုင်ရာ
ကမကထပြုသူသို့ ထုတ်ပေးမည့် ခွင့်ပြုမိန့် (Permit) (စာချော) နှင့် Terms & Conditions
(စာချော) တို့ပေါ်တွင် လက်မှတ်ရေးထိုးပေးနိုင်ပါရန် ပြုစု တင်ပြအပ်ပါသည်။

ဥက္ကဋ္ဌ


(အောင်နိုင်ဦး)
ညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ်

ပြည်ထောင်စုသမ္မတမြန်မာနိုင်ငံတော်
မြန်မာနိုင်ငံရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုကော်မရှင်

စာအမှတ်၊ ရက- ၇(ခ)/န-၆၅၂/၂၀၁၂ (၂၂၂၅)
ရက်စွဲ၊ ၂၀၁၂ ခုနှစ်၊ ဇွန် လ ၂၅ ရက်

မြန်မာနိုင်ငံ ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု ကော်မရှင်သို့
တင်ပြမည့် အမှာစာ

အကြောင်းအရာ။ Glowing & Win Investment Co., Ltd. တည်ထောင်၍ CMP စနစ်ဖြင့်
အထည်ချုပ်လုပ်ငန်း ဆောင်ရွက်ခွင့်ပြုပါရန် အဆိုပြု တင်ပြလာခြင်းကိစ္စ

၁။ Canada နိုင်ငံသား(၂)ဦးမှ ၅၀% စီ ရှယ်ယာ ထည့်ဝင်ကာ ရာခိုင်နှုန်းပြည့် နိုင်ငံခြား
ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုဖြင့် မြန်မာနိုင်ငံတွင် Glowing & Win Investment Co., Ltd. တည်ထောင်၍
ဆောက်လုပ်ရေးဝန်ကြီးဌာန၊ မြို့ရွာနှင့် အိုးအိမ် ဖွံ့ဖြိုးရေး ဦးစီးဌာနထံမှ A Dream of Kind
Garment Factory Co., Ltd. (မြန်မာကုမ္ပဏီ) အမည်ဖြင့် အသုံးပြုခွင့် ရရှိထားသော ရန်ကုန်
တိုင်း ဒေသကြီး၊ မြောက်ဥက္ကလာပမြို့နယ်၊ ရန်ကုန်စက်မှုဇုန်၊ မြေကွက်အမှတ်၊ ၂၇၂၂၇၃၊ ၂၇၆၊
၂၇၇ ရှိ မြေ ၈.၀၄၄ ဧက နှင့် ယင်းမြေပေါ်ရှိ အဆောက်အဦများကို ကနဦး နှစ် (၃၀) ငှားရမ်းပြီး
CMP စနစ်ဖြင့် အထည်ချုပ်လုပ်ငန်း ဆောင်ရွက်ခွင့်ပြုပါရန် အဆိုပြု တင်ပြလာပါသည်။

၂။ အဆိုပြုချက်နှင့်အတူ A Dream of Kind Garment Factory Co., Ltd. နှင့်
Glowing & Win Investment Co., Ltd. တို့ ချုပ်ဆိုမည့် မြေနှင့် အဆောက်အဦ ငှားရမ်းခြင်း
စာချုပ် (မူကြမ်း)နှင့် မြေငှား ဝရံ မိတ္တူများ၊ လုပ်ငန်း တည်နေရာပြ မြေပုံများကို ပူးတွဲ တင်ပြ
ထားပါသည်။

၃။ လုပ်ငန်း၏ စုစုပေါင်း ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုမှာ US\$ ၁.၀၁ သန်း ဖြစ်ပြီး ငွေသား US\$ ၀.၁၇
သန်း၊ ပြည်ပမှ တင်သွင်းမည့် စက်ပစ္စည်း တန်ဖိုး US \$ ၀.၅၁ သန်း၊ ပြည်တွင်းမှ ဝယ်ယူမည့်
စက်ပစ္စည်း တန်ဖိုး US \$ ၀.၁၉ သန်း၊ ပြည်တွင်းမှ ဝယ်ယူမည့် မော်တော်ကား (၄)စီး တန်ဖိုး
US \$ ၀.၀၆ သန်းနှင့် ပရိဘောဂ ပစ္စည်း တန်ဖိုး US\$ ၀.၀၈ သန်း တို့ ပါဝင်ပါသည်။

၄။ လုပ်ငန်း စီမံကိန်း ကာလမှာ ကနဦး နှစ် (၃၀)နှင့် နှစ်ဖက် သဘောတူညီ ချက်အရ
နောက်ထပ် (၁၅)နှစ် တိုးမြှင့်မည် ဖြစ်ကြောင်း၊ တည်ဆောက်မှု ကာလမှာ (၆)လ ဖြစ်ပြီး
ကော်မရှင် ခွင့်ပြုမိန့် ရရှိပြီး (၃)လအတွင်း စတင် ဆောင်ရွက်မည် ဖြစ်ကြောင်း တင်ပြထား
ပါသည်။

၅။ လုပ်ငန်း ဆောင်ရွက်မည့် မြေဧရိယာ ၈.၀၄၄ ဧက အနက် Covered area ၃.၂၃၃
ဧက (၁၃၀၈၆.၄၀ စတုရန်းမီတာ) အား တစ်နှစ် တစ်စတုရန်းမီတာလျှင် US\$ ၅.၅၀ နှုန်းဖြင့် လည်း
ကောင်း၊ Uncovered area ၄.၈၁၁ ဧက (၁၉၄၆၆.၅၄ စတုရန်း မီတာ)အား တစ်နှစ် တစ်စတု
ရန်း မီတာလျှင် US \$ ၃.၀၀ နှုန်းဖြင့် လည်းကောင်းငှားရမ်းမည် ဖြစ်ပါသည်။

၆။ ရန်ကုန်တိုင်း ဒေသကြီး အစိုးရအဖွဲ့မှ Glowing & Win Investment Co., Ltd. မှ မြေနှင့် အဆောက်အဦများ အသုံးပြုရန်အတွက် ဆောက်လုပ်ရေး ဝန်ကြီးဌာန၊ မြို့ရွာနှင့် အိုးအိမ် ဖွံ့ဖြိုးရေး ဦးစီးဌာနမှ ခွင့်ပြုနိုင်မည် ဆိုပါက ကန့်ကွက်ရန် မရှိပါကြောင်း သဘောထား ပြန်ကြား ထားပါသည်။

၇။ စက်မှု ကြီးကြပ်ရေးနှင့် စစ်ဆေးရေး ဦးစီးဌာနမှ စစ်ဆေး တွေ့ရှိချက်များအရ အဓိက ကုန်ကြမ်း လိုအပ်ချက် နှုန်းထားများသည် ဆီလျော်ပြီး ထုတ်လုပ်မည့် ကုန်ချော ပမာဏအတွက် အချိုးအစား ညီညွတ်မှု ရှိပါကြောင်း၊ ကုန်ကြမ်း လိုအပ်ချက် နှင့် ချုပ်ထည်များအတွက် CMP လက်ခံနှုန်းထားများ တင်ပြထားမှုများသည် ဆီလျော်မှု ရှိပါကြောင်း၊ တပ်ဆင်မည့် စက်ကိရိယာ များသည် အဆိုပြုချက်ပါ ချုပ်ထည်များ ပမာဏကို ထုတ်လုပ်နိုင်ပါကြောင်း၊ ချုပ်ထည်များ လွယ်ကူမှု၊ ခက်ခဲမှုအပေါ် မူတည်၍ ကျွမ်းကျင် လုပ်သားနှင့် စက်အင်အား ဖွဲ့စည်းမှုကို စိစစ် ဖြည့်ဆည်း ဆောင်ရွက်ရန် လိုအပ်မည် ဖြစ်ပါကြောင်းနှင့် အဆိုပြုလုပ်ငန်းအား ကန့်ကွက်ရန် မရှိပါကြောင်း သဘောထား ပြန်ကြားထား ပါသည်။

၈။ CMP လုပ်ငန်းများ ကြီးကြပ်ရေး ကော်မတီမှ အဆိုပြုချက်ပါ တစ်နှစ်လုံးအတွက် ကုန်ကြမ်း လိုအပ်ချက်မှာ ကိုက်ညီမှု ရှိသည်ကို တွေ့ရှိရပါကြောင်း၊ ကုန်ကြမ်း လိုအပ်ချက်နှင့် ကုန်ချော ထုတ်လုပ်မှု အချိုးအစား ကိုက်ညီမှု ရှိပါကြောင်း၊ CMP လက်ခံနှုန်းထားများသည် Trouser မှလွဲ၍ ကိုက်ညီမှု ရှိပါကြောင်း၊ Q.C, P.Q.C အလုပ်သမားများ ထပ်မံ လိုအပ်ကြောင်း၊ အဆိုပြုချက်ပါ ထုတ်လုပ်မှု အရေအတွက် ပြည့်မီစေရန် စက်အင်အား နည်းနေသဖြင့် စက် အင်အား ထပ်မံ ဖြည့်သွင်းရန်လိုပါကြောင်း၊ မြန်မာနိုင်ငံ ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု ကော်မရှင်၏ ခွင့်ပြုချက် ရရှိပါက လုပ်ငန်းအင်အား၊ လူအင်အား၊ စက်အင်အား ထပ်မံ တိုးချဲ့ ဆောင်ရွက်နိုင်ရေး CMP စနစ်ဖြင့် အထည်ချုပ်လုပ်ခြင်းလုပ်ငန်း လုပ်ကိုင်ခွင့်ကို အားပေး ဆောင်ရွက်သင့်ကြောင်း သဘောထား ပြန်ကြားထားပါသည်။

၉။ လုပ်ငန်းမှ ထွက်ရှိသော အထည်များ၏ ၁၀၀ % ကို ပြည်ပသို့ တင်ပို့မည် ဖြစ်ပါ ကြောင်း၊ နှစ်စဉ် ထုတ်လုပ်မှုအနေဖြင့် ပုံမှန်နှစ် (၅ နှစ်မြောက်)၏ ပျမ်းမျှ ထုတ်လုပ်မှုမှာ Jacket ဒါဇင် ၄၅,၀၀၀၊ Trouser ဒါဇင် ၄၀,၀၀၀၊ Pant ဒါဇင် ၄၈,၀၀၀၊ Blouse ဒါဇင် ၅၀,၀၀၀၊ Shirt ဒါဇင် ၅၀,၀၀၀၊ Skirt ဒါဇင် ၃၅,၀၀၀ ဖြစ်ပြီး၊ CMP လက်ခံနှုန်းမှာ Jacket တစ်ဒါဇင်လျှင် US \$ ၁၄.၅၀၊ Trouser တစ်ဒါဇင်လျှင် US \$ ၉.၅၀၊ Pant တစ်ဒါဇင်လျှင် US\$ ၁၀.၅၀၊ Blouse တစ်ဒါဇင်လျှင် U \$ ၉.၅၀၊ Shirt တစ်ဒါဇင်လျှင် US \$ ၇.၀၀၊ Skirt တစ်ဒါဇင်လျှင် US \$ ၆.၅၀ တို့ ဖြစ်ပါသည်။ ဤလုပ်ငန်းကို ဆောင်ရွက်ခြင်းဖြင့် ပုံမှန်နှစ်တွင် ရရှိမည့် ကုမ္ပဏီ၏ ဝင်ငွေနှင့် အသုံးစရိတ် ခန့်မှန်းခြေမှာ အောက်ပါအတိုင်း ဖြစ်ပါသည်-

	US \$ (သန်း)
(က) ဝင်ငွေ	၂.၅၉
(ခ) အသုံးစရိတ်	၂.၁၄
(ဂ) အသားတင်အမြတ်	၀.၄၅

၁၀။ လုပ်ငန်း၏ အရင်းကြေကာလမှာ (၃)နှစ်နှင့် (၂)လ ဖြစ်ပြီး အရင်းအနှီးအပေါ် အကျိုးအမြတ် ပြန်ပေါ်နှုန်း IRR မှာ ၃၀.၄၆ % ဖြစ်ပါသည်။

၁၁။ ဤလုပ်ငန်းကို ဆောင်ရွက်ခြင်းဖြင့် နိုင်ငံတော်မှ ပံ့ပိုးနှစ်တွင် ရရှိမည့် အကျိုးအမြတ် ခန့်မှန်းခြေမှာ CMP လက်ခံ ဝင်ငွေအပေါ် အခွန်ငွေ US \$ (၀.၂၅၉)သန်း ဖြစ်ပါသည်။

၁၂။ လုပ်ငန်း ဆောင်ရွက်ရန်အတွက် ပြည်တွင်းမှ ဝန်ထမ်း (၁၅၁၁)ဦးနှင့် ပြည်ပမှ (၁၂)ဦး စုစုပေါင်း (၁၅၂၃)ဦး ခန့်ထားမည် ဖြစ်ပါသည်။ အဆိုပါ ဝန်ထမ်းများ၏ လုပ်ခ လစာ တစ်နှစ်ရငွေ တစ်ဆယ့်လေးသိန်း လေးသောင်းထက် ကျော်လွန်ပါက ဝင်ငွေ ထမ်းဆောင်မည်ဖြစ်ကြောင်း ဝန်ခံ ကတိပြုစာကို တင်ပြထားပါသည်။စက်ရုံ ဝန်ထမ်းများ သက်သာ ချောင်ချိရေးနှင့် လုပ်ငန်းခွင် သာယာရေးအတွက် စီစဉ် ဆောင်ရွက်ထားကြောင်းနှင့် မီးဘေး ကြိုတင်ကာကွယ်ရေး အတွက် စနစ်တကျ စီမံချက် ထားရှိမည် ဖြစ်ပါကြောင်း တင်ပြထားပါသည်။

၁၃။ ကုမ္ပဏီ၏ ငွေရေးကြေးရေး အထောက်အထားအဖြစ် The Shanghai Commercial & Savings Bank Ltd. မှ Mr. Chen Ken Chien Yu ၏ (၁၄-၂-၂၀၁၂) နေ့ရှိ ဘဏ်လက်ကျန် US \$ ၆၀၀,၀၀၀ နှင့် Mr. Chen Kuan Yu Daniel ၏ (၁၃-၂-၂၀၁၂) ရှိ ဘဏ်လက်ကျန် US \$ ၆၀၀,၀၂၀.၆၁ တို့ကို တင်ပြထားပါသည်။

၁၄။ Glowing & Win Investment Co., Ltd. မှ A Dream of Kind Garment Factory Co., Ltd. ပိုင်ဆိုင်သော မြေအား အထည်ချုပ်စက်ရုံ လုပ်ကိုင်ရန်အတွက် ငှားရမ်းခြင်းကို သဘောတူကြောင်း A Dream of Kind Garment Factory Co., Ltd. ၏ ဒါရိုက်တာအဖွဲ့ အစည်းအဝေး မှတ်တမ်းကို တင်ပြထားပါသည်။

၁၅။ Glowing & Win Investment Co., Ltd. အမည်ဖြင့် ၁၀၀ % နိုင်ငံခြားသား ပိုင်ဆိုင်သော ကုမ္ပဏီ လီမိတက်အား လုပ်ကိုင်ရန် ခွင့်ပြုချက် ရရှိပါက A Dream of Kind Garment Factory Co., Ltd. မှ ပုဂ္ဂလိက စက်မှုလုပ်ငန်း လိုင်စင်အား ပြန်လည် အပ်နှံပြီး လုပ်ငန်း ရပ်ဆိုင်းစာအား အမှတ်(၁) စက်မှုဝန်ကြီးဌာန၊ စက်မှု ကြီးကြပ်ရေးနှင့် စစ်ဆေးရေး ဦးစီးဌာနသို့ တင်ပြသွားမည် ဖြစ်ပါကြောင်း တင်ပြထားပါသည်။

၁၆။ မြန်မာနိုင်ငံ ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု ကော်မရှင်၏ ခွင့်ပြုမိန့် ရရှိပြီး ကုမ္ပဏီ မှတ်ပုံတင် ကဒ်ပြား မရခင် ကြားကာလကို စမ်းသပ် လည်ပတ်နိုင်ရန်နှင့် စက်ချုပ် လုပ်သားများ ကျွမ်းကျင်မှု အတွက် လေ့ကျင့် သင်ကြားနိုင်ရန် A Dream of Kind Garment Factory Co., Ltd. မှ အသုံးပြု၍ ရသော စက်များနှင့် ပြည်တွင်းရှိ စက်ပစ္စည်းများကို ဝယ်ယူရန် တင်ပြထားခြင်း ဖြစ်ကြောင်း ဖော်ပြထားပါသည်။

၁၇။ နိုင်ငံခြား ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု ဥပဒေ ပုဒ်မ ၂၁ ပါ အခွန်ဆိုင်ရာ ကင်းလွတ်ခွင့်နှင့် သက်သာခွင့်များကို ခံစားခွင့်ပြုပါရန် တင်ပြထားပါသည်။

၁၈။ သို့ပါ၍ Glowing & Win Investment Co., Ltd. တည်ထောင်၍ ရန်ကုန်တိုင်း ဒေသကြီး၊ မြောက်ဥက္ကလာပမြို့နယ်၊ ရန်ကုန်စက်မှုဇုန်၊ မြေကွက်အမှတ်၊ ၂၇၂၊ ၂၇၃၊ ၂၇၆၊ ၂၇၇ ရှိ မြေ ၈.၀၄၄ ဧကနှင့် ယင်းမြေပေါ်ရှိ အဆောက်အဦများကို ငှားရမ်းကာ CMP စနစ်ဖြင့် အထည်ချုပ်လုပ်ခြင်း လုပ်ငန်းကို နိုင်ငံခြား ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု ဥပဒေနှင့်အညီ ဆောင်ရွက်ခွင့်ပြုပါရန် တင်ပြခြင်း အပေါ် လမ်းညွှန်မှု ခံယူအပ်ပါသည်။



အတွင်းရေးမှူး(ကိုယ်စား)
(အောင်နိုင်ဦး၊ ညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ်)

၅
ကုမ္ပဏီဒါရိုက်တာနှင့်အစုရှင်များ၏နေရပ်လိပ်စာစာရင်း

စဉ်	ကုမ္ပဏီအမည်	ဒါရိုက်တာ/အစုရှင်များ၏အမည်	ဒါရိုက်တာ/အစုရှင်များ၏ ဆက်သွယ်ရန်လိပ်စာ
၁။	Glowing & Win Investment Co., Ltd.	(၁) Mr. Chen Ken Chien Yu Managing Director Canadian P. P No. BA 344173 (၂) Mr. Chen Kuan Yu Daniel Director Canadian P. P No. BA 677321	1319 West 47 Avenue Vancouver BC V6M 2L7, Canada. 1319 West 47 Avenue Vancouver BC V6M 2L7, Canada.

၁။ ဆက်သွယ်ရမည့်တယ်လီဖုန်းနံပါတ်၊
ဖက်စ်နံပါတ်

-

၂။ ဆက်သွယ်ရမည့် လိပ်စာအပြည့်အစုံ

- 1319 West 47 Avenue Vancouver BC V6M 2L7, Canada.

၃။ ဆက်သွယ်ရမည့်ပုဂ္ဂိုလ်အမည်၊ရာထူး

- Mr. Chen Ken Chien Yu
Managing Director

၄။ ကုမ္ပဏီအနေဖြင့်ဆောင်ရွက်သည့်လုပ်ငန်းများ

- CMP စနစ်ဖြင့် အထည်ချုပ်လုပ်ခြင်းလုပ်ငန်း

၅။ ကုမ္ပဏီမှတ်ပုံတင်အမှတ်/နေ့စွဲ

-

၆။ ကုမ္ပဏီမှတ်ပုံတင် သက်တမ်းကုန်ဆုံးသည့်နေ့စွဲ

-

၇။ ဘဏ်အမည်နှင့်ဘဏ်စာရင်းအမှတ်

-

အထွေထွေ အရပ်ရပ် -၁၆
(ရုံးတွင်း စာအကျဉ်းချုပ် (သို့မဟုတ်) စာကြမ်းရေးရန်အတွက်)

ရက်စွဲ၊ ၂၀၁၂ ခုနှစ်၊ ဇွန်လ ၂၂ ရက်

$$\begin{array}{r} 4 \\ 25 \overline{) 100} \\ \underline{100} \\ 0 \end{array}$$

အကြောင်းအရာ။ Glowing & Win Investment Co., Ltd. တည်ထောင်၍ CMP စနစ်ဖြင့် အထည်ချုပ်လုပ်ငန်း ဆောင်ရွက်ခွင့်ပြုပါရန် အဆိုပြု တင်ပြလာခြင်းကိစ္စ

၁။ အထက် အကြောင်းအရာပါ ကိစ္စနှင့် စပ်လျဉ်း၍ မြန်မာနိုင်ငံ ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု ကော်မရှင် အစည်းအဝေး (၁၈/၂၀၁၂) သို့ တင်ပြမည့် အမှာစာ ပြုစု တင်ပြအပ်ပါသည်။

8

(စွယ်စုံစာအုပ်)

ဒုတိယညွှန်ကြားရေးမှူး

ညွှန်ကြားရေးမှူး

[illegible]

22/6

(உயரகூலம்)

ആർ. എ. 24

[illegible]

အနောက်: ဘုရားရှင်

~~54/6/2~~
(6 37 00)



202-2-21021887



The Myanmar Investment Commission

PERMIT

Permit No. 488 / 2012

Date 2nd July, 2012

The Myanmar Investment Commission issues this Permit under Section 10 of the Union of Myanmar Foreign Investment Law -

- (a) Name of Promoter MR. CHEN KEN CHIEN YU
- (b) Citizenship CANADIAN
- (c) Address 1319 WEST 47 AVENUE VANCOUVER BC V6M2L7
CANADA
- (d) Name and Address of principal organization 1319 WEST 47 AVENUE
VANCOUVER BC V6M2L7 CANADA
- (e) Place of incorporation -
- (f) Type of business in which investment is to be made MANUFACTURING
AND MARKETING OF GARMENT ON CMP BASIS
- (g) Place(s) at which investment is permitted PLOT NO.272, 273, 276, 277,
YANGON INDUSTRIAL ZONE, NORTH OKKALAPA TOWNSHIP, YANGON
REGION
- (h) Amount of foreign capital US \$ 1.01 MILLION
- (i) Period for bringing in foreign capital WITHIN 6 MONTHS AFTER
MYANMAR INVESTMENT COMMISSION APPROVAL
- (j) Total amount of capital (Kyat) EQUIVALENT IN KYAT OF US \$ 1.01
MILLION
- (k) Permitted duration of investment 30 YEARS
- (l) Name of the economic organization to be formed in Myanmar GLOWING & WIN INVESTMENT CO., LTD.


Chairman

The Myanmar Investment Commission

30/6

မြန်မာနိုင်ငံ ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု ကော်မရှင်
ခွင့်ပြုမိန့်



ခွင့်ပြုမိန့်အမှတ် ၄၈၈/၂၀၁၂

၂၀၁၂ ခုနှစ်၊ ဇူလိုင်လ ၂ ရက်

ပြည်ထောင်စု မြန်မာနိုင်ငံတော် နိုင်ငံခြား ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု ဥပဒေ ပုဒ်မ (၁၀) အရ ဤခွင့်ပြုမိန့်ကို မြန်မာနိုင်ငံ ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု ကော်မရှင်က ထုတ်ပေးလိုက်သည်။

- (က) ကမကထပြုသူ၏အမည် MR. CHEN KEN CHIEN YU
- (ခ) မည်သည့် နိုင်ငံသား CANADIAN
- (ဂ) နေရပ်လိပ်စာ 1319 WEST 47 AVENUE VANCOUVER BC V6M2L7
CANADA
- (ဃ) ပင်မအဖွဲ့အစည်းအမည်နှင့် လိပ်စာ 1319 WEST 47 AVENUE VANCOUVER BC
V6M2L7, CANADA
- (င) ဖွဲ့စည်းရာအရပ် -
- (စ) ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုပြုလုပ်မည့်လုပ်ငန်းအမျိုးအစား CMP စနစ်ဖြင့် အထည်ချုပ် လုပ်ငန်း
- (ဆ) ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုပြုလုပ်ခွင့်ပြုသည့်အရပ်ဒေသ(များ) မြေကွက်အမှတ်၊ ၂၇၂, ၂၇၃, ၂၇၆,
၂၇၇ ရန်ကုန်စက်မှုဇုန်၊ မြောက်ဥက္ကလာပမြို့နယ်၊ ရန်ကုန်တိုင်း ဒေသကြီး၊
- (ဇ) နိုင်ငံခြားမတည်ငွေရင်း အမေရိကန်ဒေါ်လာ ၁.၀၁ သန်း
- (ဈ) နိုင်ငံခြားမတည်ငွေရင်းယူဆောင်လာရမည့်ကာလ ကော်မရှင်ခွင့်ပြုမိန့် ရရှိပြီး (၆)လ
အတွင်း
- (ည) စုစုပေါင်း မတည်ငွေရင်းပမာဏ(ကျပ်) အမေရိကန် ဒေါ်လာ ၁.၀၁ သန်း နှင့်
ညီမျှသော မြန်မာကျပ်ငွေ
- (ဋ) ရင်းနှီးမြှုပ်နှံခွင့်ပြုသည့် သက်တမ်း ၃၀ နှစ်
- (ဌ) မြန်မာနိုင်ငံတွင်ဖွဲ့စည်းမည့်စီးပွားရေးအဖွဲ့အစည်းအမည်
GLOWING & WIN INVESTMENT CO., LTD.

ဥက္ကဋ္ဌ

မြန်မာနိုင်ငံရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု ကော်မရှင်

Confidential

REPUBLIC OF THE UNION OF MYANMAR
MYANMAR INVESTMENT COMMISSION

Building No.(32), Nay Pyi Taw

Our ref : Yq Ka-1/Na- 488 / 2012(8532-C)

Tel: 067-406334,406075

Dated : 2nd July, 2012.

Fax: 95-67-406333

Subject: Decision of the Myanmar Investment Commission on the proposal for "Manufacturing and Marketing of Garment on CMP Basis "under the name of "Glowing & Win Investment Company Limited"

Reference: Glowing & Win Investment Company Limited Letter dated (24-2-2012)

1. The Myanmar Investment Commission, at its meeting (18/2012) held on(28-6 -2012) had approved the proposal for investment in "Manufacturing and Marketing of Garment on CMP Basis " under the name of " Glowing & Win Investment Company Limited " submitted by Mr. Chen Ken Chien Yu and Mr. Chen Kuan Yu Daniel from Canada as a wholly owned foreign investment.
2. Hence, the "Permit" is herewith issued in accordance with Chapter VI, Section 10 of the Republic of the Union of Myanmar Foreign Investment Law and Chapter VI, Article 13 of the Procedures relating to the said Law. Terms and conditions to the "Permit" are stated in the following paragraphs.
3. The permitted duration of the project shall be 30 (Thirty) years commencing from the date of signing of the Lease Agreement for land and building and extendible for another 15 (Fifteen)years period by mutual agreement between both parties. At the end of the Lease Agreement for land building, Glowing & Win Investment Company Limited shall transfer the leased land and immovable properties to the lessor within three months in good condition, ground damages having been refilled and repaired.
4. The annual rent for the land and building shall be US \$ 130,374.82 (United States Dollar one hundred and thirty thousand, three hundred and seventy four and eighty two cents only) calculated at the rate of US\$ 5.50 per square meter per year of the covered area of the buildings

Confidential

measuring 13086.40 square metre (3.233 acres) and at the rate of US \$ 3.0 per square metre per year of the uncovered area of the land about 19466.54 square metre (4.811 acres). The rate of rent shall be revised in view of prevailing land lease rates after every 5 (Five) years period and increase of the rent shall not be more than 10% of the preceding annual rent.

5. In issuing this "Permit," the Commission has granted ,amongst the followings, exemptions and reliefs as per Section 21(a), (i) and (j) of the Republic of the Union of Myanmar Foreign Investment Law. Other exemptions and reliefs under Section (21) shall have to be applied upon the actual performance of the project;

- (a) As per section-21(a), exemption from income tax up to 36 (Thirty six) consecutive months starting from the month of commencement of commercial operation.
- (b) As per section-21(b), exemption from income tax on profits of the business if they are maintained in a reserve fund and re-invested there in within one year after the reserve is made.
- (c) As per section-21(c), right to accelerate depreciation in respect of machinery, equipment, building of other capital assets used in the business to the extent of the original value for the purpose of income- tax assessment.
- (d) As per section-21(d), relief from income tax up to 50 percent on profits accrued from exports, following a 3 years tax holidays period.
- ~~(e) As per section-21(e), right to pay income-tax payable to the State on behalf of foreigners who have come from abroad and are employed in the enterprise and the right to deduct such payment from the assessable income.~~
- (f) As per section-21(f), right to pay income-tax on the income of the above-mentioned foreigners at the rates applicable to the citizens residing within the country.
- (g) As per section-21(g), right to deduct from the assessable income such expense incurred in respect of research and development relating to the enterprise which are actually required and are carried out within the State, only after 3 years tax holidays period.

- (h) As per section-21(h), right to carry forward and set-off up to three consecutive years from the year the loss is sustained following the enjoyment of exemption from income-tax, in accordance with Section-4 of the Income Tax Amendment Law, 1991.
 - (i) As per section-21(i), exemption from customs duty and all other internal taxes on machinery, equipment, instruments, machinery components, spare parts and materials used in the business, which are imported as they are actually required for use during the period of construction.
 - (j) As per section-21(j), exemption from customs duty and all other internal taxes on such raw materials which are actually required for operation of the business shall be granted within three years of commercial operation following the period of construction.
6. Glowing & Win Investment Company Limited shall have to sign the Lease Agreement for Land & Building with Managing Director, A Dream of Kind Garment Factory Co., Ltd. After signing such Agreement, (5) copies shall have to be forwarded to the Commission.
7. Glowing & Win Investment Company Limited in consultation with the Department of Company Registration, Directorate of Investment and Company Administration shall have to be registered. After registration, (5) copies each of Certificate of Incorporation and Memorandum and Articles of Association shall have to be forwarded to the Commission.
-
8. Glowing & Win Investment Company Limited shall use its best efforts for timely realization of works stated in the proposal. If none of such works has been commenced within one year from the date of issue of this "Permit", it shall become null and void.
9. The commercial date of operation shall be reported to the Commission.
10. Glowing & Win Investment Company Limited shall endeavour to meet the targets for production and export stated in the proposal as the minimum target.
11. The Commission approves periodical appointments of foreign experts and technicians from abroad as per proposal. Glowing & Win Investment Company Limited shall have to consult with Directorate of

Labour, Ministry of Labour for appointment of such foreign experts and technicians.

12. In order to evaluate foreign capital in terms of Kyats and for the purpose of its registration in accordance with the provision under Section-24 of the Republic of the Union of Myanmar Foreign Investment Law, it is compulsory to report as early as possible in the following manner:

- (a) the amount of foreign currency brought into Myanmar, attached with the necessary documents issued by the respective bank where the account is opened;
- (b) the detailed lists of the type and value of foreign capital defined under Section-2(h) of the said Law, other than foreign currency.

13. Whenever Glowing & Win Investment Company Limited brings in foreign capital defined under Section-2(h) of the said Law, other than foreign currency in the manner stated in paragraph 12(b) mentioned above, the Inspection Certificate endorsed and issued by an internationally recognized Inspection Firm with regard to quantity, quality and price of imported materials shall have to be attached.

14. After all types of foreign capital (foreign currency and other types of foreign capital) have been brought into Myanmar, a report shall have to be submitted to the Commission as prescribed, vide letter No. Na-Ya 9/101/92(416) dated 3-12-92 [Annexure (1)]

15. Glowing & Win Investment Company Limited shall have the right to conduct account transfer in exchanging foreign currency into Kyat and vice-versa as per para 20 of the Notification No. 40/2011 issued by the Government of the Republic of the Union of Myanmar, dated 30 September 2011.

16. Glowing & Win Investment Company Limited shall report to the Commission for any alteration in the physical and financial plan of the project. Cost over run, over and above the investment amount pledged in both local and foreign currency shall have to be reported as early as possible.

17. Glowing & Win Investment Company Limited shall be responsible for the preservation of the environment at and around the area of the project site. Hence, it shall observe the directive issued by the

Commission vide letter No. Ya Ka-1/139/94(0440) dated 30-6-94 [Annexure(2)] to undertake all proper treatment systems and other necessary environmental control systems.

18. Glowing & Win Investment Company Limited shall follow the procedures prescribe by the Commission, vide letter no. Ya Ka-7/ 408/ 94(0424) dated 29-6-94 [Annexure (3)] to expedite the clearance of imports of capital and inter- industry use goods brought in as capital investment and raw materials required during the initial 3 years operation period.

19. Payment of principal and interest of the loan(if any) as well as payment for import of raw materials and spare parts etc. shall only be made out of the official foreign exchange earnings of Glowing & Win Investment Company Limited.

20. Glowing & Win Investment Company Limited in consultation with Myanma Insurance, shall effect such types of insurance defined under Chapter VIII, Article 15 of the procedures relating to the Republic of the Union of Myanmar Foreign Investment Law.


(Soe Thane)

Chairman
2/2/96

Glowing & Win Investment Company Limited

-
- cc: 1. Office of the Government of the Republic of the Union of Myanmar
2. Ministry of National Planning and Economic Development
 3. Ministry of Finance and Revenue
 4. Ministry of Commerce
 5. Ministry of Construction
 6. Ministry of Foreign Affairs
 7. Ministry of Home Affairs
 8. Ministry of Immigration and Population
 9. Ministry of Labour

10. Ministry of Electric Power No.(2)
 11. Office of the Yangon Region Government
 12. Chairman, CMP Enterprises Supervision Committee
 13. Director General, Directorate of Investment and Company Administration
 14. Director General ,Department of Human Settlements & Housing Development
 15. Director General, Directorate of Industrial Supervision and Inspection
 16. Director General, Customs Department
 17. Director General, Internal Revenue Department
 18. Managing Director, Myanmar Foreign Trade Bank
 19. Managing Director, Myanmar Investment and Commercial Bank
 20. Managing Director, Myanmar Insurance
 21. Managing Director, Myanmar Electric Power Enterprise
 22. Director General, Directorate of Trade
 23. Director General, Immigration and National Registration Department
 24. Director General, Directorate of Labour
 25. Chairman, Republic of the Union of Myanmar Federation of Chambers of Commerce and Industry(RUMFCCI)
-



上海商業儲蓄銀行

THE SHANGHAI COMMERCIAL & SAVINGS BANK, LTD

存款餘額/存額證明書

Certificate of Deposit Account Balance

日期： 2012/02/14

(DATE)

編號： (101)14-8-0001

(REF. NO)

戶名： **陳冠宇**
Account Name: **DANIEL CHEN**

茲證明截至 **2012/02/13**
We hereby certify that as of

止台端在本行下列帳戶之
your deposit account(s) reflect

☒ 全部餘額 the total account balance ☐ 部份餘額 a portion of the account balance

計為： USD *****600,020.61

amounting to

存款種類

帳號

金額

Type of Deposit

Account No.

Balance

外匯活期存款 DEMAND DEPOSIT(S)

14-1-08-00-001872-8
-以下空白-

USD *****600,020.61

*：扣押DISTRAINED

*：質權設定PLEDGED

備註：美金與台幣匯率比

Remark : Exchange Rate of USD to TWD

參考匯率@29.5500

本證書簽發單位

This certificate is issued by

板橋分行

BAN CHIAO BRANCH

220 新北市板橋區中正路69號

69, CHUNG CHENG RD.

BAN CHIAO, TAIPEI HSIEN

00221777

(057)

Authorized Signature

中華民國文件證明專用
REPUBLIC OF CHINA(TAIWAN)

No. ADD101001407 001
駐泰國台北經濟文化辦事處
證明本文件係駐外館領事官HSIAO, YI-FANG
簽發
發日期：中華民國 101 年 03 月 20 日
TAIPEI ECONOMIC AND CULTURAL OFFICE, IN
THAILAND
This is to certify that the Signature of
HSIAO, YI-FANG, BUREAU OF CONSULAR
AFFAIRS, MINISTRY OF FOREIGN
AFFAIRS, REPUBLIC OF CHINA is authentic
Date of Issue: Mar-20-2012
By authorization

CHENG, FU-MEI
DEPUTY DIRECTOR

cf 2

費用Fee: 驗章費 30 泰銖

5482

This is to certify that the seal and signature of *Mr. Sampob Ploysangvan* *Experienced* Diplomatic Officer (Act.)
Ministry of Foreign Affairs of the Kingdom of Thailand on the
foregoing page is real and authentic. The Embassy, however, assumes
no responsibility for the contents of the certificate



(Naing Htoon)
Counsellor

Myanmar Embassy, Bangkok

755/011101
Date 31 APR 2012

No. 168740 30 MAR 2012
BANGKOK

Certified Genuine Signature(s) of
CHENG FU-MEI

Sampob 9



(MR. SOMPOR PLOYSANGVAN)
General Service Officer
Experienced Level
Ministry of Foreign Affairs of Thailand

185266

中華民國文件證明專用
REPUBLIC OF CHINA(TAIWAN)

No. 10010016855-001
中華民國外交部
證明本文件係駐台地方法院民間公證人簽發
發日期：中華民國 101 年 03 月 14 日
MINISTRY OF FOREIGN AFFAIRS,
REPUBLIC OF CHINA
This is to certify that the Signature/Seal of
Notary Public, Taipei District Court is
authentic

Date of Issue: Mar-14-2012
For the Minister and by authorization

HSIAO, Yi-fang
as Chief

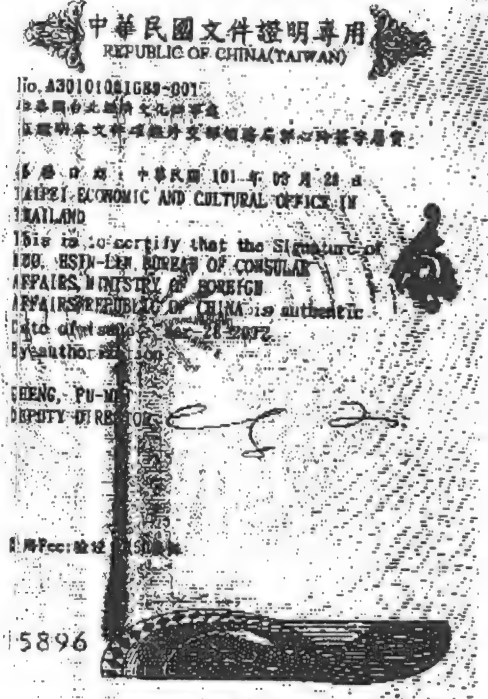
Head of Consular Affairs

Yi-fang Hsiao

費用Fee: 驗章費 30 泰銖

E269685

案號：1315 日期：MAR 14 2012
Case No. 1315 Date MAR 14 2012
本文件之簽名或蓋章，於台灣台北地方法院所屬民間公證人
趙原孫事務所認證。 公證人 趙原孫
Attested at the Chao Yuan-Sun Notary Public Office
of Taiwan Taipei District Court, R.O.C., that the
signature(s)/seal(s) in this document is/are
authentic.
Notary Public
Chao, Yuan-Sun
901, NO. 346, NAN-KING E. RD., SEC. 3, TAIPEI, TAIWAN



This is to certify that the seal and signature of Mrs. Churnjit Somboonsuk ¹⁶⁸¹ Diplomatic Officer (1681)
Ministry of Foreign Affairs of the Kingdom of Thailand on the foregoing page is real and authentic. The Embassy, however, assumes no responsibility for the contents of the document.



4/4
(Naiing Htoon)
Counsellor
Myanmar Embassy, Bangkok

7586 10A1 2012
Date 4 APR 2012

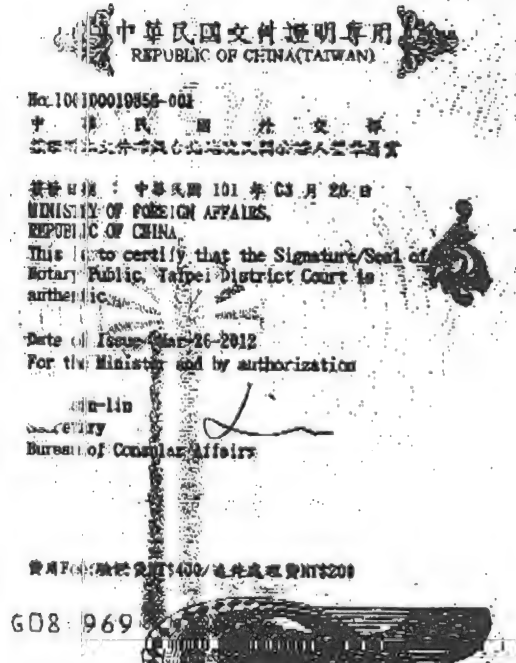
No. 170422 2 APR 2012
BANGKOK

Certified Genuine Signature(s) of
CHENG FU-MEI



CHLINEJT SOMBOONSUK)
General Service Officer
Experienced Level

Ministry of Foreign Affairs of Thailand
(The Ministry of Foreign Affairs assumes no responsibility for the contents of the document)



案號	日期
Case No. : 1556	Date MAR 26 2012
本文件之簽名或蓋章，於台灣台北地方法院所屬民間公證人趙原孫律師辦理。	
Attested at the Chao, Yuan-Sun Notary Public Office of Taipei District Court, R.O.C., that the signature(s)/seal(s) in this document is/are authentic.	
Notary Public	
Chao, Yuan-Sun	
501, NO. 346, NAN-KING E. RD., SEC. 3, TAIPEI, TAIWAN	



上海商業儲蓄銀行

THE SHANGHAI COMMERCIAL & SAVINGS BANK, LTD.

存款餘額/存額證明書

Certificate of Deposit Account Balance

2012/02/15

日期:

(DATE)

編號: (101)14-8-0002

(REF. NO)

戶名: **陳建宇**
Account Name: **KEN**

茲 證 明 截 至

We hereby certify that as of

2012/02/14

止台端在本行下列帳戶之
your deposit account(s) reflect

☒ 全部餘額 the total account balance ☐ 部份餘額 a portion of the account balance

計 為: USD *****600,000.00
amounting to

存款種類

帳 號

金 額

Type of Deposit

Account No.

Balance

外匯活期存款 DEMAND DEPOSIT(S)

14-1-08-00-001873-6

USD *****600,000.00

-以下空白-

* : 扣押DISTRAINED

* : 質權設定PLEGDED

備 註: 美金與台幣匯率比

Remark: Exchange Rate of USD to TWD

參考匯率@29.5500

本證書簽發單位

This certificate is issued by

板橋分行

PAN CHIAO BRANCH

220 新北市板橋區中正路69號

69, CHUNG CHENG RD.

အထွေထွေ အရပ်ရပ် -၁၆
(ရုံးတွင်း စာအကျဉ်းချုပ် (သို့မဟုတ်) စာကြမ်းရေးရန်အတွက်)

ရက်စွဲ၊ ၂၀၁၂ ခုနှစ်၊ ဇွန်လ ၁၉ ရက်

အကြောင်းအရာ။ **Glowing & Win Investment Co., Ltd. တည်ထောင်၍ CMP စနစ်ဖြင့်
အထည်ချုပ်လုပ်ငန်း ဆောင်ရွက်ခွင့်ပြုပါရန် အဆိုပြု တင်ပြလာခြင်းကိစ္စ**

၁။ Canada နိုင်ငံသား(၂)ဦးသည် မြန်မာနိုင်ငံတွင် Glowing & Win Investment Co., Ltd. တည်ထောင်၍ ဆောက်လုပ်ရေးဝန်ကြီးဌာန၊ မြို့ရွာနှင့် အိုးအိမ် ဖွံ့ဖြိုးရေး ဦးစီးဌာန ထံမှ A Dream of kind Garment Factory Co., Ltd. (မြန်မာကုမ္ပဏီ) အမည်ဖြင့် အသုံးပြုခွင့် ရရှိထားသော ရန်ကုန်တိုင်းဒေသကြီး၊ မြောက်ဥက္ကလာပမြို့နယ်၊ ရန်ကုန်စက်မှုဇုန်၊ မြေကွက်အမှတ် ၂၇၂၊ ၂၇၃၊ ၂၇၆၊ ၂၇၇ ရှိ မြေ ၃၅၀၄၀၁ စတုရန်းပေ (၈.၀၄၄ ဧက)နှင့် ယင်း မြေပေါ်ရှိ အဆောက်အဦများကို ကနဦး နှစ်(၃၀)ငှားရမ်းကာ CMP စနစ်ဖြင့် အထည်ချုပ် လုပ်ငန်း ဆောင်ရွက် ခွင့်ပြုပါရန် မြန်မာနိုင်ငံ ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု ကော်မရှင်သို့ အဆိုပြုလွှာ တင်ပြ လာပါသည်။

၂။ အဆိုပြုလွှာနှင့် ပတ်သက်၍ ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု သတင်းအချက်အလက် စုဆောင်း ရှာဖွေ မြှင့်တင်ရေးအဖွဲ့၏ (၉/၂၀၁၂) (၂၃-၃-၂၀၁၂) အစည်းအဝေးသို့ တင်ပြခဲ့ရာ မြေနှင့် အဆောက်အဦ ဖော်ပြချက်များအား ရှင်းလင်း ပြီးပြတ်အောင် ဆောင်ရွက်ပြီး သဘောထား မှတ်ချက် ပြည့်စုံပါက မြန်မာနိုင်ငံ ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု ကော်မရှင် အစည်းအဝေးသို့ တင်ပြရန် ဆုံးဖြတ်ခဲ့ပါသည်။

၃။ အဆိုပြု လုပ်ငန်းနှင့် ပတ်သက်၍ CMP လုပ်ငန်းများ ကြီးကြပ်ရေး ကော်မတီနှင့် စက်မှု ကြီးကြပ်ရေးနှင့် စစ်ဆေးရေး ဦးစီးဌာနတို့မှ ကန့်ကွက်ရန် မရှိကြောင်း သဘောထား ပြန်ကြားချက်များ ရရှိထားပြီး ယခုအခါ ရန်ကုန်တိုင်းဒေသကြီး အစိုးရအဖွဲ့မှ (၁၉-၆-၂၀၁၂) ရက်စွဲပါ စာဖြင့် သဘောထား ပြန်ကြားလာပါသည်။ အဆိုပါ သဘောထား ပြန်ကြားစာတွင် Glowing & Win Investment Co., Ltd. မှ မြေနှင့် အဆောက်အဦများ အသုံးပြုရန်အတွက် ခွင့်ပြုနိုင်ခြင်း ရှိ/မရှိကို ဆောက်လုပ်ရေး ဝန်ကြီးဌာန၊ မြို့ရွာနှင့် အိုးအိမ် ဖွံ့ဖြိုးရေးဦးစီးဌာနသို့ သဘောထား မေးမြန်းရန် လိုအပ်ပါကြောင်းနှင့် ၎င်းဝန်ကြီးဌာနမှ ခွင့်ပြုနိုင်မည် ဆိုပါက ရန်ကုန်တိုင်း ဒေသကြီး အစိုးရအဖွဲ့အနေဖြင့် ကန့်ကွက်ရန် မရှိပါကြောင်း သဘောထား ပြန်ကြား ထားပါသည်။

အထွေထွေ အရပ်ရပ် - ၁၆
(ရုံးတွင်း စာအကျဉ်းချုပ် (သို့မဟုတ်) စာကြမ်းရေးရန်အတွက်)

ပြည်ထောင်စုသမ္မတမြန်မာနိုင်ငံတော်
မြန်မာနိုင်ငံရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုကော်မရှင်
ရုံးအမှတ်(၃၂)၊ နေပြည်တော်

ဖက်(စ်)၉၅-၆၇-၄၀၆၃၃၃

တယ်လီဖုန်း-၀၆၇-၄၀၆၃၃၄။ ၄၀၆၀၇၅

စာအမှတ်၊ ရက- ၇(ခ)/န- ၆၅၂ /၂၀၁၂ ()
ရက်စွဲ ၊ ၂၀၁၂ ခုနှစ် ၊ ဇွန် ၊ လ ရက်

အကြောင်းအရာ။ Glowing & Win Investment Co.,Ltd. မှ CMP စနစ်ဖြင့် အထည်
ချုပ်လုပ်ငန်း ဆောင်ရွက်ခွင့်ပြုပါရန် အဆိုပြုတင်ပြလာခြင်းကိစ္စ

ရည်ညွှန်းချက်။ (၁) Glowing & Win Investment Co.,Ltd. ၏ (၂၄-၂-၂၀၁၂) ရက်စွဲ
ပါအဆိုပြုလွှာ
(၂) မြန်မာနိုင်ငံရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုကော်မရှင်၏(၉-၃-၂၀၁၂) ရက်စွဲပါ စာအမှတ်၊
ရက-၇(ခ)/န-၆၅၂/၂၀၁၂(၃၂၆၆)
(၃) တိုင်းဒေသကြီး အစိုးရအဖွဲ့ ၊ ရန်ကုန်တိုင်း ဒေသကြီး၏ (၁၈-၆-၂၀၁၂)
ရက်စွဲပါ စာအမှတ်၊၂/၃-၆-(၂)/စီးပွား

၁။ Canada နိုင်ငံသား(၂)ဦး သည် မြန်မာနိုင်ငံတွင် Glowing & Win Investment Co.,Ltd. တည်ထောင်၍ ဆောက်လုပ်ရေးဝန်ကြီးဌာန၊ မြို့ရွာနှင့် အိုးအိမ် ဖွံ့ဖြိုးရေးဦးစီးဌာနထံမှ A Dream of kind Garment Factory Co., Ltd. (မြန်မာကုမ္ပဏီ) အမည်ဖြင့် အသုံးပြုခွင့် ရရှိထားသော ရန်ကုန်တိုင်းဒေသကြီး၊ မြောက်ဥက္ကလာပမြို့နယ်၊ ရန်ကုန်စက်မှုဇုန်၊ မြေကွက်အမှတ်၊ ၂၇၂၂၇၃၊၂၇၆၊၂၇၇ ရှိ မြေ ၈.၀၄၄ ဧက နှင့် ယင်းမြေပေါ်ရှိ အဆောက်အဦများကို ကနဦး နှစ်(၃၀) ငှားရမ်းပြီး CMP စနစ်ဖြင့် အထည်ချုပ် လုပ်ငန်း ဆောင်ရွက် ခွင့်ပြုပါရန် ရည်ညွှန်းချက် (၁)ပါ စာဖြင့် အဆိုပြုလွှာ တင်ပြချက်အရ ရန်ကုန်တိုင်း ဒေသကြီးအစိုးရအဖွဲ့ရုံး သို့ မြန်မာနိုင်ငံ ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု ကော်မရှင် မှ ရည်ညွှန်းချက်(၂)ပါ စာဖြင့် သဘောထားမှတ်ချက်တောင်းခံခဲ့ပါသည်။

၂။ ရန်ကုန်တိုင်း ဒေသကြီးအစိုးရအဖွဲ့ရုံးမှ ရည်ညွှန်းချက်(၃)ပါစာဖြင့် သဘောထားပြန်ကြား လာရာ ယင်းသဘောထား ပြန်ကြားချက်တွင် Glowing & Win Investment Co., Ltd. မှ မြေနှင့် အဆောက်အဦများ အသုံးပြုရန်အတွက် ခွင့်ပြုနိုင်ခြင်း ရှိ/မရှိကို ဆောက်လုပ်ရေး ဝန်ကြီးဌာန၊ မြို့ရွာနှင့် အိုးအိမ် ဖွံ့ဖြိုးရေးဦးစီးဌာနသို့ သဘောထား မေးမြန်းရန် လိုအပ်ပါကြောင်းနှင့် ၎င်းဝန်ကြီး ဌာနမှ ခွင့်ပြုနိုင်မည် ဆိုပါက ရန်ကုန်တိုင်း ဒေသကြီး အစိုးရအဖွဲ့အနေဖြင့် ကန့်ကွက်ရန် မရှိပါ ကြောင်း ပြန်ကြားထားပါသည်။

၃။ သို့ဖြစ်ပါ၍ Glowing & Win Investment Co., Ltd. မှ လုပ်ငန်းဆောင်ရွက်မည့် မြေနှင့် အဆောက်အဦများအသုံးပြုခွင့်နှင့်စပ်လျဉ်း၍ မြို့ရွာနှင့်အိုးအိမ်ဖွံ့ဖြိုးရေးဦးစီးဌာန၏ သဘောထားမှတ်ချက်အား ဆောလျင်စွာ ပြန်ကြားပေးပါရန် အဆိုပြုလွှာ တစ်စောင် ပူးတွဲပေးပို့ ညှိနှိုင်းအပ်ပါသည်။

အတွင်းရေးမှူး(ကိုယ်စား)
(အောင်နိုင်ဦး၊ ညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ်)

ညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ်
မြို့ရွာနှင့်အိုးအိမ်ဖွံ့ဖြိုးရေးဦးစီးဌာန
မိတ္ထူကို

ဆောက်လုပ်ရေးဝန်ကြီးဌာန
Glowing & Win Investment Co., Ltd.
ရုံးလက်ခံ/ မျှောစာတွဲ

၄၃
၁၄/၆

၇-၄၇၃
၁၄.၆.၁၂



ပြည်ထောင်စုသမ္မတမြန်မာနိုင်ငံတော်
တိုင်းဒေသကြီးအစိုးရအဖွဲ့
ရန်ကုန်တိုင်းဒေသကြီး

စာအမှတ် ၂ / ၃ - ၆ (၂) / စီးပွား
ရက်စွဲ ၂၀၁၂ ခုနှစ်၊ ဇွန်လ ၁၈ ရက်

သို့

✓ မြန်မာနိုင်ငံရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုကော်မရှင်
နေပြည်တော်

အကြောင်းအရာ ။ သဘောထားမှတ်ချက်တောင်းခံခြင်းတိစွ
ရည်ညွှန်းချက်။ မြန်မာနိုင်ငံရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုကော်မရှင်၏ ၉-၃-၂၀၁၂ ရက်စွဲပါ စာအမှတ်၊ ရက-
၇(ခ)/န-၆၅၂ / ၂၀၁၂ (၃၂၆၆)

၁။ Glowing & Win Investment Co., Ltd တာ ရန်ကုန်အရှေ့ပိုင်းခရိုင်၊ မြောက်ဥက္ကလာပမြို့နယ်၊
ရန်ကုန်စက်မှုဇုန်၊ မြေကွက်အမှတ် (၂၇၂၊ ၂၇၃၊ ၂၇၆၊ ၂၇၇)ရှိမြေ (စ. ၀၄၄)ဧကအနက်၊ မြေ(၃.၂၃)ဧက
(၁၃၀၈၆.၄၀ စတုရန်းမီတာ)နှင့် ယင်းမြေပေါ်ရှိအဆောက်အဦများကို ကနဦးနှစ်(၃၀)ငှားရမ်း၍ CMP
စနစ်ဖြင့် အထည်ချုပ်လုပ်ငန်းအား မြန်မာနိုင်ငံသားများရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုဥပဒေနှင့်အညီ ဆောင်ရွက်ခွင့်
ပြုပါရန်အဆိုပြုတင်ပြချက်အပေါ် သဘောထားမှတ်ချက် ပြန်ကြားပေးရန် ရည်ညွှန်းစာဖြင့် အကြောင်းကြား
လာခြင်းနှင့်ပတ်သက်၍ ကွင်းဆင်းစိစစ်မှုအရ အောက်ပါအတိုင်းတွေ့ရှိရပါသည် -

(က) မြေနှင့်အဆောက်အဦများအသုံးပြုမှုနှင့်ပတ်သက်၍ A Dream of Kind Garment Factory
Co.Ltd (မြန်မာ) ကုမ္ပဏီအမည်ဖြင့် ဆောက်လုပ်ရေးဝန်ကြီးဌာန၊ မြို့ရွာနှင့်အိုးအိမ်ဖွံ့ဖြိုးရေး
ဦးစီးဌာနထံမှငှားရမ်း အသုံးပြုခွင့်ရရှိထားသောမြေနှင့်အဆောက်အဦဖြစ်ပြီး ၎င်းကုမ္ပဏီထံမှ
တဆင့် Glowing & Win Investment Co.Ltd တာ ကနဦးနှစ်(၃၀)နှင့် တစ်ဆက်တည်း
သက်တမ်းတိုးခွင့် (၁၅)နှစ်၊ စုစုပေါင်း(၄၅)နှစ် ငှားရမ်းလုပ်ကိုင်မည် ဖြစ်ပါသည်။

(ခ) အဆိုပါမြေနှင့်အဆောက်အဦတွင် ပစ္စည်းအမျိုးအမည်(၁၄)မျိုးတို့ကို Glowing & Win
Investment ကုမ္ပဏီက ကုန်ပစ္စည်းအမျိုးအမည် (၁၄)မျိုးကို ထုတ်လုပ်မည်ဖြစ်ပါသည်။

၂။ အစီအမံပြုပါထုတ်ဖော်ကြောင့် ၈၇-၆-၂၀၁၂ ရက်နေ့တွင် ကျင်းပပြုလုပ်သော ရန်ကုန်တိုင်း
ဒေသကြီးအစိုးရအဖွဲ့ အစည်းအဝေးအမှတ်စဉ်(၂၃/၂၀၁၂)၊ ဆုံးဖြတ်ချက်အပိုဒ်(၆၄)အရ Glowing &
Win Investment Co., Ltd တာ မြေနှင့်အဆောက်အဦများအသုံးပြုရန်အတွက် ခွင့်ပြုနိုင်ခြင်း ရှိ/မရှိကို
ဆောက်လုပ်ရေးဝန်ကြီးဌာန၊ မြို့ရွာနှင့်အိုးအိမ်ဖွံ့ဖြိုးရေးဦးစီးဌာနသို့ သဘောထားမေးမြန်းရန် လိုအပ်ပါ
ကြောင်းနှင့် ၎င်းဝန်ကြီးဌာနက ခွင့်ပြုနိုင်မည်ဆိုပါက ရန်ကုန်တိုင်းဒေသကြီးအစိုးရအဖွဲ့အနေဖြင့်
ကန့်ကွက်ရန်မရှိပါကြောင်း တင်ပြအပ်ပါသည်။

ဝန်ကြီးချုပ် (ကိုယ်စား)
(သန်းအောင်၊ အတွင်းရေးမှူး)

J

မိတ္ထီကို

ရန်ကုန်တိုင်းဒေသကြီးသစ်တောနှင့်စွမ်းအင်ဝန်ကြီး
ရန်ကုန်အရှေ့ပိုင်းခရိုင်အထွေထွေအုပ်ချုပ်ရေးဦးစီးဌာနအုပ်ချုပ်ရေးမှူးရုံး
မြောက်ဥက္ကလာပမြို့နယ်အထွေထွေအုပ်ချုပ်ရေးဦးစီးဌာနအုပ်ချုပ်ရေးမှူးရုံး
Glowing & Win Investment Co., Ltd
လက်ခံစာတွဲ
မျှောစာတွဲ

ပြည်ထောင်စုသမ္မတမြန်မာနိုင်ငံတော်
မြန်မာနိုင်ငံရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုကော်မရှင်
ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု သတင်းအချက်အလက် စုဆောင်းရှာဖွေမြှင့်တင်ရေးအဖွဲ့

ဖက်(စ်)၉၅-၆၇-၄၀၆၃၃၃

တယ်လီဖုန်း-၀၆၇-၄၀၆၃၃၄၊ ၄၀၆၀၇၅

စာအမှတ်၊ ရက- ၇(ခ)/န-၆၅၂ / ၂၀၁၂ (၃၂၁-က)


ရက်စွဲ၊ ၂၀၁၂ ခုနှစ်၊ မတ်လ ၁၀ ရက်

အကြောင်းအရာ။ **Glowing & Win Investment Co.,Ltd. တည်ထောင်၍ CMP စနစ်ဖြင့် အထည်ချုပ်လုပ်ငန်း ဆောင်ရွက်ခွင့်ပြုပါရန် အဆိုပြု တင်ပြ လာခြင်းကိစ္စ**

၁။ Canada နိုင်ငံသား(၂)ဦး သည် မြန်မာ နိုင်ငံတွင် Glowing & Win Investment Co.,Ltd. တည်ထောင်၍ ဆောက်လုပ်ရေးဝန်ကြီးဌာန၊ မြို့ရွာနှင့် အိုးအိမ် ဖွံ့ဖြိုးရေးဦးစီးဌာနထံမှ A Dream of kind Garment Factory Co., Ltd. (မြန်မာကုမ္ပဏီ) အမည်ဖြင့် အသုံးပြုခွင့် ရရှိထားသော ရန်ကုန်တိုင်းဒေသကြီး၊ မြောက်ဥက္ကလာပမြို့နယ်၊ ရန်ကုန်စက်မှုဇုန်၊ မြေကွက် အမှတ်၊ ၂၇၂၊ ၂၇၃၊ ၂၇၆၊ ၂၇၇ ရှိ မြေ ၈.၀၄၄ ဧကအနက် မြေ ၃.၂၃ ဧက (၁၃၀၈၆.၄၀ စတုရန်း မီတာ) နှင့် ယင်းမြေပေါ်ရှိ အဆောက်အဦများကို ကနဦး နှစ်(၃၀) ငှားရမ်းပြီး CMP စနစ်ဖြင့် အထည်ချုပ် လုပ်ငန်းကို နိုင်ငံခြားရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု ဥပဒေနှင့်အညီ ဆောင်ရွက် ခွင့်ပြုပါရန် ရင်းနှီး မြှုပ်နှံသူ Mr. Chen Ken Chien Yu မှ ကြိုတင် စိစစ်ပေးပါရန် အဆိုပြုချက် တင်ပြလာခြင်း ဖြစ်ပါသည်။

၂။ ယင်းအဆိုပြု တင်ပြချက်အပေါ် ကော်မရှင်အဖွဲ့ရုံးမှ Check List ဖြင့် စိစစ်ပြီး ရင်းနှီး မြှုပ်နှံမှု သတင်းအချက်အလက် စုဆောင်း ရှာဖွေ မြှင့်တင်ရေးအဖွဲ့၏ (၁၆-၃-၂၀၁၂)နေ့တွင် ကျင်းပမည့် (၉/၂၀၁၂)ကြိမ်မြောက် အစည်းအဝေးသို့ တင်ပြရန် ရည်ရွယ်ထားပါသည်။

၃။ သို့ပါ၍ Canada နိုင်ငံသား(၂)ဦးသည် မြန်မာနိုင်ငံတွင် Glowing & Win Investment Co., Ltd. တည်ထောင်၍ CMP စနစ်ဖြင့် အထည်ချုပ် လုပ်ငန်း ဆောင်ရွက်ရန် အဆိုပြုချက်နှင့် စပ်လျဉ်း၍ မြေ/အဆောက်အဦ တန်ဖိုး၊ အခွန်ကိစ္စရပ်များ၊ လုပ်ငန်းဆိုင်ရာ ကိစ္စ ရပ်များ အစရှိသည်တို့ကို ကြိုတင် စိစစ်နိုင်ပါရန် ပေးပို့အပ်ပါသည်။


အဖွဲ့ခေါင်းဆောင်(ကိုယ်စား)
(သန့်စင်ကြိုင်း၊ အတွင်းရေးမှူး)

ဖြန့်ဝေခြင်း

- ၁။ ဦးအေးကို
ညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ်
ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုနှင့် ကုမ္ပဏီများညွှန်ကြားမှု ဦးစီးဌာန
အမျိုးသားစီမံကိန်းနှင့် စီးပွားရေးဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်မှု ဝန်ကြီးဌာန

အဖွဲ့ခေါင်းဆောင်

- ၂။ ဦးအောင်နိုင်ဦး
ဒုတိယညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ်
ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုနှင့် ကုမ္ပဏီများညွှန်ကြားမှု ဦးစီးဌာန
အမျိုးသားစီမံကိန်းနှင့် စီးပွားရေးဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်မှု ဝန်ကြီးဌာန
- ၃။ ဒေါ်မြသူဇာ
အကြံပေး
ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုနှင့် ကုမ္ပဏီများညွှန်ကြားမှု ဦးစီးဌာန
အမျိုးသားစီမံကိန်းနှင့် စီးပွားရေးဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်မှု ဝန်ကြီးဌာန
- ၄။ ဦးကျော်ဒွန်း
အကြံပေး
ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုနှင့် ကုမ္ပဏီများညွှန်ကြားမှု ဦးစီးဌာန
အမျိုးသားစီမံကိန်းနှင့် စီးပွားရေးဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်မှု ဝန်ကြီးဌာန
- ၅။ ဦးဟန်ဝင်းအောင်
ညွှန်ကြားရေးမှူး
ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုနှင့် ကုမ္ပဏီများညွှန်ကြားမှု ဦးစီးဌာန
အမျိုးသားစီမံကိန်းနှင့် စီးပွားရေးဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်မှု ဝန်ကြီးဌာန
- ၆။ ဦးကျော်ဇောမောင်
ညွှန်ကြားရေးမှူး
ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုနှင့် ကုမ္ပဏီများညွှန်ကြားမှု ဦးစီးဌာန
အမျိုးသားစီမံကိန်းနှင့် စီးပွားရေးဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်မှု ဝန်ကြီးဌာန
- ၇။ ဦးကိုကိုလတ်
ဒုတိယညွှန်ကြားရေးမှူး
ပြည်တွင်းအခွန်များ ဦးစီးဌာန
ဘဏ္ဍာရေးနှင့် အခွန်ဝန်ကြီးဌာန
- ၈။ ဦးထောင်းဒိတ်ခိုင်
လက်ထောက်ညွှန်ကြားရေးမှူး
အကောက်ခွန် ဦးစီးဌာန
ဘဏ္ဍာရေးနှင့် အခွန်ဝန်ကြီးဌာန

ဒုတိယအဖွဲ့ခေါင်းဆောင်

အဖွဲ့ဝင်

အဖွဲ့ဝင်

အဖွဲ့ဝင်

အဖွဲ့ဝင်

အဖွဲ့ဝင်

အဖွဲ့ဝင်

၉။ ဒေါ်မြသူဇာ

အဖွဲ့ဝင်

လက်ထောက်ညွှန်ကြားရေးမှူး
မြို့ရွာနှင့် အိုးအိမ် ဖွံ့ဖြိုးရေး ဦးစီးဌာန
ဆောက်လုပ်ရေးဝန်ကြီးဌာန

၁၀။ ဦးလှထွန်း

အဖွဲ့ဝင်

လက်ထောက် ညွှန်ကြားရေးမှူး
ကုန်သွယ်ရေး ညွှန်ကြားမှု ဦးစီးဌာန
စီးပွားရေးနှင့် ကူးသန်းရောင်းဝယ်ရေး ဝန်ကြီးဌာန

၁၁။ ဦးသန့်စင်ကြိုင်

အတွင်းရေးမှူး

ညွှန်ကြားရေးမှူး
ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုနှင့် ကုမ္ပဏီများညွှန်ကြားမှု ဦးစီးဌာန
အမျိုးသားစီမံကိန်းနှင့် စီးပွားရေးဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်မှု ဝန်ကြီးဌာန

အဆိုပြုလုပ်ငန်းနှင့်သက်ဆိုင်သည့်ဌာနဆိုင်ရာများ

၁။ ညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ်

စက်မှုကြီးကြပ်ရေးနှင့် စစ်ဆေးရေးဦးစီးဌာန
စက်မှု ဝန်ကြီးဌာန

၂။ ညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ်

အလုပ်သမားညွှန်ကြားရေးဦးစီးဌာန
အလုပ်သမား ဝန်ကြီးဌာန

မိတ္တူကိုင်

- ရုံးလက်ခံ/မျှောစာတွဲ

အထွေထွေ အရပ်ရပ် -၁၆
(ရုံးတွင်း စာအကျဉ်းချုပ် (သို့မဟုတ်) စာကြမ်းရေးရန်အတွက်)

ရက်စွဲ၊ ၂၀၁၂ ခုနှစ်၊ မတ်လ ၁၀ ရက်

အကြောင်းအရာ။ **Glowing & Win Investment Co., Ltd. တည်ထောင်၍ CMP စနစ်ဖြင့်
အထည်ချုပ်လုပ်ငန်း ဆောင်ရွက်ခွင့်ပြုပါရန် အဆိုပြု တင်ပြလာခြင်းကိစ္စ**

၁။ Canada နိုင်ငံသား(၂)ဦးသည် မြန်မာနိုင်ငံတွင် Glowing & Win Investment Co., Ltd. တည်ထောင်၍ ဆောက်လုပ်ရေးဝန်ကြီးဌာန၊ မြို့ရွာနှင့် အိုးအိမ် ဖွံ့ဖြိုးရေး ဦးစီးဌာန ထံမှ A Dream of kind Garment Factory Co., Ltd. (မြန်မာကုမ္ပဏီ) အမည်ဖြင့် အသုံးပြုခွင့် ရရှိထားသော ရန်ကုန်တိုင်းဒေသကြီး၊ မြောက်ဥက္ကလာပမြို့နယ်၊ ရန်ကုန်စက်မှုဇုန်၊ မြေကွက်အမှတ် ၂၇၂၊ ၂၇၃၊ ၂၇၆၊ ၂၇၇ ရှိ မြေ ၈.၀၄၄ ဧကအနက် မြေ ၃.၂၃ ဧက (၁၃၀၈၆.၄၀ စတုရန်းမီတာ) နှင့် ယင်းမြေပေါ်ရှိ အဆောက်အဦများကို ကနဦး နှစ်(၃၀) ငှားရမ်းကာ CMP စနစ်ဖြင့် အထည်ချုပ်လုပ်ငန်း ဆောင်ရွက် ခွင့်ပြုပါရန် မြန်မာ နိုင်ငံ ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု ကော်မရှင်သို့ အဆိုပြုလွှာ တင်ပြလာပါသည်။

၂။ ယင်းအဆိုပြု တင်ပြချက်အပေါ် ကော်မရှင်အဖွဲ့ရုံးမှ Check List ဖြင့် စိစစ်ပြီး ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု သတင်းအချက်အလက် စုဆောင်းရှာဖွေ မြှင့်တင်ရေးအဖွဲ့၏(၁၆-၃-၂၀၁၂) နေ့တွင် ကျင်းပမည့် (၉/၂၀၁၂)ကြိမ်မြောက် အစည်းအဝေးသို့ တင်ပြရန် ရည်ရွယ်ထား ပါသည်။

၃။ သို့ဖြစ်ပါ၍ Canada နိုင်ငံသား(၂)ဦးမှ မြန်မာနိုင်ငံတွင် Glowing & Win Investment Co., Ltd. တည်ထောင်၍ CMP စနစ်ဖြင့် အထည်ချုပ် လုပ်ငန်း ဆောင်ရွက်ရန် အဆိုပြုချက်နှင့် စပ်လျဉ်း၍ မြေ/အဆောက်အဦ တန်ဖိုး၊ အခွန်ကိစ္စရပ်များ၊ လုပ်ငန်းဆိုင်ရာ ကိစ္စ ရပ်များ အစရှိသည်တို့ကို ကြိုတင် စိစစ်နိုင်ပါရန် အဆိုပြုလွှာအား ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု သတင်းအချက်အလက် စုဆောင်းရှာဖွေ မြှင့်တင်ရေးအဖွဲ့ အဖွဲ့ဝင်များနှင့် သက်ဆိုင်ရာ ဌာန များသို့ ပေးပို့ခွင့်ပြုပါရန်နှင့် စာမူကြမ်းအား ပြုစုတင်ပြအပ်ပါသည်။

အတွင်းရေးမှူး(IICPT)

(ဟန်ဝင်းအောင်)
ညွှန်ကြားရေးမှူး

ပြည်ထောင်စုသမ္မတမြန်မာနိုင်ငံတော်
မြန်မာနိုင်ငံရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုကော်မရှင်
ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု သတင်းအချက်အလက် စုဆောင်းရှာဖွေမြှင့်တင်ရေးအဖွဲ့

ဖက်(စ်)၉၅-၆၇-၄၀၆၃၃၃

တယ်လီဖုန်း-၀၆၇-၄၀၆၃၃၄၊ ၄၀၆၀၇၅

စာအမှတ်၊ ရက- ၇(ခ)/န-၆၅၂/၂၀၁၂ (၃၅၀၅)

ရက်စွဲ၊ ၂၀၁၂ ခုနှစ်၊ မတ်လ ၁၄ ရက်

ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု သတင်းအချက်အလက် စုဆောင်းရှာဖွေ မြှင့်တင်ရေး
အဖွဲ့သို့ တင်ပြမည့် အမှာစာ

အကြောင်းအရာ။ Glowing & Win Investment Co., Ltd. တည်ထောင်၍ CMP စနစ်ဖြင့်
အထည်ချုပ်လုပ်ငန်း ဆောင်ရွက်ခွင့်ပြုပါရန် အဆိုပြု တင်ပြ လာခြင်းကိစ္စ

၁။ Canada နိုင်ငံသား(၂)ဦး သည် မြန်မာ နိုင်ငံတွင် Glowing & Win Investment Co., Ltd. တည်ထောင်၍ ဆောက်လုပ်ရေး ဝန်ကြီးဌာန၊ မြို့ရွာနှင့် အိုးအိမ် ဖွံ့ဖြိုးရေးဦးစီးဌာန ထံမှ A Dream of kind Garment Factory Co., Ltd. (မြန်မာကုမ္ပဏီ) အမည်ဖြင့် အသုံးပြုခွင့် ရရှိထားသော ရန်ကုန်တိုင်းဒေသကြီး၊ မြောက်ဥက္ကလာပမြို့နယ်၊ရန်ကုန်စက်မှုဇုန်၊ မြေကွက်အမှတ်၊ ၂၇၂၂၇၃၊၂၇၆၊၂၇၇ ရှိ မြေ ၈.၀၄၄ ဧက အနက် မြေ ၃.၂၃ ဧက (၁၃၀၈၆.၄၀ စတုရန်းမီတာ) နှင့် ယင်းမြေပေါ်ရှိ အဆောက်အဦးများကို ကနဦး နှစ်(၃၀) ဌားရမ်းပြီး CMP စနစ်ဖြင့် အထည်ချုပ် လုပ်ငန်း ဆောင်ရွက် ခွင့်ပြုပါရန် တင်ပြလာခြင်းအား (၁၀-၃-၂၀၁၂) ရက်စွဲပါ စာဖြင့် ဖြန့်ဝေပြီး ဖြစ်ပါသည်။

၂။ အဆိုပြုချက်နှင့် စပ်လျဉ်း၍ အဖွဲ့ဝင်များနှင့် ဌာနများမှ ကြိုတင်စိစစ်ချက်အရ လိုအပ် ချက်များ၊ ပြင်ဆင် ဖြည့်စွက်ရန် ကိစ္စများ၊ လုပ်ထုံးလုပ်နည်းများနှင့် မညီညွတ်သည့် ကိစ္စများကို ဆွေးနွေးနိုင်ပါရန် တင်ပြအပ်ပါသည်။

မိတ္တူကို

- ရုံးလက်ခံ/ မျှောစာတွဲ

အဖွဲ့ခေါင်းဆောင်(ကိုယ်စား)
(ဟန်ဝင်းအောင်၊ ညွှန်ကြားရေးမှူး)

- ၁။ ကုမ္ပဏီအမည် - Glowing & Win Investment Co., Ltd.(နိုင်ငံခြားကုမ္ပဏီ)
- ၂။ အဖွဲ့အစည်းပုံသဏ္ဌာန် - ရာနှုန်းပြည့်နိုင်ငံခြားရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု
(Canada နိုင်ငံသား(၂)ဦးမှ ၅၀% စီ ရှယ်ယာ ထည့်ဝင်၍ ဖွဲ့စည်း တည်ထောင်မည် ဖြစ်ပါသည်)
- ၃။ လုပ်ငန်းအမျိုးအစား - CMP စနစ်ဖြင့် အထည်ချုပ်လုပ်ခြင်း လုပ်ငန်း
- ၄။ တည်နေရာ - A Dream of kind Garment Factory Co., Ltd. (မြန်မာကုမ္ပဏီ) အမည်ဖြင့် အသုံးပြုခွင့် ရရှိထားသော ရန်ကုန်တိုင်း ဒေသကြီး၊ မြောက်ဥက္ကလာပမြို့နယ်၊ ရန်ကုန်စက်မှုဇုန်၊ မြေကွက်အမှတ်၊ ၂၇၂၊ ၂၇၃၊ ၂၇၆၊ ၂၇၇ ရှိ မြေ
- ၅။ စုစုပေါင်းရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု - အမေရိကန်ဒေါ်လာ ၁.၀၁ သန်း
- ၆။ ထည့်ဝင်သည့် အမျိုးအစား

ငွေသား	US\$	၀.၁၇ သန်း
ပြည်ပမှတင်သွင်းမည့်စက်ပစ္စည်း တန်ဖိုး	US\$	၀.၅၇ သန်း
ပြည်တွင်းမှဝယ်ယူမည့် စက်ပစ္စည်းတန်ဖိုး	US\$	၀.၁၉ သန်း
ပြည်တွင်းမှဝယ်ယူမည့်ပရိဘောဂပစ္စည်း တန်ဖိုး	US\$	၀.၀၈ သန်း
- ၇။ လုပ်ငန်းသက်တမ်း

	စုစုပေါင်း	US\$ ၁.၀၁ သန်း
--	-------------------	-----------------------

 - ကနဦး နှစ်(၃၀)နှင့် နှစ်ဖက်သဘောတူညီချက်အရ နောက်ထပ် (၁၅)နှစ် တိုးမြှင့်ခွင့်
- ၈။ တည်ဆောက်ရေးကာလစတင်မည့် အချိန် - ကော်မရှင် ခွင့်ပြုမိန့် ရရှိပြီး (၃)လအတွင်း
- ၉။ တည်ဆောက်ရေး ကာလ (ပြုပြင် မွမ်းမံမည့် ကာလ) - (၆)လ
- ၁၀။ မြေဧရိယာနှင့် ယင်းမြေပေါ်ရှိ အဆောက်အဦများ
 - မြေ ၈.၀၄၄ ဧက အနက် မြေ ၃.၂၃ ဧက (၁၃၀၈၆.၄၀ စတုရန်းမီတာ)ကို ငှားရမ်းမည် ဖြစ်ပါသည်။ ယင်းမြေပေါ်ရှိ အဆောက်အဦများမှာ-
 - Main Building (56 m x 196 m)
 - Gate House (6 m x 4.5 m x 2 Nos)
 - Staff House (40 m x 11 m)
 - Canteen 1 (40 m x 10.5 m)
 - Canteen 2 (4 m x 40 m)
 - Generator House (9 m x 6 m)
 - Ware House (16 m x 56 m)
 - Recreation Centre (19.2 m x 2.25 m x 2 Nos)

- ၁၁။ နှစ်စဉ်မြေငှားရမ်းခ - အမေရိကန်ဒေါ်လာ ၇၁,၉၇၅.၂၀
- ၁၂။ မြေငှားရမ်းခနှုန်း - တစ်စတုရန်းမီတာလျှင် အမေရိကန်ဒေါ်လာ ၅.၅၀ နှုန်း
- ၁၃။ ရောင်းချမည့် နည်းစနစ် - CMP စနစ်ဖြင့် ၁၀၀ % ပြည်ပသို့ တင်ပို့ရောင်းချခြင်း

၁၄။ နှစ်စဉ်ထုတ်လုပ်မှု ပုံမှန်နှစ် (၅) နှစ် မြောက်	-	အရေအတွက် (Doz ထောင်ပေါင်း)	လက်ခနှုန်း (US\$ / Doz)	CMP လက်ခရငွေ US\$ (ထောင်ပေါင်း)
	Jacket	၄၅.၀၀	၁၄.၅၀	၆၅၂.၅၀
	Trouser	၄၀.၀၀	၉.၅၀	၃၈၀.၀၀
	Pant	၄၈.၀၀	၁၀.၅၀	၅၀၄.၀၀
	Blouse	၅၀.၀၀	၉.၅၀	၄၇၅.၀၀
	Shirt	၅၀.၀၀	၇.၀၀	၃၅၀.၀၀
	Skirt	၃၅.၀၀	၆.၅၀	၂၂၇.၅၀
	စုစုပေါင်း	၂၆၈.၀၀		၂,၅၈၉.၀၀

- ၁၅။ ကုမ္ပဏီ၏ဝင်ငွေ (ပုံမှန်နှစ်)(၅ နှစ်) - CMP လက်ခ အမေရိကန်ဒေါ်လာ ၂.၅၉ သန်း
- ၁၆။ ကုမ္ပဏီ၏ အသားတင်အမြတ် (ပုံမှန်နှစ်) (၅ နှစ်မြောက်) - အမေရိကန်ဒေါ်လာ ၀.၄၅ သန်း
- ၁၇။ နိုင်ငံတော်မှ ပုံမှန်နှစ်တွင် ရရှိမည့် အကျိုးအမြတ် (၅ နှစ်မြောက်)
- ဝင်ငွေခွန်

- CMP အမေရိကန်ဒေါ်လာ ၀.၂၆ သန်း
- ၁၈။ အရင်းကြေကာလ - (၃) နှစ် (၂) လ
- ၁၉။ အရင်းအနှီးအပေါ် အကျိုးအမြတ် ပြန်ပေါ်နှုန်း (IRR) - ၃၀.၄၆ %
- ၂၀။ ဝန်ထမ်းအင်အား - ၁၅၂၃
- ပြည်တွင်း - ၁၅၁၁
- ပြည်ပ - ၁၂
- ၂၁။ အခြား - အဆိုပြု မြေနေရာတွင် A Dream of Kind Garment Factory Co., Ltd. မှ ပုဂ္ဂလိက စက်မှုလုပ်ငန်း လိုင်စင်အမှတ်- ရက/ ကြီး / ၂၇၆၄ ဖြင့် အထည်ချုပ်လုပ်ငန်းများ ဆောင်ရွက်လျက် ရှိပြီး Glowing & Win Investment Co., Ltd. အမည်ဖြင့် လုပ်ငန်း လုပ်ကိုင်ရန် ခွင့်ပြုချက် ရရှိပါ က A Dream of Kind Garment Factory Co., Ltd. မှ ပုဂ္ဂလိက စက်မှု လုပ်ငန်းလိုင်စင်အား ပြန်လည်အပ်နှံမည်ဖြစ်ပါကြောင်း တင်ပြထားပါသည်။

- A Dream of Kind Garment Factory Co., Ltd နှင့် Glowing & Win Investment Co., Ltd. တို့၏ မြေနှင့် အဆောက်အအုံ ငှားရမ်း စာချုပ် (မူကြမ်း) တင်ပြထားပါသည်။ ငှားရမ်းခကို လက်ရှိ ငှားရမ်းသည့်နှစ် ကုန်ဆုံးပြီး ပထမလအတွင်း နောက်နှစ်အတွက်ကို ပေးဆောင်ရမည် ဖြစ်ကြောင်း၊ ငှားရမ်းခကို ၁၀ % ထက်မပိုဘဲ နှစ်ဖက်သဘောတူညီချက် အရ တိုးမြှင့် နိုင်ကြောင်း၊ ငှားရမ်းစာချုပ် အပိုဒ် ၄ အရ ငှားရမ်းကာလမှာ နှစ် (၃၀)ဖြစ်ပြီး နှစ်ဖက် သဘောတူညီချက်အရ (၁၅)နှစ် တိုးနိုင်ကြောင်း ဖော်ပြထားပါသည်။
- A Dream of Kind Garment Factory Co., Ltd အမည်ပေါက် မြေဂရန်မိတ္တူ နှင့် အဆောက်အအုံ ဓာတ်ပုံ မိတ္တူများ တင်ပြထားပါသည်။
- တရုတ်နိုင်ငံ၊ SHUOCHAO ENTERPRISE CO., LTD. နှင့် ချုပ်ဆိုထား သည့် PRE CMP CONTRACT တင်ပြထားပါသည်။
- Chinatrust Commercial Bank, Taiwan တွင် အဆိုပြုကုမ္ပဏီတွင် ရှယ်ယာ ထည့်ဝင်မည့် Mr. Chen Kuan Yu Daniel အမည်ဖြင့် စာရင်း ဖွင့်လှစ်ထားသည့် (၁-၁၂-၂၀၁၁) နေ့ရှိ အမေရိကန်ဒေါ်လာ ၃၂,၈၄၂.၈၉ စာရင်းကို ငွေကြေးအထောက်အထား အဖြစ် တင်ပြထားပါသည်။
- လုပ်ငန်းဆောင်ရွက်မည့် Canada နိုင်ငံသား (၂)ဦး၏ Passport မိတ္တူများ တင်ပြထားပါသည်။
- Glowing & Win Investment Co., Ltd.၏ ကုမ္ပဏီ သင်းဖွဲ့ စည်းမျဉ်းနှင့် သင်းဖွဲ့မှတ်တမ်း ကိုတင်ပြထားပါသည်။
- နိုင်ငံခြား ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု ဥပဒေပါ အခွန်ဆိုင်ရာ ကင်းလွတ်ခွင့်နှင့် သက်သာ ခွင့်များကို ခံစားခွင့်ပြုရန် လျှောက်ထားလာပါသည်။
- ရန်ကုန်တိုင်း ဒေသကြီး အစိုးရအဖွဲ့၊ CMP လုပ်ငန်းများ ကြီးကြပ်ရေး ကော်မတီ၊ စက်မှု ကြီးကြပ်ရေးနှင့် စစ်ဆေးရေးဦးစီးဌာနသို့ သဘောထား မှတ်ချက် တောင်းခံထားပါသည်။

(၂၁) မော်တော်ယာဉ်များ စာရင်း

- တင်သွင်းမည့် စက်ပစ္စည်းများ စာရင်းတွင် အောက်ပါ မော်တော်ယာဉ်များ ပါဝင်ပါသည်
- | | | |
|---------------------------------|-------|--------------|
| Truck(1.5 Ton) (2008 Model& Up) | ၁ စီး | US \$ ၁၀,၀၀၀ |
| Truck(2 Ton) (2008 Model& Up) | ၁ စီး | US \$ ၁၁,၀၀၀ |
| Saloon (2008 Model & Up) | ၁ စီး | US \$ ၁၃,၀၀၀ |
| Minibus (2008 Model & Up) | ၂ စီး | US \$ ၂၄,၀၀၀ |

ပြည်ထောင်စုသမ္မတမြန်မာနိုင်ငံတော်
မြန်မာနိုင်ငံရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုကော်မရှင်
ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု သတင်းအချက်အလက် စုဆောင်းရှာဖွေမြှင့်တင်ရေးအဖွဲ့

ဖက်(စ်)၉၅-၆၇-၄၀၆၃၃၃

တယ်လီဖုန်း-၀၆၇-၄၀၆၃၃၄၊ ၄၀၆၀၇၅

စာအမှတ်၊ ရက- ၇(ခ)/န-၆၅၂ /၂၀၁၂ (၃၂၃-က)


ရက်စွဲ၊ ၂၀၁၂ ခုနှစ်၊ မတ်လ ၁၁ ရက်

အကြောင်းအရာ။ Glowing & Win Investment Co.,Ltd. တည်ထောင်၍ CMP စနစ်ဖြင့် အထည်ချုပ်လုပ်ငန်း ဆောင်ရွက်ခွင့်ပြုပါရန် အဆိုပြု တင်ပြ လာခြင်းကိစ္စ

၁။ Canada နိုင်ငံသား(၂)ဦး သည် မြန်မာ နိုင်ငံတွင် Glowing & Win Investment Co.,Ltd. တည်ထောင်၍ ဆောက်လုပ်ရေးဝန်ကြီးဌာန၊ မြို့ရွာနှင့် အိုးအိမ် ဖွံ့ဖြိုးရေးဦးစီးဌာနထံမှ A Dream of kind Garment Factory Co., Ltd. (မြန်မာကုမ္ပဏီ) အမည်ဖြင့် အသုံးပြုခွင့် ရရှိထားသော ရန်ကုန်တိုင်းဒေသကြီး၊ မြောက်ဥက္ကလာပမြို့နယ်၊ ရန်ကုန်စက်မှုဇုန်၊ မြေကွက် အမှတ်၊၂၇၂၊၂၇၃၊၂၇၆၊၂၇၇ ရှိ မြေ ၈.၀၄၄ ဧကအနက် မြေ ၃.၂၃ ဧက (၁၃၀၈၆.၄၀ စတုရန်း မီတာ) နှင့် ယင်းမြေပေါ်ရှိ အဆောက်အဦများကို ကနဦး နှစ်(၃၀) ငှားရမ်းပြီး CMP စနစ်ဖြင့် အထည်ချုပ် လုပ်ငန်းကို နိုင်ငံခြားရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု ဥပဒေနှင့်အညီ ဆောင်ရွက် ခွင့်ပြုပါရန် ရင်းနှီး မြှုပ်နှံသူ Mr. Chen Ken Chien Yu မှ ကြိုတင် စိစစ်ပေးပါရန် အဆိုပြုချက် တင်ပြလာခြင်း ဖြစ်ပါသည်။

၂။ ယင်းအဆိုပြု တင်ပြချက်အပေါ် ကော်မရှင်အဖွဲ့ရုံးမှ Check List ဖြင့် စိစစ်ပြီး ရင်းနှီး မြှုပ်နှံမှု သတင်းအချက်အလက် စုဆောင်း ရှာဖွေ မြှင့်တင်ရေးအဖွဲ့၏ (၁၆-၃-၂၀၁၂)နေ့တွင် ကျင်းပမည့် (၉/၂၀၁၂)ကြိမ်မြောက် အစည်းအဝေးသို့ တင်ပြရန် ရည်ရွယ်ထားပါသည်။

၃။ သို့ပါ၍ Canada နိုင်ငံသား(၂)ဦးသည် မြန်မာနိုင်ငံတွင် Glowing & Win Investment Co., Ltd. တည်ထောင်၍ CMP စနစ်ဖြင့် အထည်ချုပ် လုပ်ငန်း ဆောင်ရွက်ရန် အဆိုပြုချက်နှင့် စပ်လျဉ်း၍ မြေ/အဆောက်အဦ တန်ဖိုး၊ အခွန်ကိစ္စရပ်များ၊ လုပ်ငန်းဆိုင်ရာ ကိစ္စ ရပ်များ အစရှိသည်တို့ကို ကြိုတင် စိစစ်နိုင်ပါရန် ပေးပို့အပ်ပါသည်။


အဖွဲ့ခေါင်းဆောင်(ကိုယ်စား)
(သန့်စင်ကြိုငါ အတွင်းရေးမှူး)

ဖြန်စစ်ခြင်း

၁။ ဦးအေးကို

အဖွဲ့ခေါင်းဆောင်

ညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ်

ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုနှင့် ကုမ္ပဏီများညွှန်ကြားမှု ဦးစီးဌာန

အမျိုးသားစီမံကိန်းနှင့် စီးပွားရေးဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်မှု ဝန်ကြီးဌာန

ဒုတိယအဖွဲ့ခေါင်းဆောင်

၂။ ဦးအောင်နိုင်ဦး

ဒုတိယညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ်

ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုနှင့် ကုမ္ပဏီများညွှန်ကြားမှု ဦးစီးဌာန

အမျိုးသားစီမံကိန်းနှင့် စီးပွားရေးဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်မှု ဝန်ကြီးဌာန

၃။ ဒေါ်မြသူဇာ

အဖွဲ့ဝင်

အကြံပေး

ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုနှင့် ကုမ္ပဏီများညွှန်ကြားမှု ဦးစီးဌာန

အမျိုးသားစီမံကိန်းနှင့် စီးပွားရေးဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်မှု ဝန်ကြီးဌာန

၄။ ဦးကျော်ဒွန်း

အဖွဲ့ဝင်

အကြံပေး

ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုနှင့် ကုမ္ပဏီများညွှန်ကြားမှု ဦးစီးဌာန

အမျိုးသားစီမံကိန်းနှင့် စီးပွားရေးဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်မှု ဝန်ကြီးဌာန

၅။ ဦးဟန်ဝင်းအောင်

အဖွဲ့ဝင်

ညွှန်ကြားရေးမှူး

ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုနှင့် ကုမ္ပဏီများညွှန်ကြားမှု ဦးစီးဌာန

အမျိုးသားစီမံကိန်းနှင့် စီးပွားရေးဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်မှု ဝန်ကြီးဌာန

၆။ ဦးကျော်ဇောမောင်

အဖွဲ့ဝင်

ညွှန်ကြားရေးမှူး

ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုနှင့် ကုမ္ပဏီများညွှန်ကြားမှု ဦးစီးဌာန

အမျိုးသားစီမံကိန်းနှင့် စီးပွားရေးဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်မှု ဝန်ကြီးဌာန

၇။ ဦးကိုကိုလတ်

အဖွဲ့ဝင်

ဒုတိယညွှန်ကြားရေးမှူး

ပြည်တွင်းအခွန်များ ဦးစီးဌာန

ဘဏ္ဍာရေးနှင့် အခွန်ဝန်ကြီးဌာန

၈။ ဦးထောင်းဒိတ်ခိုင်

အဖွဲ့ဝင်

လက်ထောက်ညွှန်ကြားရေးမှူး

အကောက်ခွန် ဦးစီးဌာန

ဘဏ္ဍာရေးနှင့် အခွန်ဝန်ကြီးဌာန

၉။ ဒေါ်မြသူဇာ

အဖွဲ့ဝင်

လက်ထောက်ညွှန်ကြားရေးမှူး

မြို့ရွာနှင့် အိုးအိမ် ဖွံ့ဖြိုးရေး ဦးစီးဌာန

ဆောက်လုပ်ရေးဝန်ကြီးဌာန

၁၀။ ဦးလှထွန်း

အဖွဲ့ဝင်

လက်ထောက် ညွှန်ကြားရေးမှူး

ကုန်သွယ်ရေး ညွှန်ကြားမှု ဦးစီးဌာန

စီးပွားရေးနှင့် ကူးသန်းရောင်းဝယ်ရေး ဝန်ကြီးဌာန

၁၁။ ဦးသန့်စင်ကြိုင်

အတွင်းရေးမှူး

ညွှန်ကြားရေးမှူး

ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုနှင့် ကုမ္ပဏီများညွှန်ကြားမှု ဦးစီးဌာန

အမျိုးသားစီမံကိန်းနှင့် စီးပွားရေးဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်မှု ဝန်ကြီးဌာန

အဆိုပြုလုပ်ငန်းနှင့်သက်ဆိုင်သည့်ဌာနဆိုင်ရာများ

၁။ ညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ်

စက်မှုကြီးကြပ်ရေးနှင့် စစ်ဆေးရေးဦးစီးဌာန

စက်မှု ဝန်ကြီးဌာန

၂။ ညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ်

အလုပ်သမားညွှန်ကြားရေးဦးစီးဌာန

အလုပ်သမား ဝန်ကြီးဌာန

မိတ္တူကိုင်

- ရုံးလက်ခံ/မျှောစာတွဲ

ပြည်ထောင်စုသမ္မတမြန်မာနိုင်ငံတော်
မြန်မာနိုင်ငံရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုကော်မရှင်
ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု သတင်းအချက်အလက် စုဆောင်းရှာဖွေမြှင့်တင်ရေးအဖွဲ့

ဖက်(စ်)၉၅-၆၇-၄၀၆၃၃၃

တယ်လီဖုန်း-၀၆၇-၄၀၆၃၃၄၊ ၄၀၆၀၇၅

စာအမှတ်၊ ရက- ၇(ခ)/န-၆၅၂ / ၂၀၁၂ (၃၅၀၅)

ရက်စွဲ၊ ၂၀၁၂ ခုနှစ်၊ မတ်လ ၁၄ ရက်

ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု သတင်းအချက်အလက် စုဆောင်းရှာဖွေ မြှင့်တင်ရေး
အဖွဲ့သို့ တင်ပြမည့် အမှာစာ

အကြောင်းအရာ။ Glowing & Win Investment Co., Ltd. တည်ထောင်၍ CMP စနစ်ဖြင့်
အထည်ချုပ်လုပ်ငန်း ဆောင်ရွက်ခွင့်ပြုပါရန် အဆိုပြု တင်ပြ လာခြင်းကိစ္စ

၁။ Canada နိုင်ငံသား(၂)ဦး သည် မြန်မာ နိုင်ငံတွင် Glowing & Win Investment Co., Ltd. တည်ထောင်၍ ဆောက်လုပ်ရေး ဝန်ကြီးဌာန၊ မြို့ရွာနှင့် အိုးအိမ် ဖွံ့ဖြိုးရေးဦးစီးဌာန ထံမှ A Dream of kind Garment Factory Co., Ltd. (မြန်မာကုမ္ပဏီ) အမည်ဖြင့် အသုံးပြုခွင့် ရရှိထားသော ရန်ကုန်တိုင်းဒေသကြီး၊ မြောက်ဥက္ကလာပမြို့နယ်၊ ရန်ကုန်စက်မှုဇုန်၊ မြေကွက်အမှတ်၊ ၂၇၂၊ ၂၇၃၊ ၂၇၆၊ ၂၇၇ ရှိ မြေ ၈.၀၄၄ ဧက အနက် မြေ ၃.၂၃ ဧက (၁၃၀၈၆.၄၀ စတုရန်းမီတာ) နှင့် ယင်းမြေပေါ်ရှိ အဆောက်အဦများကို ကနဦး နှစ်(၃၀) ဌာရမ်းပြီး CMP စနစ်ဖြင့် အထည်ချုပ် လုပ်ငန်း ဆောင်ရွက် ခွင့်ပြုပါရန် တင်ပြလာခြင်းအား (၁၀-၃-၂၀၁၂) ရက်စွဲပါ စာဖြင့် ဖြန့်ဝေပြီး ဖြစ်ပါသည်။

၂။ အဆိုပြုချက်နှင့် စပ်လျဉ်း၍ အဖွဲ့ဝင်များနှင့် ဌာနများမှ ကြိုတင်စိစစ်ချက်အရ လိုအပ် ချက်များ၊ ပြင်ဆင် ဖြည့်စွက်ရန် ကိစ္စများ၊ လုပ်ထုံးလုပ်နည်းများနှင့် မညီညွတ်သည့် ကိစ္စများကို ဆွေးနွေးနိုင်ပါရန် တင်ပြအပ်ပါသည်။

မိတ္တူကို

- ရုံးလက်ခံ/ မျှောစာတွဲ

အဖွဲ့ခေါင်းဆောင်(ကိုယ်စား)
(ဟန်ဝင်းအောင်၊ ညွှန်ကြားရေးမှူး)

အကြောင်းအရာ။

Glowing & Win Investment Co., Ltd. မှ CMP အထည်ချုပ်လုပ်ငန်းကို ဆောင်ရွက်ခွင့် ပြုပါရန်ကိစ္စ

- ၁။ ကုမ္ပဏီအမည် - Glowing & Win Investment Co., Ltd.(နိုင်ငံခြားကုမ္ပဏီ)
- ၂။ အဖွဲ့အစည်းပုံသဏ္ဌာန် - ရာနှုန်းပြည့်နိုင်ငံခြားရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု
(Canada နိုင်ငံသား(၂)ဦးမှ ၅၀% စီ ရှယ်ယာ ထည့်ဝင်၍ ဖွဲ့စည်း တည်ထောင်မည် ဖြစ်ပါသည်)
- ၃။ လုပ်ငန်းအမျိုးအစား - CMP စနစ်ဖြင့် အထည်ချုပ်လုပ်ခြင်း လုပ်ငန်း
- ၄။ တည်နေရာ - A Dream of kind Garment Factory Co., Ltd. (မြန်မာကုမ္ပဏီ) အမည်ဖြင့် အသုံးပြုခွင့် ရရှိထားသော ရန်ကုန်တိုင်း ဒေသကြီး၊ မြောက်ဥက္ကလာပမြို့နယ်၊ ရန်ကုန်စက်မှုဇုန်၊ မြေကွက်အမှတ်၊ ၂၇၂၊ ၂၇၃၊ ၂၇၆၊ ၂၇၇ ရှိ မြေ
- ၅။ စုစုပေါင်းရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု - အမေရိကန်ဒေါ်လာ ၁.၀၁ သန်း
- ၆။ ထည့်ဝင်သည့် အမျိုးအစား -

ငွေသား	US\$	၀.၁၇ သန်း
ပြည်ပမှတင်သွင်းမည့်စက်ပစ္စည်း တန်ဖိုး	US\$	၀.၅၇ သန်း
ပြည်တွင်းမှဝယ်ယူမည့် စက်ပစ္စည်းတန်ဖိုး	US\$	၀.၁၉ သန်း
ပြည်တွင်းမှဝယ်ယူမည့်ပရိဘောဂပစ္စည်း တန်ဖိုး	US\$	၀.၀၈ သန်း
- ၇။ လုပ်ငန်းသက်တမ်း - စုစုပေါင်း US\$ ၁.၀၁ သန်း
ကနဦး နှစ်(၃၀)နှင့် နှစ်ဖက်သဘောတူညီချက်အရ နောက်ထပ် (၁၅)နှစ် တိုးမြှင့်ခွင့်
- ၈။ တည်ဆောက်ရေးကာလစတင်မည့် အချိန် - ကော်မရှင် ခွင့်ပြုမိန့် ရရှိပြီး (၃)လအတွင်း
- ၉။ တည်ဆောက်ရေး ကာလ (ပြုပြင် မွမ်းမံမည့် ကာလ) - (၆)လ
- ၁၀။ မြေဧရိယာနှင့် ယင်းမြေပေါ်ရှိ အဆောက်အဦများ - မြေ ၈.၀၄၄ ဧက အနက် မြေ ၃.၂၃ ဧက (၁၃၀၈၆.၄၀ စတုရန်းမီတာ)ကို ငှားရမ်းမည် ဖြစ်ပါသည်။ ယင်းမြေပေါ်ရှိ အဆောက်အဦများမှာ-
 - Main Building (56 m x 196 m)
 - Gate House (6 m x 4.5 m x 2 Nos)
 - Staff House (40 m x 11 m)
 - Canteen 1 (40 m x 10.5 m)
 - Canteen 2 (4 m x 40 m)
 - Generator House (9 m x 6 m)
 - Ware House (16 m x 56 m)
 - Recreation Centre (19.2 m x 2.25 m x 2 Nos)

- ၁၁။ နှစ်စဉ်မြေငှားရမ်းခ - အမေရိကန်ဒေါ်လာ ၇၁,၉၇၅.၂၀
- ၁၂။ မြေငှားရမ်းခနှုန်း - တစ်စတုရန်းမီတာလျှင် အမေရိကန်ဒေါ်လာ ၅.၅၀ နှုန်း
- ၁၃။ ရောင်းချမည့် နည်းစနစ် - CMP စနစ်ဖြင့် ၁၀၀ % ပြည်ပသို့ တင်ပို့ရောင်းချခြင်း

၁၄။ နှစ်စဉ်ထုတ်လုပ်မှု ပုံမှန်နှစ် (၅) နှစ် မြောက်	-	အရေအတွက် (Doz ထောင်ပေါင်း)	လက်ခနှုန်း (US\$ / Doz)	CMP လက်ခရငွေ US\$ (ထောင်ပေါင်း)
	Jacket	၄၅.၀၀	၁၄.၅၀	၆၅၂.၅၀
	Trouser	၄၀.၀၀	၉.၅၀	၃၈၀.၀၀
	Pant	၄၈.၀၀	၁၀.၅၀	၅၀၄.၀၀
	Blouse	၅၀.၀၀	၉.၅၀	၄၇၅.၀၀
	Shirt	၅၀.၀၀	၇.၀၀	၃၅၀.၀၀
	Skirt	၃၅.၀၀	၆.၅၀	၂၂၇.၅၀
	စုစုပေါင်း	၂၆၈.၀၀		၂,၅၈၉.၀၀

- ၁၅။ ကုမ္ပဏီ၏ဝင်ငွေ (ပုံမှန်နှစ်)(၅ နှစ်) - CMP လက်ခ အမေရိကန်ဒေါ်လာ ၂.၅၉ သန်း
- ၁၆။ ကုမ္ပဏီ၏ အသားတင်အမြတ် (ပုံမှန်နှစ်) (၅ နှစ်မြောက်) - အမေရိကန်ဒေါ်လာ ၀.၄၅ သန်း
- ၁၇။ နိုင်ငံတော်မှ ပုံမှန်နှစ်တွင် ရရှိမည့် အကျိုးအမြတ် (၅ နှစ်မြောက်)
- ဝင်ငွေခွန်

CMP အမေရိကန်ဒေါ်လာ ၀.၂၆ သန်း

- ၁၈။ အရင်းကြေကာလ - (၃) နှစ် (၂) လ
- ၁၉။ အရင်းအနှီးအပေါ် အကျိုးအမြတ် ပြန်ပေါ်နှုန်း (IRR) - ၃၀.၄၆ %
- ၂၀။ ဝန်ထမ်းအင်အား
- ပြည်တွင်း - ၁၅၂၃
- ပြည်ပ - ၁၅၁၁
- ၂၁။ အခြား - ၁၂
- ၂၂။ အခြား - အဆိုပြု မြေနေရာတွင် A Dream of Kind Garment Factory Co., Ltd. မှ ပုဂ္ဂလိက စက်မှုလုပ်ငန်း လိုင်စင်အမှတ်- ရက/ ကြီး /၂၇၆၄ ဖြင့် အထည်ချုပ်လုပ်ငန်းများ ဆောင်ရွက်လျက် ရှိပြီး Glowing & Win Investment Co., Ltd. အမည်ဖြင့် လုပ်ငန်း လုပ်ကိုင်ရန် ခွင့်ပြုချက် ရရှိပါ က A Dream of Kind Garment Factory Co., Ltd. မှ ပုဂ္ဂလိက စက်မှု လုပ်ငန်းလိုင်စင်အား ပြန်လည်အပ်နှံမည်ဖြစ်ပါကြောင်း တင်ပြထားပါသည်။

- A Dream of Kind Garment Factory Co., Ltd နှင့် Glowing & Win Investment Co., Ltd. တို့၏ မြေနှင့် အဆောက်အအုံ ငှားရမ်း စာချုပ် (မူကြမ်း) တင်ပြထားပါသည်။ ငှားရမ်းခကို လက်ရှိ ငှားရမ်းသည့်နှစ် ကုန်ဆုံးပြီး ပထမလအတွင်း နောက်နှစ်အတွက်ကို ပေးဆောင်ရမည် ဖြစ်ကြောင်း၊ ငှားရမ်းခကို ၁၀ % ထက်မပိုဘဲ နှစ်ဖက်သဘောတူညီချက် အရ တိုးမြှင့် နိုင်ကြောင်း၊ ငှားရမ်းစာချုပ် အပိုဒ် ၄ အရ ငှားရမ်းကာလမှာ နှစ် (၃၀)ဖြစ်ပြီး နှစ်ဖက် သဘောတူညီချက်အရ (၁၅)နှစ် တိုးနိုင်ကြောင်း ဖော်ပြထားပါသည်။
- A Dream of Kind Garment Factory Co., Ltd အမည်ပေါက် မြေဂရန်မိတ္တူ နှင့် အဆောက်အအုံ ဓာတ်ပုံ မိတ္တူများ တင်ပြထားပါသည်။
- တရုတ်နိုင်ငံ၊ SHUOCHAO ENTERPRISE CO., LTD. နှင့် ချုပ်ဆိုထား သည့် PRE CMP CONTRACT တင်ပြထားပါသည်။
- Chinatrust Commercial Bank, Taiwan တွင် အဆိုပြုကုမ္ပဏီတွင် ရှယ်ယာ ထည့်ဝင်မည့် Mr. Chen Kuan Yu Daniel အမည်ဖြင့် စာရင်း ဖွင့်လှစ်ထားသည့် (၁-၁၂-၂၀၁၁) နေ့ရှိ အမေရိကန်ဒေါ်လာ ၃၂,၈၄၂.၈၉ စာရင်းကို ငွေကြေးအထောက်အထား အဖြစ် တင်ပြထားပါသည်။
- လုပ်ငန်းဆောင်ရွက်မည့် Canada နိုင်ငံသား (၂)ဦး၏ Passport မိတ္တူများ တင်ပြထားပါသည်။
- Glowing & Win Investment Co., Ltd.၏ ကုမ္ပဏီ သင်းဖွဲ့ စည်းမျဉ်းနှင့် သင်းဖွဲ့မှတ်တမ်း ကိုတင်ပြထားပါသည်။
- နိုင်ငံခြား ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု ဥပဒေပါ အခွန်ဆိုင်ရာ ကင်းလွတ်ခွင့်နှင့် သက်သာ ခွင့်များကို ခံစားခွင့်ပြုရန် လျှောက်ထားလာပါသည်။
- ရန်ကုန်တိုင်း ဒေသကြီး အစိုးရအဖွဲ့၊ CMP လုပ်ငန်းများ ကြီးကြပ်ရေး ကော်မတီ၊ စက်မှု ကြီးကြပ်ရေးနှင့် စစ်ဆေးရေးဦးစီးဌာနသို့ သဘောထား မှတ်ချက် တောင်းခံထားပါသည်။

(၂၁) မော်တော်ယာဉ်များ စာရင်း

- တင်သွင်းမည့် စက်ပစ္စည်းများ စာရင်းတွင် အောက်ပါ မော်တော်ယာဉ်များ ပါဝင်ပါသည်
- | | | |
|---------------------------------|-------|--------------|
| Truck(1.5 Ton) (2008 Model& Up) | ၁ စီး | US \$ ၁၀,၀၀၀ |
| Truck(2 Ton) (2008 Model& Up) | ၁ စီး | US \$ ၁၁,၀၀၀ |
| Saloon (2008 Model & Up) | ၁ စီး | US \$ ၁၃,၀၀၀ |
| Minibus (2008 Model & Up) | ၂ စီး | US \$ ၂၄,၀၀၀ |

m-964
30/3/12

ပြည်ထောင်စုသမ္မတမြန်မာနိုင်ငံတော်အစိုးရ
စက်မှုဝန်ကြီးဌာန
စက်မှုကြီးကြပ်ရေးနှင့် စစ်ဆေးရေးဦးစီးဌာန
ရုံးအမှတ်(၄၁)၊ နေပြည်တော်

စာအမှတ်၊ ၁၅၁၅ (၅) မူဝါဒ / ၂၀၁၂ (၅၆၄)
ရက်စွဲ၊ ၂၀၁၂ ခုနှစ်၊ မတ်လ ၂၉ ရက်

အကြောင်းအရာ။ **Glowing & Win Investment Co.,Ltd.** ၏ မြန်မာနိုင်ငံရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု ကော်မရှင်
သို့ အဆိုပြုတင်ပြခြင်းအပေါ် သဘောထားမှတ်ချက်ပြန်ကြားခြင်းကိစ္စ

ရည်ညွှန်းချက်။ မြန်မာနိုင်ငံရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုကော်မရှင်၏(၁၆. ၂. ၂၀၁၂)ရက်စွဲပါ စာအမှတ်၊ ရက-
ရ(ခ)/၄-၆၄၈/၂၀၁၂ (၂၂၇၅-ဂ)

၁။ ကနေဒါနိုင်ငံမှ Glowing & Win Investment Co.,Ltd. ကို မြန်မာနိုင်ငံတွင် ရာနှုန်းပြည့်
နိုင်ငံခြားရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုဖြင့် တည်ထောင်ပြီး ရန်ကုန်တိုင်းဒေသကြီး၊ မင်္ဂလာဒုံမြို့နယ်၊ ရန်ကုန်စက်မှုဇုန်၊
မြေကွက်အမှတ် ၂၇၂/၂၇၃/၂၇၆/၂၇၇ တွင် CMP စနစ်ဖြင့် အထည်ချုပ်လုပ်ခြင်းလုပ်ငန်း ဆောင်ရွက်ရန်
မြန်မာနိုင်ငံရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု ကော်မရှင်သို့ အဆိုပြုလွှာတင်ပြလာခြင်းအပေါ် သဘောထားမှတ်ချက်
ပြန်ကြားပေးပါရန် ရည်ညွှန်းပါစာဖြင့် အကြောင်းကြားလာပါသည်။

၂။ အထက်ပါကိစ္စနှင့်ပတ်သက်၍ ရန်ကုန်တိုင်းဒေသကြီးစက်မှုကြီးကြပ်ရေးနှင့်စစ်ဆေးရေး
ဦးစီးဌာနမှ အဆိုပါလုပ်ငန်းသို့ သွားရောက်စစ်ဆေးပြီး စစ်ဆေးတွေ့ရှိချက်များကို အောက်ပါအတိုင်း
တင်ပြအပ်ပါသည်-

(က) ကုန်ကြမ်းလိုအပ်ချက်နှင့် ကုန်ချောထုတ်လုပ်မှုအချိုးအစား

အဓိကကုန်ကြမ်းလိုအပ်ချက်နှုန်းထားများကို အောက်ပါအတိုင်းဖော်ပြထားရာ
နှုန်းထားများသည် ဆီလျော်ပြီး ထုတ်လုပ်မည့် ကုန်ချောပမာဏအတွက် အချိုးအစား
ညီညွတ်မှုရှိပါသည်-

ချုပ်ထည်

Jacket

Trouser

Pant

Blouse

Shirt

Skirt

အဓိကကုန်ကြမ်းလိုအပ်ချက်

2.56 M / Pcs (2.8 Yds /Pcs)

1.83 M / Pcs (2.0 Yds /Pcs)

1.37 M / Pcs (1.5 Yds /Pcs)

0.914 M / Pcs (1.0 Yds /Pcs)

1.37 M / Pcs (1.5 Yds /Pcs)

1.83 M / Pcs (2.0 Yds /Pcs)

(ခ) ကုန်ကြမ်းလိုအပ်ချက်တင်ပြထားမှု

ကုန်ကြမ်းလိုအပ်ချက်တင်ပြထားမှုသည် ဆီလျော်မှုရှိပါသည်။

(ဂ) CMP လက်ခန့်များ တင်ပြထားမှု

ချုပ်ထည်များအတွက် အဆိုပြုချက်ပါ CMP လက်ခန့်ထားများသည် ဆီလျော်မှု ရှိပါကြောင်း အောက်ပါအတိုင်း တွေ့ရှိရပါသည်-

ချုပ်ထည်	လက်ခန့်ထားအဆိုပြုချက်	လက်ရှိလက်ခန့်ထား
Jacket	14.00 US \$ / Doz	10.0~ 18.0 US \$ / Doz
Trouser	8.00 US \$ / Doz	1.8 ~ 10.0 US \$ / Doz
Pant	10.00 US \$ / Doz	1.8 ~ 10.0 US \$ / Doz
Blouse	9.00 US \$ / Doz	2.4 ~ 9.0 US \$ / Doz
Shirt	6.00 US \$ / Doz	2.4 ~ 21.6 US \$ / Doz
Skirt	6.00 US \$ / Doz	1.8 ~ 6.0 US \$ / Doz


(ဃ) တပ်ဆင်မည့်စက်ကိရိယာနှင့်စက်စွမ်းအား

- အဆိုပြုစက်ကိရိယာ(၁၃၉၄)လုံးရှိပြီး ထုတ်လုပ်မှုနှင့်တိုက်ရိုက်သက်ဆိုင်သော အပ်ချပ်စက်(၁၃၆၂)လုံးကို ပြည်တွင်းမှ US \$ ၁၈၆၇၆၄ နှင့် ပြည်ပမှ စက်လုံးရေ (၇၉၂)လုံးကို US \$ ၅၀၈၆၈၀ ဖြင့် ဝယ်ယူတင်သွင်းရန် ဖော်ပြထားပါသည်။
- တပ်ဆင်မည့် စက်ကိရိယာများသည် အဆိုပြုချက်ပါချုပ်ထည်များ ပမာဏကို ထုတ်လုပ်နိုင်ပါသည်။

(င) နှစ်စဉ်ထုတ်လုပ်မှု၊ စက်အင်အား၊ လူအင်အားအချိုးအစား ညီမျှမှု ရှိ-မရှိ။

- အဆိုပြုစက်ကိရိယာ(၁၃၉၄)လုံး၊ ကုန်ထုတ်စက်ကိရိယာ (၁၃၆၂)လုံး၊ အဆိုပြုလုပ်သားပြည်တွင်း(၁၅၁၁)ဦးနှင့် နိုင်ငံခြားသား ကျွမ်းကျင်ပညာရှင် (၁၂)ဦး စုစုပေါင်း (၁၅၂၃)ဦးရှိပါသည်။ စက်အင်အားနှင့်လူအင်အား အချိုးအစားမျှတမှုရှိကြောင်း တွေ့ရှိရပါသည်။ အဆိုပြုပထမနှစ် ထုတ်လုပ်ရန် အရေအတွက် ဒါဇင် ၂၃၇၀၀၀ ဖြစ်သဖြင့် တစ်နှစ်အလုပ်လုပ်ရက် (၃၂၀)ရက် သတ်မှတ်လျှင် တစ်ရက်(၈)နာရီ တစ်ဆိုင်း(၇၄၄)ဒါဇင် ထုတ်လုပ် နိုင်မည်ဖြစ်ပါသည်။
- ထုတ်လုပ်မှုပမာဏ၊ စက်အင်အား၊ လူအင်အားအချိုးအစားများသည် ချုပ်ထည်များလွယ်ကူမှု၊ ခက်ခဲမှုအပေါ်မူတည်၍ ကျွမ်းကျင်လုပ်သားနှင့် စက်အင်အား ဖွဲ့စည်းမှုကို စိစစ်၍ ဖြည့်ဆည်းဆောင်ရွက်ရန်လိုအပ်ပါသည်။

၃။ သို့ပါ၍ Glowing & Win Investment Co.,Ltd.မှ CMP စနစ်ဖြင့် အထည်ချုပ်လုပ်ခြင်း လုပ်ငန်း ဆောင်ရွက်ခွင့်ပြုပါရန် အဆိုပြုတင်ပြခြင်းနှင့်စပ်လျဉ်း၍ ကန့်ကွက်ရန် မရှိပါကြောင်း ပြန်ကြားအပ်ပါသည်။


 စိုးလှိုင်
 ညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ်
 ၁၅ ၁၆ ၁၇

မြန်မာနိုင်ငံရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုကော်မရှင်ရုံး

မိတ္ထီ-

စက်မှုဝန်ကြီးဌာန

ရုံးလက်ခံ

မျှောစာတွဲ

သိရှိနိုင်ပါရန် တင်ပြအပ်ပါသည်။



ပြည်ထောင်စုသမ္မတမြန်မာနိုင်ငံတော်
တိုင်းဒေသကြီးအစိုးရအဖွဲ့
ရန်ကုန်တိုင်းဒေသကြီး

စာအမှတ် ၂ / ၃ - ၆ (၂) / စီးပွား
ရက်စွဲ ၂၀၁၂ ခုနှစ်၊ ဇွန်လ ၁၈ ရက်

သို့

✓ မြန်မာနိုင်ငံရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုကော်မရှင်
နေပြည်တော်

အကြောင်းအရာ ။ သဘောထားမှတ်ချက်တောင်းခံခြင်းကိစ္စ
ရည် ညွှန်း ချက်။ မြန်မာနိုင်ငံရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုကော်မရှင်၏ ၉-၃-၂၀၁၂ ရက်စွဲပါ စာအမှတ်၊ ရက-
၇(ခ)/ န-၆၅၂ / ၂၀၁၂ (၃၂၆၆)

၁။ Glowing & Win Investment Co., Ltd က ရန်ကုန်အရှေ့ပိုင်းခရိုင်၊ မြောက်ဥက္ကလာပမြို့နယ်၊ ရန်ကုန်စက်မှုဇုန်၊ မြေကွက်အမှတ် (၂၇၂၊ ၂၇၃၊ ၂၇၆၊ ၂၇၇)ရှိမြေ (၈. ၀၄၄)ဧကအနက်၊ မြေ(၃. ၂၃)ဧက (၁၃၀၈၆. ၄၀ စတုရန်းမီတာ)နှင့် ယင်းမြေပေါ်ရှိအဆောက်အဦများကို ကနဦးနှစ်(၃၀)ငှားရမ်း၍ CMP စနစ်ဖြင့် အထည်ချုပ်လုပ်ငန်းအား မြန်မာနိုင်ငံသားများရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုဥပဒေနှင့်အညီ ဆောင်ရွက်ခွင့် ပြုပါရန်အဆိုပြုတင်ပြချက်အပေါ် သဘောထားမှတ်ချက် ပြန်ကြားပေးရန် ရည်ညွှန်းစာဖြင့် အကြောင်းကြား လာခြင်းနှင့်ပတ်သက်၍ ကွင်းဆင်းစိစစ်မှုအရ အောက်ပါအတိုင်းတွေ့ရှိရပါသည် -

- (က) မြေနှင့်အဆောက်အဦများအသုံးပြုမှုနှင့်ပတ်သက်၍ A Dream of Kind Garment Factory Co.Ltd (မြန်မာ) ကုမ္ပဏီအမည်ဖြင့် ဆောက်လုပ်ရေးဝန်ကြီးဌာန၊ မြို့ရွာနှင့်အိုးအိမ်ဖွံ့ဖြိုးရေး ဦးစီးဌာနထံမှငှားရမ်း အသုံးပြုခွင့်ရရှိထားသောမြေနှင့်အဆောက်အဦဖြစ်ပြီး ၎င်းကုမ္ပဏီထံမှ တဆင့် Glowing & Win Investment Co.Ltdက ကနဦးနှစ်(၃၀)နှင့် တစ်ဆက်တည်း သက်တမ်းတိုးခွင့် (၁၅)နှစ်၊ စုစုပေါင်း(၄၅)နှစ် ငှားရမ်းလုပ်ကိုင်မည် ဖြစ်ပါသည်။
- (ခ) အဆိုပါမြေနှင့်အဆောက်အဦတွင် ပစ္စည်းအမျိုးအမည်(၁၄)မျိုးတို့ကို Glowing & Win Investment ကုမ္ပဏီက ကုန်ပစ္စည်းအမျိုးအမည် (၁၄)မျိုးကို ထုတ်လုပ်မည်ဖြစ်ပါသည်။

၂။ အထက်ဖော်ပြပါအချက်များကြောင့် ၁၄-၆-၂၀၁၂ ရက်နေ့တွင် ကျင်းပပြုလုပ်သော ရန်ကုန်တိုင်း ဒေသကြီးအစိုးရအဖွဲ့ အစည်းအဝေးအမှတ်စဉ်(၂၃/၂၀၁၂)၊ ဆုံးဖြတ်ချက်အပိုဒ်(၆၄)အရ Glowing & Win Investment Co., Ltdက မြေနှင့်အဆောက်အဦများအသုံးပြုရန်အတွက် ခွင့်ပြုနိုင်ခြင်း ရှိ/မရှိကို ဆောက်လုပ်ရေးဝန်ကြီးဌာန၊ မြို့ရွာနှင့်အိုးအိမ်ဖွံ့ဖြိုးရေးဦးစီးဌာနသို့ သဘောထားမေးမြန်းရန် လိုအပ်ပါ ကြောင်းနှင့် ၎င်းဝန်ကြီးဌာနက ခွင့်ပြုနိုင်မည်ဆိုပါက ရန်ကုန်တိုင်းဒေသကြီးအစိုးရအဖွဲ့အနေဖြင့် ကန့်ကွက်ရန်မရှိပါကြောင်း တင်ပြအပ်ပါသည်။

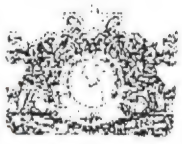
18 JUN 2012

ဝန်ကြီးချုပ် (ကိုယ်စား)
(သန်းအောင်၊ အတွင်းရေးမှူး)

မိတ္တူကိုင်

ရန်ကုန်တိုင်းဒေသကြီးသစ်တောနှင့်စွမ်းအင်ဝန်ကြီး
 ရန်ကုန်အရှေ့ပိုင်းခရိုင်အထွေထွေအုပ်ချုပ်ရေးဦးစီးဌာနအုပ်ချုပ်ရေးမှူးရုံး
 မြောက်ဥက္ကလာပမြို့နယ်အထွေထွေအုပ်ချုပ်ရေးဦးစီးဌာနအုပ်ချုပ်ရေးမှူးရုံး
 Glowing & Win Investment Co., Ltd
 လက်ခံစာတွဲ
 မျှောစာတွဲ

စာအုပ်အမှတ်



ပြည်ထောင်စုသမ္မတမြန်မာနိုင်ငံတော်အစိုးရ
CMP လုပ်ငန်းများကြီးကြပ်ရေးကော်မတီ

စာအမှတ်၊၃၄-အလ/ခွဲ(၂)၂၀၁၂ (၁၈၆၃)
ရက်စွဲ၊ ၂၀၁၂ ခုနှစ်၊ မတ်လ ၂၂ ရက်

သို့

ဥက္ကဋ္ဌ

မြန်မာနိုင်ငံရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုကော်မရှင်

(စက်မှုဝန်ကြီးဌာန)

အကြောင်းအရာ။ Glowing & Win Investment Co., Ltd မှ CMP စနစ်ဖြင့် အထည်ချုပ်
လုပ်ခြင်း လုပ်ငန်းဆောင်ရွက်ခွင့်အပေါ် သဘောထားမှတ်ချက်ပေးပို့ခြင်း

ရည်ညွှန်းချက်။ မြန်မာနိုင်ငံရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုကော်မရှင်၏ ၉.၃.၂၀၁၂ ရက်စွဲပါ စာအမှတ်၊ ရက-
၇(ခ)/န-၆၅၂/၂၀၁၂(၃၂၆၇)

၁။ ရည်ညွှန်းပါစာအရ ဆောက်လုပ်ရေးဝန်ကြီးဌာန၊ မြို့ရွာနှင့်အိုးအိမ်ဖွံ့ဖြိုးရေးဦးစီးဌာနထံမှ A
Dream of Kind Garment Factory Co., Ltd အမည်ဖြင့် အသုံးပြုခွင့်ရရှိထားသည့်
ရန်ကုန်တိုင်းဒေသကြီး၊ မင်္ဂလာဒုံမြို့နယ်၊ ရန်ကုန်စက်မှုဇုန်၊ မြေကွက်အမှတ်(၂၇၂၊ ၂၇၃၊ ၂၇၆၊ ၂၇၇)ရှိ
အဆောက်အဦများ အား ကနေဒါနိုင်ငံသား(၂)ဦးမှ နှစ်(၃၀)ငှားရမ်း၍ Glowing & Win
Investment Co., Ltd အမည်ဖြင့် ဆောင်ရွက်မည့် အထည်ချုပ်စက်ရုံသို့ CMP လုပ်ငန်းများ
မြေပြင်ကွင်းဆင်းစစ်ဆေးရေးအဖွဲ့ ဥက္ကဋ္ဌ၊ အလုပ်ရုံနှင့်အလုပ်သမားဥပဒေစစ်ဆေးရေးဦးစီးဌာန၊
ညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ် ဦးဝင်းရှိန်၊ ပြည်တွင်းအခွန်များ ဦးစီးဌာန၊ ညွှန်ကြားရေးမှူး ဦးမြဝင်း၊
အထည်ချုပ်စက်ရုံ အမှတ်(၁၇)စက်ရုံမှူး ဒေါ်လှသီတာ၊ စက်မှုကြီးကြပ်ရေး နှင့် စစ်ဆေးရေးဦးစီးဌာန၊
လက်ထောက်ညွှန်ကြားရေးမှူး ဦးခင်မောင်စိုးနှင့်အထည်ချုပ်အသင်း ရုံးအဖွဲ့မှူး ဦးခင်မောင်ဦး
တို့သည် ၁၆.၃.၂၀၁၂ ရက်နေ့ (၁၁:၁၅) နာရီတွင် ရောက်ရှိ၍ ADK MD ဦးမိုးစိန်၊ စက်ရုံမန်နေဂျာ
ဒေါ်စန္ဒာထွန်းတို့နှင့်တွေ့ဆုံ၍ စက်ရုံတွင်း လှည့်လည် ကြည့်ရှုမေးမြန်းခဲ့ပါသည်။

၂။ ADK စက်ရုံအား ၁၃.၇.၂၀၀၆ ခုနှစ်မှ စတင်ဖွင့်လှစ်၍ လက်ရှိလုပ်သားအင်အား ကျား(၉၈)ဦး၊
မ(၁၉၆၇)ဦး၊ ပေါင်း(၂၀၆၅)ဦး၊ စက်လုံးရေ(၁၀၂၀)လုံးဖြင့် လုပ်ငန်းလည်ပတ်လျက်ရှိပြီး MIC ခွင့်ပြု
မိန့်ရရှိပါက စက်ရုံအသစ်တွင် စက်အသစ်လုံးရေ(၇၉၇)တင်သွင်း၍ လည်ပတ်ရန် စီစဉ်ထားကြောင်း၊
တရုတ်မှတုန့်ကြမ်းရယူ၍ ဂျာမနီနိုင်ငံသို့ ဘောင်းဘီနှင့်ဂျာကင်များ ကုန်ချောတင်ပို့လျက်ရှိကြောင်း
သိရှိရပါသည်။

၃။ Glowing & Win Investment Co., Ltd ၏ အဆိုပြုချက်အား အောက်ပါအတိုင်း စိစစ်တင်ပြ
အပ်ပါသည်-

(က) CMP ကုန်ကြမ်းလိုအပ်ချက်နှင့်ကုန်ချောထုတ်လုပ်မှု အချိုးအစားညီညွတ်မှု ရှိ/မရှိ။

အဆိုပြုချက်ပါ တစ်နှစ်လုံးအတွက် ကုန်ကြမ်းလိုအပ်ချက်မှာ တစ်ထည်လိုအပ်ချက် နှုန်း၊ တားမြစ်သတ်မှတ်စံနှုန်းနှင့်ကိုက်ညီမှုရှိ/မရှိစစ်ရာတွင် ကိုက်ညီမှုရှိကြောင်း တွေ့ရှိရပြီး (၁)နှစ်လိုအပ်ချက် တွက်ချက်ရာတွင်လည်း ကိုက်ညီမှုရှိပါသည် -

ချုပ်ထည်	အဆိုပြု ထုတ်လုပ်မှု အရေအတွက်	တစ်ထည်လိုအပ်ချက် စံနှုန်းထား	လိုအပ်မည့် ကုန်ကြမ်းကိုက် အရေအတွက်
1. Pants	42000 Dz	1.5 yds/pc	756000 yds
2. Ladie's, MenJacket	40000 Dz	2.8 yds/pc	1344000 yds
3. Men Shirt	45000 Dz	1.5 yds/pc	810000 yds
4. Ladie's Blouse	45000 Dz	1 yds/pc	540000 yds
5. Trouser	35000 Dz	2 yds/pc	840000 yds
6. Skirt	30000 Dz	2 yds/pc	720000 yds

ပစ္စည်း(၆)မျိုးလုံး ထုတ်လုပ်မည်ဆိုပါက ကုန်ကြမ်းကိုက်(၄၆.၂၆)သိန်း လိုအပ်မည် ဖြစ်၍ ကုန်ကြမ်းလိုအပ်ချက်နှင့်ကုန်ချောထုတ်လုပ်မှု အချိုးအစား ကိုက်ညီမှုရှိပါသည်။

(ခ) CMP လက်ခနှုန်းထားများ တင်ပြမှုဆီလျော်မှု ရှိ/မရှိ။ အဆိုပြုချက်ပါ CMP လက်ခနှုန်းထားများသည် လက်ရှိရရှိသည့် လက်ခနှုန်းထား နှင့် Trouser မှလွဲ၍ ကိုက်ညီမှုရှိပါသည် -

ချုပ်ထည်	အဆိုပြုချက်ပါ CMP လက်ခနှုန်းထား	အထည်ချုပ်အသင်း၏ လက်ရှိ CMP လက်ခ နှုန်းထား
1. Pants	10 US\$/Dz	6 - 10 US\$/Dz
2. Ladie's, MenJacket	14 US\$/Dz	10 - 12 US\$/Dz
3. Men Shirt	6 US\$/Dz	5 - 5.5 US\$/Dz
4. Ladie's Blouse	9 US\$/Dz	6 - 6.5 US\$/Dz
5. Trouser	8 US\$/Dz	8 - 10 US\$/Dz
6. Skirt	6 US\$/Dz	6 - 6.5 US\$/Dz

(ဂ) နှစ်စဉ်ထုတ်လုပ်မှု စက်အင်အား၊ လူအင်အားအချိုးအစား ညီမျှမှု ရှိ/မရှိ။ အဆိုပြု ချက်ပါ ထုတ်လုပ်မည့်ပစ္စည်းများမှာ Jacket, Pants, Shirt, Blouse, Trouser, Skirt များဖြစ်ပြီး Single Needle စက် ပြည်ပ(၄၀၅)လုံး၊ ပြည်တွင်း(၉၂)လုံး၊ စုစုပေါင်း(၄၉၇)လုံး အသုံးပြု၍ Skilled Worker(၁၂၀၀)ဦး၊ Unskilled Worker (၂၅၀) ဦးဖြင့် ချုပ်လုပ်ရန် စီမံထားကြောင်းတွေ့ရ၍ Q.C, P.Q.C အလုပ်သမားများ

ထပ်မံ လိုအပ်ပြီး၊ Single Needle စက်(၄၉၇)လုံးကို အခြေခံ၍ လိုင်း(၁၂)လိုင်းဖြင့် တွက်ချက်ပါက အောက်ပါအတိုင်း ထုတ်လုပ်နိုင်ပါသည် -

ချုပ်ထည်	ကုန်ထုတ်လိုင်း	တစ်ရက်ထုတ်လုပ်နိုင်မှု	တစ်နှစ်ထုတ်လုပ်နိုင်မှု(၃၀၀)ရက်
1. Pants	စက်(၂)လိုင်း	၅၈၈ ထည်/၁၀ နာရီ	၁၅၁၉၀ ဒါဇင်
2. Ladie's, MenJacket	စက်(၂)လိုင်း	၄၂၀ ထည်/၁၀ နာရီ	၁၀၈၅၀ ဒါဇင်
3. Men Shirt	စက်(၂)လိုင်း	၁၀၀၈ ထည်/၁၀ နာရီ	၂၆၀၄၀ ဒါဇင်
4. Ladie's Blouse	စက်(၂)လိုင်း	၁၀၀၈ ထည်/၁၀ နာရီ	၂၆၀၄၀ ဒါဇင်
5. Trouser	စက်(၂)လိုင်း	၅၈၈ ထည်/၁၀ နာရီ	၁၅၁၉၀ ဒါဇင်
6. Skirt	စက်(၂)လိုင်း	၈၄၀ ထည်/၁၀ နာရီ	၂၁၇၀၀ ဒါဇင်

အဆိုပြုချက်ပါ စက်အင်အား၊ လူအင်အားဖြင့် ထုတ်လုပ်ရန် ဖော်ပြချက် အရေအတွက် အား နှိုင်းယှဉ်လျှင် အောက်ပါအတိုင်း တွေ့ရှိရပါသည် -

ချုပ်ထည်	အဆိုပြုချက်ပါ ထုတ်လုပ်ရန် ပမာဏ	တစ်နှစ်ထုတ်လုပ်နိုင်မှု ပမာဏ (ဒါဇင်)
1. Pants	42000 Dz	15190 - 15500
2. Ladie's, MenJacket	40000 Dz	10850 - 11000
3. Men Shirt	45000 Dz	26040 - 27000
4. Ladie's Blouse	45000 Dz	26040 - 27000
5. Trouser	35000 Dz	15190 - 15500
6. Skirt	30000 Dz	21700 - 22000

နှိုင်းယှဉ်ချက်အရ အဆိုပြုချက်ပါ ထုတ်လုပ်မှုအရေအတွက် ပြည့်မှီစေရန် စက်အင်အား နည်းနေသဖြင့် စက်အင်အား ထပ်မံဖြည့်သွင်းရန်လိုကြောင်း တွေ့ရှိရပါသည်။

၄။ သို့ဖြစ်ပါ၍ Glowing & Win Investment Co., Ltd အနေဖြင့် မြန်မာနိုင်ငံရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု ကော်မရှင်၏ ခွင့်ပြုချက်ရရှိပါက လုပ်ငန်းအင်အား လူအင်အား၊ စက်အင်အား ထပ်မံတိုးချဲ့ ဆောင်ရွက်နိုင်ရေး CMP စနစ်ဖြင့် အထည်ချုပ်လုပ်ခြင်းလုပ်ငန်း လုပ်ကိုင်ခွင့်ကို အားပေး ဆောင်ရွက်သင့်ကြောင်း သဘောထားမှတ်ချက် ပြန်ကြားအပ်ပါသည်။



ဥက္ကဋ္ဌ(ကိုယ်စား)

(မြင့်သိန်း၊ အတွင်းရေးမှူး)

(ဒုတိယဝန်ကြီး၊ အလုပ်သမားဝန်ကြီးဌာန)

မိတ္တူကို

- စက်မှုဝန်ကြီးဌာန
- အလုပ်သမားညွှန်ကြားရေးဦးစီးဌာန
(CMP လုပ်ငန်းများ စစ်ဆေးရေးဆပ်ကော်မတီ)
- အလုပ်ရုံနှင့်အလုပ်သမားဥပဒေစစ်ဆေးရေးဦးစီးဌာန
(CMP လုပ်ငန်းများ မြေပြင်ကွင်းဆင်းစစ်ဆေးရေးအဖွဲ့)
- Glowing & Win Investment Co., Ltd
- ရုံးလက်ခံ
- မျှောစာတွဲ

m-964
30/3/12

ပြည်ထောင်စုသမ္မတမြန်မာနိုင်ငံတော်အစိုးရ
စက်မှုဝန်ကြီးဌာန
စက်မှုကြီးကြပ်ရေးနှင့် စစ်ဆေးရေးဦးစီးဌာန
ရုံးအမှတ်(၄၁)၊ နေပြည်တော်

စာအမှတ်၊ ၁၅၁၅ (၅) မူဝါဒ / ၂၀၁၂ (၅၆၄)
ရက်စွဲ၊ ၂၀၁၂ ခုနှစ်၊ မတ်လ ၂၉ ရက်

အကြောင်းအရာ။ **Glowing & Win Investment Co.,Ltd. ၏ မြန်မာနိုင်ငံရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု ကော်မရှင်**
သို့ အဆိုပြုတင်ပြခြင်းအပေါ် သဘောထားမှတ်ချက်ပြန်ကြားခြင်းကိစ္စ

ရည်ညွှန်းချက်။ မြန်မာနိုင်ငံရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုကော်မရှင်၏(၁၆. ၂. ၂၀၁၂)ရက်စွဲပါ စာအမှတ်၊ ရက-
ရ(ခ)/၄-၆၄၈/၂၀၁၂ (၂၂၇၅-၀)

၁။ ကနေဒါနိုင်ငံမှ Glowing & Win Investment Co.,Ltd. ကို မြန်မာနိုင်ငံတွင် ရာနှုန်းပြည့်
နိုင်ငံခြားရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုဖြင့် တည်ထောင်ပြီး ရန်ကုန်တိုင်းဒေသကြီး၊ မင်္ဂလာဒုံမြို့နယ်၊ ရန်ကုန်စက်မှုဇုန်၊
မြေကွက်အမှတ် ၂၇၂/၂၇၃/၂၇၆/၂၇၇ တွင် CMP စနစ်ဖြင့် အထည်ချုပ်လုပ်ခြင်းလုပ်ငန်း ဆောင်ရွက်ရန်
မြန်မာနိုင်ငံရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု ကော်မရှင်သို့ အဆိုပြုလွှာတင်ပြလာခြင်းအပေါ် သဘောထားမှတ်ချက်
ပြန်ကြားပေးပါရန် ရည်ညွှန်းပါစာဖြင့် အကြောင်းကြားလာပါသည်။

၂။ အထက်ပါကိစ္စနှင့်ပတ်သက်၍ ရန်ကုန်တိုင်းဒေသကြီးစက်မှုကြီးကြပ်ရေးနှင့်စစ်ဆေးရေး
ဦးစီးဌာနမှ အဆိုပါလုပ်ငန်းသို့ သွားရောက်စစ်ဆေးပြီး စစ်ဆေးတွေ့ရှိချက်များကို အောက်ပါအတိုင်း
တင်ပြအပ်ပါသည်-

(က) ကုန်ကြမ်းလိုအပ်ချက်နှင့် ကုန်ချောထုတ်လုပ်မှုအချိုးအစား

အဓိကကုန်ကြမ်းလိုအပ်ချက်နှုန်းထားများကို အောက်ပါအတိုင်းဖော်ပြထားရာ
နှုန်းထားများသည် ဆီလျော်ပြီး ထုတ်လုပ်မည့် ကုန်ချောပမာဏအတွက် အချိုးအစား
ညီညွတ်မှုရှိပါသည်-

<u>ချုပ်ထည်</u>	<u>အဓိကကုန်ကြမ်းလိုအပ်ချက်</u>
Jacket	2.56 M / Pcs (2.8 Yds /Pcs)
Trouser	1.83 M / Pcs (2.0 Yds /Pcs)
Pant	1.37 M / Pcs (1.5 Yds /Pcs)
Blouse	0.914 M / Pcs (1.0 Yds /Pcs)
Shirt	1.37 M / Pcs (1.5 Yds /Pcs)
Skirt	1.83 M / Pcs (2.0 Yds /Pcs)

(ခ) ကုန်ကြမ်းလိုအပ်ချက်တင်ပြထားမှု

ကုန်ကြမ်းလိုအပ်ချက်တင်ပြထားမှုသည် ဆီလျော်မှုရှိပါသည်။

(ဂ) CMP လက်ခန့်ရန်များ တင်ပြထားမှု

ချုပ်ထည်များအတွက် အဆိုပြုချက်ပါ CMP လက်ခန့်ရန်ထားများသည် ဆီလျော်မှု ရှိပါကြောင်း အောက်ပါအတိုင်း တွေ့ရှိရပါသည်-

<u>ချုပ်ထည်</u>	<u>လက်ခန့်ရန်ထားအဆိုပြုချက်</u>	<u>လက်ရှိလက်ခန့်ရန်ထား</u>
Jacket	14.00 US \$ / Doz	10.0~ 18.0 US \$ / Doz
Trouser	8.00 US \$ / Doz	1.8 ~ 10.0 US \$ / Doz
Pant	10.00 US \$ / Doz	1.8 ~ 10.0 US \$ / Doz
Blouse	9.00 US \$ / Doz	2.4 ~ 9.0 US \$ / Doz
Shirt	6.00 US \$ / Doz	2.4 ~ 21.6 US \$ / Doz
Skirt	6.00 US \$ / Doz	1.8 ~ 6.0 US \$ / Doz


(ဃ) တပ်ဆင်မည့် စက်ကိရိယာနှင့် စက်စွမ်းအား

- အဆိုပြုစက်ကိရိယာ(၁၃၉၄)လုံးရှိပြီး ထုတ်လုပ်မှုနှင့်တိုက်ရိုက်သက်ဆိုင်သော အပ်ချပ်စက်(၁၃၆၂)လုံးကို ပြည်တွင်းမှ US \$ ၁၈၆၇၆၄ နှင့် ပြည်ပမှ စက်လုံးရေ (၇၉၂)လုံးကို US \$ ၅၀၈၆၈၀ ဖြင့် ဝယ်ယူတင်သွင်းရန် ဖော်ပြထားပါသည်။
- တပ်ဆင်မည့် စက်ကိရိယာများသည် အဆိုပြုချက်ပါချုပ်ထည်များ ပမာဏကို ထုတ်လုပ်နိုင်ပါသည်။

(င) နှစ်စဉ်ထုတ်လုပ်မှု၊ စက်အင်အား၊ လူအင်အားအချိုးအစား ညီမျှမှု ရှိ-မရှိ။

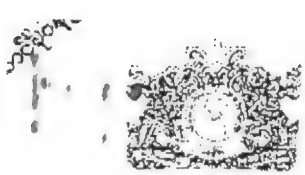
- အဆိုပြုစက်ကိရိယာ(၁၃၉၄)လုံး၊ ကုန်ထုတ်စက်ကိရိယာ (၁၃၆၂)လုံး၊ အဆိုပြုလုပ်သားပြည်တွင်း(၁၅၁၁)ဦးနှင့် နိုင်ငံခြားသား ကျွမ်းကျင်ပညာရှင် (၁၂)ဦး စုစုပေါင်း (၁၅၂၃)ဦးရှိပါသည်။ စက်အင်အားနှင့်လူအင်အား အချိုးအစားမျှတမှုရှိကြောင်း တွေ့ရှိရပါသည်။ အဆိုပြုပထမနှစ် ထုတ်လုပ်ရန် အရေအတွက် ဒီဇင် ၂၃၇၀၀၀ ဖြစ်သဖြင့် တစ်နှစ်အလုပ်လုပ်ရက် (၃၂၀)ရက် သတ်မှတ်လျှင် တစ်ရက်(၈)နာရီ တစ်ဆိုင်(၇၄၄)ဒီဇင် ထုတ်လုပ် နိုင်မည်ဖြစ်ပါသည်။
- ထုတ်လုပ်မှုပမာဏ၊ စက်အင်အား၊ လူအင်အားအချိုးအစားများသည် ချုပ်ထည်များလွယ်ကူမှု၊ ခက်ခဲမှုအပေါ်မူတည်၍ ကျွမ်းကျင်လုပ်သားနှင့် စက်အင်အား ဖွဲ့စည်းမှုကို စိစစ်၍ ဖြည့်ဆည်းဆောင်ရွက်ရန်လိုအပ်ပါသည်။

၃။ သို့ပါ၍ Glowing & Win Investment Co.,Ltd.မှ CMP စနစ်ဖြင့် အထည်ချုပ်လုပ်ခြင်း လုပ်ငန်း ဆောင်ရွက်ခွင့်ပြုပါရန် အဆိုပြုတင်ပြခြင်းနှင့်စပ်လျဉ်း၍ ကန့်ကွက်ရန် မရှိပါကြောင်း ပြန်ကြားအပ်ပါသည်။


စိုးလှိုင်
ညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ်
၂၀၂၁ ခုနှစ်

မြန်မာနိုင်ငံရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုကော်မရှင်ရုံး
မိတ္ထူ-

စက်မှုဝန်ကြီးဌာန သိရှိနိုင်ပါရန် တင်ပြအပ်ပါသည်။
ရုံးလက်ခံ
မျှောစာတွဲ



ပြည်ထောင်စုသမ္မတမြန်မာနိုင်ငံတော်အစိုးရ
CMP လုပ်ငန်းများကြီးကြပ်ရေးကော်မတီ

စာအမှတ်၊၃၄-အလ/ခွဲ(၂)၂၀၁၂ (၁၈၆၃)
ရက်စွဲ၊ ၂၀၁၂ ခုနှစ်၊ မတ်လ ၂၂ ရက်

သို့

ဥက္ကဋ္ဌ
မြန်မာနိုင်ငံရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုကော်မရှင်
(စက်မှုဝန်ကြီးဌာန)

အကြောင်းအရာ။ Glowing & Win Investment Co., Ltd မှ CMP စနစ်ဖြင့် အထည်ချုပ်
လုပ်ခြင်း လုပ်ငန်းဆောင်ရွက်ခွင့်အပေါ် သဘောထားမှတ်ချက်ပေးပို့ခြင်း

ရည်ညွှန်းချက်။ မြန်မာနိုင်ငံရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုကော်မရှင်၏ ၉.၃.၂၀၁၂ ရက်စွဲပါ စာအမှတ်၊ ရက-
၇(ခ)/န-၆၅၂/၂၀၁၂(၃၂၆၇)

၁။ ရည်ညွှန်းပါစာအရ ဆောက်လုပ်ရေးဝန်ကြီးဌာန၊ မြို့ရွာနှင့်အိုးအိမ်ဖွံ့ဖြိုးရေးဦးစီးဌာနထံမှ A
Dream of Kind Garment Factory Co., Ltd အမည်ဖြင့် အသုံးပြုခွင့်ရရှိထားသည့်
ရန်ကုန်တိုင်းဒေသကြီး၊ မင်္ဂလာဒုံမြို့နယ်၊ ရန်ကုန်စက်မှုဇုန်၊ မြေကွက်အမှတ်(၂၇၂ ၂၇၃၊ ၂၇၆၊ ၂၇၇)ရှိ
အဆောက်အဦများ အား ကနေဒါနိုင်ငံသား(၂)ဦးမှ နှစ်(၃၀)ငှားရမ်း၍ Glowing & Win
Investment Co., Ltd အမည်ဖြင့် ဆောင်ရွက်မည့် အထည်ချုပ်စက်ရုံသို့ CMP လုပ်ငန်းများ
မြေပြင်ကွင်းဆင်းစစ်ဆေးရေးအဖွဲ့ ဥက္ကဋ္ဌ၊ အလုပ်ရုံနှင့်အလုပ်သမားဥပဒေစစ်ဆေးရေးဦးစီးဌာန၊
ညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ် ဦးဝင်းရှိန်၊ ပြည်တွင်းအခွန်များ ဦးစီးဌာန၊ ညွှန်ကြားရေးမှူး ဦးမြဝင်း၊
အထည်ချုပ်စက်ရုံ အမှတ်(၁၇)စက်ရုံမှူး ဒေါ်လှသီတာ၊ စက်မှုကြီးကြပ်ရေး နှင့် စစ်ဆေးရေးဦးစီးဌာန၊
လက်ထောက်ညွှန်ကြားရေးမှူး ဦးခင်မောင်စိုးနှင့်အထည်ချုပ်အသင်း ရုံးအဖွဲ့မှူး ဦးခင်မောင်ဦး
တို့သည် ၁၆.၃.၂၀၁၂ ရက်နေ့ (၁၁:၁၅) နာရီတွင် ရောက်ရှိ၍ ADK MD ဦးမိုးစိန်၊ စက်ရုံမန်နေဂျာ
ဒေါ်စန္ဒာထွန်းတို့နှင့်တွေ့ဆုံ၍ စက်ရုံတွင်း လှည့်လည် ကြည့်ရှုမေးမြန်းခဲ့ပါသည်။

၂။ ADK စက်ရုံအား ၁၃.၇.၂၀၀၆ ခုနှစ်မှ စတင်ဖွင့်လှစ်၍ လက်ရှိလုပ်သားအင်အား ကျား(၉၈)ဦး၊
မ(၁၉၆၇)ဦး၊ ပေါင်း(၂၀၆၅)ဦး၊ စက်လုံးရေ(၁၀၂၀)လုံးဖြင့် လုပ်ငန်းလည်ပတ်လျက်ရှိပြီး MIC ခွင့်ပြု
မိန့်ရရှိပါက စက်ရုံအသစ်တွင် စက်အသစ်လုံးရေ(၇၉၇)တင်သွင်း၍ လည်ပတ်ရန် စီစဉ်ထားကြောင်း၊
တရုတ်မှတုန်ကြမ်းရယူ၍ ဂျာမနီနိုင်ငံသို့ ဘောင်းဘီနှင့်ဂျာကင်များ ကုန်ချောတင်ပို့လျက်ရှိကြောင်း
သိရှိရပါသည်။

၃။ Glowing & Win Investment Co., Ltd ၏ အဆိုပြုချက်အား အောက်ပါအတိုင်း စိစစ်တင်ပြ
အပ်ပါသည်-

(က) CMP ကုန်ကြမ်းလိုအပ်ချက်နှင့်ကုန်ချောထုတ်လုပ်မှု အချိုးအစားညီညွတ်မှု ရှိ/မရှိ။

အဆိုပြုချက်ပါ တစ်နှစ်လုံးအတွက် ကုန်ကြမ်းလိုအပ်ချက်မှာ တစ်ထည်လိုအပ်ချက် နှုန်း၊ တားမြစ်သတ်မှတ်စံနှုန်းနှင့်ကိုက်ညီမှုရှိ/မရှိစိစစ်ရာတွင် ကိုက်ညီမှုရှိကြောင်း တွေ့ရှိရပြီး (၁)နှစ်လိုအပ်ချက် တွက်ချက်ရာတွင်လည်း ကိုက်ညီမှုရှိပါသည်။

ချုပ်ထည်	အဆိုပြု ထုတ်လုပ်မှု အရေအတွက်	တစ်ထည်လိုအပ်ချက် စံနှုန်းထား	လိုအပ်မည့် ကုန်ကြမ်းကိုက် အရေအတွက်
1. Pants	42000 Dz	1.5 yds/pc	756000 yds
2. Ladie's, MenJacket	40000 Dz	2.8 yds/pc	1344000 yds
3. Men Shirt	45000 Dz	1.5 yds/pc	810000 yds
4. Ladie's Blouse	45000 Dz	1 yds/pc	540000 yds
5. Trouser	35000 Dz	2 yds/pc	840000 yds
6. Skirt	30000 Dz	2 yds/pc	720000 yds

ပစ္စည်း(၆)မျိုးလုံး ထုတ်လုပ်မည်ဆိုပါက ကုန်ကြမ်းကိုက်(၄၆.၂၆)သိန်း လိုအပ်မည် ဖြစ်၍ ကုန်ကြမ်းလိုအပ်ချက်နှင့်ကုန်ချောထုတ်လုပ်မှု အချိုးအစား ကိုက်ညီမှုရှိပါသည်။

(ခ) CMP လက်ခနှုန်းထားများ တင်ပြမှုဆီလျော်မှု ရှိ/မရှိ။ အဆိုပြုချက်ပါ CMP လက်ခနှုန်းထားများသည် လက်ရှိရရှိသည့် လက်ခနှုန်းထား နှင့် Trouser မှလွဲ၍ ကိုက်ညီမှုရှိပါသည်။

ချုပ်ထည်	အဆိုပြုချက်ပါ CMP လက်ခနှုန်းထား	အထည်ချုပ်အသင်း၏ လက်ရှိ CMP လက်ခနှုန်းထား
1. Pants	10 US\$/Dz	6 - 10 US\$/Dz
2. Ladie's, MenJacket	14 US\$/Dz	10 - 12 US\$/Dz
3. Men Shirt	6 US\$/Dz	5 - 5.5 US\$/Dz
4. Ladie's Blouse	9 US\$/Dz	6 - 6.5 US\$/Dz
5. Trouser	8 US\$/Dz	8 - 10 US\$/Dz
6. Skirt	6 US\$/Dz	6 - 6.5 US\$/Dz

(ဂ) နှစ်စဉ်ထုတ်လုပ်မှု စက်အင်အား၊ လူအင်အားအချိုးအစား ညီမျှမှု ရှိ/မရှိ။ အဆိုပြုချက်ပါ ထုတ်လုပ်မည့်ပစ္စည်းများမှာ Jacket, Pants, Shirt, Blouse, Trouser, Skirt များဖြစ်ပြီး Single Needle စက် ပြည်ပ(၄၀၅)လုံး၊ ပြည်တွင်း(၉၂)လုံး၊ စုစုပေါင်း(၄၉၇)လုံး အသုံးပြု၍ Skilled Worker(၁၂၀၀)ဦး၊ Unskilled Worker (၂၅၀) ဦးဖြင့် ချုပ်လုပ်ရန် စီမံထားကြောင်းတွေ့ရ၍ Q.C, P.Q.C အလုပ်သမားများ

ထပ်မံ လိုအပ်ပြီး Single Needle စက်(၄၉၇)လုံးကို အခြေခံ၍ လိုင်း(၁၂)လိုင်းဖြင့် တွက်ချက်ပါက အောက်ပါအတိုင်း ထုတ်လုပ်နိုင်ပါသည် -

ချုပ်ထည်	ကုန်ထုတ်လိုင်း	တစ်ရက်ထုတ်လုပ်နိုင်မှု	တစ်နှစ်ထုတ်လုပ်နိုင်မှု(၃၀၀)ရက်
1. Pants	စက်(၂)လိုင်း	၅၈၈ ထည်/၁၀ နာရီ	၁၅၁၉၀ ဒါဇင်
2. Ladie's, MenJacket	စက်(၂)လိုင်း	၄၂၀ ထည်/၁၀ နာရီ	၁၀၈၅၀ ဒါဇင်
3. Men Shirt	စက်(၂)လိုင်း	၁၀၀၈ ထည်/၁၀ နာရီ	၂၆၀၄၀ ဒါဇင်
4. Ladie's Blouse	စက်(၂)လိုင်း	၁၀၀၈ ထည်/၁၀ နာရီ	၂၆၀၄၀ ဒါဇင်
5. Trouser	စက်(၂)လိုင်း	၅၈၈ ထည်/၁၀ နာရီ	၁၅၁၉၀ ဒါဇင်
6. Skirt	စက်(၂)လိုင်း	၈၄၀ ထည်/၁၀ နာရီ	၂၁၇၀၀ ဒါဇင်

အဆိုပြုချက်ပါ စက်အင်အား၊ လူအင်အားဖြင့် ထုတ်လုပ်ရန် ဖော်ပြချက် အရေအတွက် အား နှိုင်းယှဉ်လျှင် အောက်ပါအတိုင်း တွေ့ရှိရပါသည် -

ချုပ်ထည်	အဆိုပြုချက်ပါ ထုတ်လုပ်ရန် ပမာဏ	တစ်နှစ်ထုတ်လုပ်နိုင်မှု ပမာဏ (ဒါဇင်)
1. Pants	42000 Dz	15190 - 15500
2. Ladie's, MenJacket	40000 Dz	10850 - 11000
3. Men Shirt	45000 Dz	26040 - 27000
4. Ladie's Blouse	45000 Dz	26040 - 27000
5. Trouser	35000 Dz	15190 - 15500
6. Skirt	30000 Dz	21700 - 22000

နှိုင်းယှဉ်ချက်အရ အဆိုပြုချက်ပါ ထုတ်လုပ်မှုအရေအတွက် ပြည့်မီစေရန် စက်အင်အား နည်းနေသဖြင့် စက်အင်အား ထပ်မံဖြည့်သွင်းရန်လိုကြောင်း တွေ့ရှိရပါသည်။

၄။ သို့ဖြစ်ပါ၍ Glowing & Win Investment Co., Ltd အနေဖြင့် မြန်မာနိုင်ငံရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု ကော်မရှင်၏ ခွင့်ပြုချက်ရရှိပါက လုပ်ငန်းအင်အား လူအင်အား၊ စက်အင်အား ထပ်မံတိုးခဲ့ ဆောင်ရွက်နိုင်ရေး CMP စနစ်ဖြင့် အထည်ချုပ်လုပ်ခြင်းလုပ်ငန်း လုပ်ကိုင်ခွင့်ကို အားပေး ဆောင်ရွက်သင့်ကြောင်း သဘောထားမှတ်ချက် ပြန်ကြားအပ်ပါသည်။



ဥက္ကဋ္ဌ(ကိုယ်စား)

(မြင့်သိန်း၊ အတွင်းရေးမှူး)

(ဒုတိယဝန်ကြီး၊ အလုပ်သမားဝန်ကြီးဌာန)

မိတ္တူကိုင်

- စက်မှုဝန်ကြီးဌာန
- အလုပ်သမားညွှန်ကြားရေးဦးစီးဌာန
(CMP လုပ်ငန်းများ စစ်ဆေးရေးဆပ်ကော်မတီ)
- အလုပ်ရုံနှင့်အလုပ်သမားဥပဒေစစ်ဆေးရေးဦးစီးဌာန
(CMP လုပ်ငန်းများ မြေပြင်ကွင်းဆင်းစစ်ဆေးရေးအဖွဲ့)
- Glowing & Win Investment Co., Ltd
- ✓ - ရုံးလက်ခံ
- မျှောစာတွဲ



ပြည်ထောင်စုသမ္မတမြန်မာနိုင်ငံတော်
တိုင်းဒေသကြီးအစိုးရအဖွဲ့
ရန်ကုန်တိုင်းဒေသကြီး

စာအမှတ် ၂ / ၃ - ၆ (၂) / စီးပွား
ရက်စွဲ ၂၀၁၂ ခုနှစ်၊ ဇွန်လ ၁၈ ရက်

သို့
✓ မြန်မာနိုင်ငံရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုကော်မရှင်
နေပြည်တော်

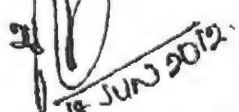
အကြောင်းအရာ။ သဘောထားမှတ်ချက်ထောင်းခံခြင်းတိစွ
ရည်ညွှန်းချက်။ မြန်မာနိုင်ငံရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုကော်မရှင်၏ ၉-၃-၂၀၁၂ ရက်စွဲပါ စာအမှတ်၊ ရက-
၇(ခ)/န-၆၅၂ / ၂၀၁၂ (၃၂၆၆)

၁။ Glowing & Win Investment Co., Ltd က ရန်ကုန်အရှေ့ပိုင်းခရိုင်၊ မြောက်ဥက္ကလာပမြို့နယ်၊ ရန်ကုန်စက်မှုဇုန်၊ မြေကွက်အမှတ် (၂၇၂၊ ၂၇၃၊ ၂၇၆၊ ၂၇၇)ရှိမြေ (စ. ၀၄၄)ဧကအနက်၊ မြေ(ပ. ၂၃)ဧက (၁၃၀၈၆. ၄၀ စတုရန်းမီတာ)နှင့် ယင်းမြေပေါ်ရှိအဆောက်အဦများကို ကနဦးနှစ်(၃၀)ငှားရမ်း၍ CMP စနစ်ဖြင့် အထည်ချုပ်လုပ်ငန်းအား မြန်မာနိုင်ငံသားများရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုဥပဒေနှင့်အညီ ဆောင်ရွက်ခွင့် ပြုပါရန်အဆိုပြုတင်ပြချက်အပေါ် သဘောထားမှတ်ချက် ပြန်ကြားပေးရန် ရည်ညွှန်းစာဖြင့် အကြောင်းကြား လာခြင်းနှင့်ပတ်သက်၍ ကွင်းဆင်းစိစစ်မှုအရ အောက်ပါအတိုင်းတွေ့ရှိရပါသည် -

(က) မြေနှင့်အဆောက်အဦများအသုံးပြုမှုနှင့်ပတ်သက်၍ A Dream of Kind Garment Factory Co.Ltd(မြန်မာ) တုမ္မကီအမည်ဖြင့် ဆောက်လုပ်ရေးဝန်ကြီးဌာန၊ မြို့ရွာနှင့်အိုးအိမ်ဖွံ့ဖြိုးရေး ဦးစီးဌာနထံမှငှားရမ်း အသုံးပြုခွင့်ရရှိထားသောမြေနှင့်အဆောက်အဦဖြစ်ပြီး ၎င်းတုမ္မကီထံမှ တဆင့် Glowing & Win Investment Co.Ltdက ကနဦးနှစ်(၃၀)နှင့် တစ်ဆက်တည်း သက်တမ်းတိုးခွင့် (၁၅)နှစ်၊ စုစုပေါင်း(၄၅)နှစ် ငှားရမ်းလုပ်ကိုင်မည် ဖြစ်ပါသည်။

(ခ) အဆိုပါမြေနှင့်အဆောက်အဦတွင် ပစ္စည်းအမျိုးအမည်(၁၄)မျိုးတို့ကို Glowing & Win Investment တုမ္မကီက ကုန်ပစ္စည်းအမျိုးအမည် (၁၄)မျိုးကို ထုတ်လုပ်မည်ဖြစ်ပါသည်။

၂။ အစီရင်ခံစာပြပါထုတ်ဖော်ကြား ၈၇-၆-၂၀၁၂ ရက်နေ့တွင် ကျင်းပပြုလုပ်သော ရန်ကုန်တိုင်း ဒေသကြီးအစိုးရအဖွဲ့ အစည်းအဝေးအမှတ်စဉ်(၂၃/၂၀၁၂) ဆုံးဖြတ်ချက်အပိုဒ်(၆၄)အရ Glowing & Win Investment Co., Ltdက မြေနှင့်အဆောက်အဦများအသုံးပြုရန်အတွက် ခွင့်ပြုနိုင်ခြင်း ရှိ/မရှိကို ဆောက်လုပ်ရေးဝန်ကြီးဌာန၊ မြို့ရွာနှင့်အိုးအိမ်ဖွံ့ဖြိုးရေးဦးစီးဌာနသို့ သဘောထားမေးမြန်းရန် လိုအပ်ပါ ကြောင်းနှင့် ၎င်းဝန်ကြီးဌာနက ခွင့်ပြုနိုင်မည်ဆိုပါက ရန်ကုန်တိုင်းဒေသကြီးအစိုးရအဖွဲ့အနေဖြင့် ကန့်ကွက်ရန်မရှိပါကြောင်း တင်ပြအပ်ပါသည်။

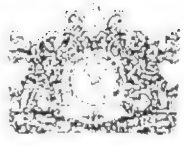

ဝန်ကြီးချုပ် (ကိုယ်စား)
(သန်းအောင်၊ အတွင်းရေးမှူး)

J

မိတ္တူကို

ရန်ကုန်တိုင်းဒေသကြီးသစ်တောနှင့်စွမ်းအင်ဝန်ကြီး
ရန်ကုန်အရှေ့ပိုင်းခရိုင်အထွေထွေအုပ်ချုပ်ရေးဦးစီးဌာနအုပ်ချုပ်ရေးမှူးရုံး
မြောက်ဥက္ကလာပမြို့နယ်အထွေထွေအုပ်ချုပ်ရေးဦးစီးဌာနအုပ်ချုပ်ရေးမှူးရုံး
Glowing & Win Investment Co., Ltd
လက်ခံစာတွဲ
မျှောစာတွဲ

မတ်လ ၂၀၁၂



ပြည်ထောင်စုသမ္မတမြန်မာနိုင်ငံတော်အစိုးရ
CMP လုပ်ငန်းများကြီးကြပ်ရေးကော်မတီ

စာအမှတ်၊၃၄-အလ/ခွဲ(၂)၂၀၁၂ (၁၈၆၂)
ရက်စွဲ၊ ၂၀၁၂ ခုနှစ်၊ မတ် လ ၂၂ ရက်

သို့

ဥက္ကဋ္ဌ
မြန်မာနိုင်ငံရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုကော်မရှင်
(စက်မှုဝန်ကြီးဌာန)

အကြောင်းအရာ။ Glowing & Win Investment Co., Ltd မှ CMP စနစ်ဖြင့် အထည်ချုပ်
လုပ်ခြင်း လုပ်ငန်းဆောင်ရွက်ခွင့်အပေါ် သဘောထားမှတ်ချက်ပေးပို့ခြင်း

ရည်ညွှန်းချက်။ မြန်မာနိုင်ငံရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုကော်မရှင်၏ ၉.၃.၂၀၁၂ ရက်စွဲပါ စာအမှတ်၊ ရက-
၇(ခ)/န-၆၅၂/၂၀၁၂(၃၂၆၇)

၁။ ရည်ညွှန်းပါစာအရ ဆောက်လုပ်ရေးဝန်ကြီးဌာန၊ မြို့ရွာနှင့်အိုးအိမ်ဖွံ့ဖြိုးရေးဦးစီးဌာနမှ A
Dream of Kind Garment Factory Co., Ltd အမည်ဖြင့် အသုံးပြုခွင့်ရရှိထားသည့်
ရန်ကုန်တိုင်းဒေသကြီး၊ မင်္ဂလာဒုံမြို့နယ်၊ ရန်ကုန်စက်မှုဇုန်၊ မြေကွက်အမှတ်(၂၇၂ ၂၇၃၊ ၂၇၆၊ ၂၇၇)ရှိ
အဆောက်အဦများ အား ကနေဒါနိုင်ငံသား(၂)ဦးမှ နှစ်(၃၀)ငှားရမ်း၍ Glowing & Win
Investment Co., Ltd အမည်ဖြင့် ဆောင်ရွက်မည့် အထည်ချုပ်စက်ရုံသို့ CMP လုပ်ငန်းများ
မြေပြင်ကွင်းဆင်းစစ်ဆေးရေးအဖွဲ့ ဥက္ကဋ္ဌ၊ အလုပ်ရုံနှင့်အလုပ်သမားဥပဒေစစ်ဆေးရေးဦးစီးဌာန၊
ညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ် ဦးဝင်းရှိန်၊ ပြည်တွင်းအခွန်များ ဦးစီးဌာန၊ ညွှန်ကြားရေးမှူး ဦးမြဝင်း၊
အထည်ချုပ်စက်ရုံ အမှတ်(၁၇)စက်ရုံမှူး ဒေါ်လှသီတာ၊ စက်မှုကြီးကြပ်ရေး နှင့် စစ်ဆေးရေးဦးစီးဌာန၊
လက်ထောက်ညွှန်ကြားရေးမှူး ဦးခင်မောင်စိုးနှင့်အထည်ချုပ်အသင်း ရုံးအဖွဲ့မှူး ဦးခင်မောင်ဦး
တို့သည် ၁၆.၃.၂၀၁၂ ရက်နေ့ (၁၁:၁၅) နာရီတွင် ရောက်ရှိ၍ ADK MD ဦးမိုးစိမ့်၊ စက်ရုံမန်နေဂျာ
ဒေါ်စန္ဒာထွန်းတို့နှင့်တွေ့ဆုံ၍ စက်ရုံတွင်း လှည့်လည် ကြည့်ရှုမေးမြန်းခဲ့ပါသည်။

၂။ ADK စက်ရုံအား ၁၃.၇.၂၀၀၆ ခုနှစ်မှ စတင်ဖွင့်လှစ်၍ လက်ရှိလုပ်သားအင်အား ကျား(၉၈)ဦး၊
မ(၁၉၆၇)ဦး၊ ပေါင်း(၂၀၆၅)ဦး၊ စက်လုံးရေ(၁၀၂၀)လုံးဖြင့် လုပ်ငန်းလည်ပတ်လျက်ရှိပြီး MIC ခွင့်ပြု
မိန့်ရရှိပါက စက်ရုံအသစ်တွင် စက်အသစ်လုံးရေ(၇၉၇)တင်သွင်း၍ လည်ပတ်ရန် စီစဉ်ထားကြောင်း၊
တရုတ်မှတုန့်ကြမ်းရယူ၍ ဂျာမနီနိုင်ငံသို့ ဘောင်းဘီနှင့်ဂျာကင်များ ကုန်ချောတင်ပို့လျှက်ရှိကြောင်း
သိရှိရပါသည်။

၃။ Glowing & Win Investment Co., Ltd ၏ အဆိုပြုချက်အား အောက်ပါအတိုင်း စိစစ်တင်ပြ
အပ်ပါသည်-

(က) CMP ကုန်ကြမ်းလိုအပ်ချက်နှင့်ကုန်ချောထုတ်လုပ်မှု အချိုးအစားညီညွတ်မှု ရှိ/မရှိ။

အဆိုပြုချက်ပါ တစ်နှစ်လုံးအတွက် ကုန်ကြမ်းလိုအပ်ချက်မှာ တစ်ထည်လိုအပ်ချက် နှုန်း၊ တားမြစ်သတ်မှတ်ခံနှုန်းနှင့်ကိုက်ညီမှုရှိ/မရှိစိစစ်ရာတွင် ကိုက်ညီမှုရှိကြောင်း တွေ့ရှိရပြီး (၁)နှစ်လိုအပ်ချက် တွက်ချက်ရာတွင်လည်း ကိုက်ညီမှုရှိပါသည် -

ချုပ်ထည်	အဆိုပြု ထုတ်လုပ်မှု အရေအတွက်	တစ်ထည်လိုအပ်ချက် ခံနှုန်းထား	လိုအပ်မည့် ကုန်ကြမ်းကိုက် အရေအတွက်
1. Pants	42000 Dz	1.5 yds/pc	756000 yds
2. Ladie's, MenJacket	40000 Dz	2.8 yds/pc	1344000 yds
3. Men Shirt	45000 Dz	1.5 yds/pc	810000 yds
4. Ladie's Blouse	45000 Dz	1 yds/pc	540000 yds
5. Trouser	35000 Dz	2 yds/pc	840000 yds
6. Skirt	30000 Dz	2 yds/pc	720000 yds

ပစ္စည်း(၆)မျိုးလုံး ထုတ်လုပ်မည်ဆိုပါက ကုန်ကြမ်းကိုက်(၄၆.၂၆)သိန်း လိုအပ်မည် ဖြစ်၍ ကုန်ကြမ်းလိုအပ်ချက်နှင့်ကုန်ချောထုတ်လုပ်မှု အချိုးအစား ကိုက်ညီမှုရှိပါသည်။

(ခ) CMP လက်ခနှုန်းထားများ တင်ပြမှုဆီလျော်မှု ရှိ/မရှိ။ အဆိုပြုချက်ပါ CMP လက်ခနှုန်းထားများသည် လက်ရှိရရှိသည့် လက်ခနှုန်းထား နှင့် Trouser မှလွဲ၍ ကိုက်ညီမှုရှိပါသည် -

ချုပ်ထည်	အဆိုပြုချက်ပါ CMP လက်ခနှုန်းထား	အထည်ချုပ်အသင်း၏ လက်ရှိ CMP လက်ခ နှုန်းထား
1. Pants	10 US\$/Dz	6 - 10 US\$/Dz
2. Ladie's, MenJacket	14 US\$/Dz	10 - 12 US\$/Dz
3. Men Shirt	6 US\$/Dz	5 - 5.5 US\$/Dz
4. Ladie's Blouse	9 US\$/Dz	6 - 6.5 US\$/Dz
5. Trouser	8 US\$/Dz	8 - 10 US\$/Dz
6. Skirt	6 US\$/Dz	6 - 6.5 US\$/Dz

(ဂ) နှစ်စဉ်ထုတ်လုပ်မှု စက်အင်အား၊ လူအင်အားအချိုးအစား ညီမျှမှု ရှိ/မရှိ။ အဆိုပြု ချက်ပါ ထုတ်လုပ်မည့်ပစ္စည်းများမှာ Jacket, Pants, Shirt, Blouse, Trouser, Skirt များဖြစ်ပြီး Single Needle စက် ပြည်ပ(၄၀၅)လုံး၊ ပြည်တွင်း(၉၂)လုံး၊ စုစုပေါင်း(၄၉၇)လုံး အသုံးပြု၍ Skilled Worker(၁၂၀၀)ဦး၊ Unskilled Worker (၂၅၀) ဦးဖြင့် ချုပ်လုပ်ရန် စီမံထားကြောင်းတွေ့ရ၍ Q.C, P.Q.C အလုပ်သမားများ

ထပ်မံ လိုအပ်ပြီး၊ Single Needle စက်(၄၉၇)လုံးကို အခြေခံ၍ လိုင်း(၁၂)လိုင်းဖြင့် တွက်ချက်ပါက အောက်ပါအတိုင်း ထုတ်လုပ်နိုင်ပါသည်။ -

ချုပ်ထည်	ကုန်ထုတ်လိုင်း	တစ်ရက်ထုတ်လုပ်နိုင်မှု	တစ်နှစ်ထုတ်လုပ်နိုင်မှု(၃၀၀)ရက်
1. Pants	စက်(၂)လိုင်း	၅၈၈ ထည်/၁၀ နာရီ	၁၅၁၉၀ ဒါဇင်
2. Ladie's, MenJacket	စက်(၂)လိုင်း	၄၂၀ ထည်/၁၀ နာရီ	၁၀၈၅၀ ဒါဇင်
3. Men Shirt	စက်(၂)လိုင်း	၁၀၀၈ ထည်/၁၀ နာရီ	၂၆၀၄၀ ဒါဇင်
4. Ladie's Blouse	စက်(၂)လိုင်း	၁၀၀၈ ထည်/၁၀ နာရီ	၂၆၀၄၀ ဒါဇင်
5. Trouser	စက်(၂)လိုင်း	၅၈၈ ထည်/၁၀ နာရီ	၁၅၁၉၀ ဒါဇင်
6. Skirt	စက်(၂)လိုင်း	၈၄၀ ထည်/၁၀ နာရီ	၂၁၇၀၀ ဒါဇင်

အဆိုပြုချက်ပါ စက်အင်အား၊ လူအင်အားဖြင့် ထုတ်လုပ်ရန် ဖော်ပြချက် အရေအတွက် အား နှိုင်းယှဉ်လျှင် အောက်ပါအတိုင်း တွေ့ရှိရပါသည်။ -

ချုပ်ထည်	အဆိုပြုချက်ပါ ထုတ်လုပ်ရန် ပမာဏ	တစ်နှစ်ထုတ်လုပ်နိုင်မှု ပမာဏ (ဒါဇင်)
1. Pants	42000 Dz	15190 — 15500
2. Ladie's, MenJacket	40000 Dz	10850 — 11000
3. Men Shirt	45000 Dz	26040 — 27000
4. Ladie's Blouse	45000 Dz	26040 — 27000
5. Trouser	35000 Dz	15190 — 15500
6. Skirt	30000 Dz	21700 — 22000

နှိုင်းယှဉ်ချက်အရ အဆိုပြုချက်ပါ ထုတ်လုပ်မှုအရေအတွက် ပြည့်မီစေရန် စက်အင်အား နည်းနေသဖြင့် စက်အင်အား ထပ်မံဖြည့်သွင်းရန်လိုကြောင်း တွေ့ရှိရပါသည်။

၄။ သို့ဖြစ်ပါ၍ Glowing & Win Investment Co., Ltd အနေဖြင့် မြန်မာနိုင်ငံရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု ကော်မရှင်၏ ခွင့်ပြုချက်ရရှိပါက လုပ်ငန်းအင်အား လူအင်အား၊ စက်အင်အား ထပ်မံတိုးချဲ့ ဆောင်ရွက်နိုင်ရေး CMP စနစ်ဖြင့် အထည်ချုပ်လုပ်ခြင်းလုပ်ငန်း လုပ်ကိုင်ခွင့်ကို အားပေး ဆောင်ရွက်သင့်ကြောင်း သဘောထားမှတ်ချက် ပြန်ကြားအပ်ပါသည်။



ဥက္ကဋ္ဌ(ကိုယ်စား)

(မြင့်သိန်း၊ အတွင်းရေးမှူး)

(ဒုတိယဝန်ကြီး၊ အလုပ်သမားဝန်ကြီးဌာန)

မိတ္တူကို

- စက်မှုဝန်ကြီးဌာန
- အလုပ်သမားညွှန်ကြားရေးဦးစီးဌာန
(CMP လုပ်ငန်းများ စစ်ဆေးရေးဆပ်ကော်မတီ)
- အလုပ်ရုံနှင့်အလုပ်သမားဥပဒေစစ်ဆေးရေးဦးစီးဌာန
(CMP လုပ်ငန်းများ မြေပြင်ကွင်းဆင်းစစ်ဆေးရေးအဖွဲ့)
- Glowing & Win Investment Co., Ltd
- ရုံးလက်ခံ
- မျှောစာတွဲ

က-၇၆၄
၃၀/၁/၁၂

ပြည်ထောင်စုသမ္မတမြန်မာနိုင်ငံတော်အစိုးရ
စက်မှုဝန်ကြီးဌာန
စက်မှုကြီးကြပ်ရေးနှင့် စစ်ဆေးရေးဦးစီးဌာန
ရုံးအမှတ်(၄၁)၊ နေပြည်တော်

စာအမှတ်၊ ၁၅၁၅ (၅) မူဝါဒ / ၂၀၁၂ (၅၆၄)
ရက် စွဲ၊ ၂၀၁၂ ခုနှစ်၊ မတ်လ ၂၉ ရက်

အကြောင်းအရာ။ **Glowing & Win Investment Co.,Ltd.** ၏ မြန်မာနိုင်ငံရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု ကော်မရှင်
သို့ အဆိုပြုတင်ပြခြင်းအပေါ် သဘောထားမှတ်ချက်ပြန်ကြားခြင်းကိစ္စ
ရည် ညွှန်း ချက်။ မြန်မာနိုင်ငံရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုကော်မရှင်၏(၁၆. ၂. ၂၀၁၂)ရက်စွဲပါ စာအမှတ်၊ ရက-
ရ (ခ)/၄-၆၄၈/၂၀၁၂ (၂၂၇၅-၀)

၁။ ကနေဒါနိုင်ငံမှ Glowing & Win Investment Co.,Ltd. ကို မြန်မာနိုင်ငံတွင် ရာနှုန်းပြည့်
နိုင်ငံခြားရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုဖြင့် တည်ထောင်ပြီး ရန်ကုန်တိုင်းဒေသကြီး၊ မင်္ဂလာဒုံမြို့နယ်၊ ရန်ကုန်စက်မှုဇုန်၊
မြေကွက်အမှတ် ၂၇၂/၂၇၃/၂၇၆/၂၇၇ တွင် CMP စနစ်ဖြင့် အထည်ချုပ်လုပ်ခြင်းလုပ်ငန်း ဆောင်ရွက်ရန်
မြန်မာနိုင်ငံရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု ကော်မရှင်သို့ အဆိုပြုလွှာတင်ပြလာခြင်းအပေါ် သဘောထားမှတ်ချက်
ပြန်ကြားပေးပါရန် ရည်ညွှန်းပါစာဖြင့် အကြောင်းကြားလာပါသည်။

၂။ အထက်ပါကိစ္စနှင့်ပတ်သက်၍ ရန်ကုန်တိုင်းဒေသကြီးစက်မှုကြီးကြပ်ရေးနှင့်စစ်ဆေးရေး
ဦးစီးဌာနမှ အဆိုပါလုပ်ငန်းသို့ သွားရောက်စစ်ဆေးပြီး စစ်ဆေးတွေ့ရှိချက်များကို အောက်ပါအတိုင်း
တင်ပြအပ်ပါသည်-

(က) ကုန်ကြမ်းလိုအပ်ချက်နှင့် ကုန်ချောထုတ်လုပ်မှုအချိုးအစား

အဓိကကုန်ကြမ်းလိုအပ်ချက်နှုန်းထားများကို အောက်ပါအတိုင်းဖော်ပြထားရာ
နှုန်းထားများသည် ဆီလျော်ပြီး ထုတ်လုပ်မည့် ကုန်ချောပမာဏအတွက် အချိုးအစား
ညီညွတ်မှုရှိပါသည်-

<u>ချုပ်ထည်</u>	<u>အဓိကကုန်ကြမ်းလိုအပ်ချက်</u>
Jacket	2.56 M / Pcs (2.8 Yds /Pcs)
Trouser	1.83 M / Pcs (2.0 Yds /Pcs)
Pant	1.37 M / Pcs (1.5 Yds /Pcs)
Blouse	0.914 M / Pcs (1.0 Yds /Pcs)
Shirt	1.37 M / Pcs (1.5 Yds /Pcs)
Skirt	1.83 M / Pcs (2.0 Yds /Pcs)

(ခ) ကုန်ကြမ်းလိုအပ်ချက်တင်ပြထားမှု
ကုန်ကြမ်းလိုအပ်ချက်တင်ပြထားမှုသည် ဆီလျော်မှုရှိပါသည်။

(ဂ) CMP လက်ခနှုန်းများ တင်ပြထားမှု

ချုပ်ထည်များအတွက် အဆိုပြုချက်ပါ CMP လက်ခနှုန်းထားများသည် ဆီလျော်မှု ရှိပါကြောင်း အောက်ပါအတိုင်း တွေ့ရှိရပါသည်-

ချုပ်ထည်	လက်ခနှုန်းထားအဆိုပြုချက်	လက်ရှိလက်ခနှုန်းထား
Jacket	14.00 US \$ / Doz	10.0~ 18.0 US \$ / Doz
Trouser	8.00 US \$ / Doz	1.8 ~ 10.0 US \$ / Doz
Pant	10.00 US \$ / Doz	1.8 ~ 10.0 US \$ / Doz
Blouse	9.00 US \$ / Doz	2.4 ~ 9.0 US \$ / Doz
Shirt	6.00 US \$ / Doz	2.4 ~ 21.6 US \$ / Doz
Skirt	6.00 US \$ / Doz	1.8 ~ 6.0 US \$ / Doz


(ဃ) တပ်ဆင်မည့် စက်ကိရိယာနှင့် စက်စွမ်းအား

- အဆိုပြုစက်ကိရိယာ(၁၃၉၄)လုံးရှိပြီး ထုတ်လုပ်မှုနှင့်တိုက်ရိုက်သက်ဆိုင်သော အပ်ချပ်စက်(၁၃၆၂)လုံးကို ပြည်တွင်းမှ US \$ ၁၈၆၇၆၄ နှင့် ပြည်ပမှ စက်လုံးရေ (၇၉၂)လုံးကို US \$ ၅၀၈၆၈၀ ဖြင့် ဝယ်ယူတင်သွင်းရန် ဖော်ပြထားပါသည်။
- တပ်ဆင်မည့် စက်ကိရိယာများသည် အဆိုပြုချက်ပါချုပ်ထည်များ ပမာဏကို ထုတ်လုပ်နိုင်ပါသည်။

(င) နှစ်စဉ်ထုတ်လုပ်မှု၊ စက်အင်အား၊ လူအင်အားအချိုးအစား ညီမျှမှု ရှိ-မရှိ။

- အဆိုပြုစက်ကိရိယာ(၁၃၉၄)လုံး၊ ကုန်ထုတ်စက်ကိရိယာ (၁၃၆၂)လုံး၊ အဆိုပြုလုပ်သားပြည်တွင်း(၁၅၁၁)ဦးနှင့် နိုင်ငံခြားသား ကျွမ်းကျင်ပညာရှင် (၁၂)ဦး စုစုပေါင်း (၁၅၂၃)ဦးရှိပါသည်။ စက်အင်အားနှင့်လူအင်အား အချိုးအစားမျှတမှုရှိကြောင်း တွေ့ရှိရပါသည်။ အဆိုပြုပထမနှစ် ထုတ်လုပ်ရန် အရေအတွက် ဒါဇင် ၂၃၇၀၀၀ ဖြစ်သဖြင့် တစ်နှစ်အလုပ်လုပ်ရက် (၃၂၀)ရက် သတ်မှတ်လျှင် တစ်ရက်(၈)နာရီ တစ်ဆိုင်း(၇၄၄)ဒါဇင် ထုတ်လုပ် နိုင်မည်ဖြစ်ပါသည်။
- ထုတ်လုပ်မှုပမာဏ၊ စက်အင်အား၊ လူအင်အားအချိုးအစားများသည် ချုပ်ထည်များလွယ်ကူမှု၊ ခက်ခဲမှုအပေါ်မူတည်၍ ကျွမ်းကျင်လုပ်သားနှင့် စက်အင်အား ဖွဲ့စည်းမှုကို စိစစ်၍ ဖြည့်ဆည်းဆောင်ရွက်ရန်လိုအပ်ပါသည်။

၃။ သို့ပါ၍ Glowing & Win Investment Co.,Ltd.မှ CMP စနစ်ဖြင့် အထည်ချုပ်လုပ်ခြင်း လုပ်ငန်း ဆောင်ရွက်ခွင့်ပြုပါရန် အဆိုပြုတင်ပြခြင်းနှင့်စပ်လျဉ်း၍ ကန့်ကွက်ရန် မရှိပါကြောင်း ပြန်ကြားအပ်ပါသည်။


 ဦးလှိုင်
 ညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ်
 အ.က.မ.

မြန်မာနိုင်ငံရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုကော်မရှင်ရုံး

မိတ္ထူ-

စက်မှုဝန်ကြီးဌာန

ရုံးလက်ခံ

မျှောစာတွဲ

သိရှိနိုင်ပါရန် တင်ပြအပ်ပါသည်။

ပြည်ထောင်စုသမ္မတမြန်မာနိုင်ငံတော်
မြန်မာနိုင်ငံရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုကော်မရှင်
ရုံးအမှတ်(၃၂)၊ နေပြည်တော်

ဖက်(စ်)၉၅-၆၇-၄၀၆၃၃၃

တယ်လီဖုန်း-၀၆၇-၄၀၆၃၃၄၊ ၄၀၆၀၇၅

စာအမှတ်၊ ရက- ၇(ခ)/န-၆၅၂ / ၂၀၁၂ (၃၂၆၈)

ရက်စွဲ ၊ ၂၀၁၂ ခုနှစ် ၊ မတ် လ ၉ ရက်

အကြောင်းအရာ။ Glowing & Win Investment Co.,Ltd. တည်ထောင်၍ CMP စနစ်ဖြင့်
အထည်ချုပ်လုပ်ငန်း ဆောင်ရွက်ခွင့်ပြုပါရန် အဆိုပြုတင်ပြလာခြင်းကိစ္စ
ရည်ညွှန်းချက်။ Glowing & Win Investment Co.,Ltd. ၏ (၃၁-၁-၂၀၁၂) ရက်စွဲပါ
အဆိုပြုလွှာ

၁။ Canada နိုင်ငံသား(၂)ဦး သည် မြန်မာ နိုင်ငံတွင် Glowing & Win Investment Co., Ltd. တည်ထောင်၍ ဆောက်လုပ်ရေး ဝန်ကြီးဌာန၊ မြို့ရွာနှင့် အိုးအိမ် ဖွံ့ဖြိုးရေးဦးစီးဌာနထံမှ A Dream of kind Garment Factory Co., Ltd. (မြန်မာကုမ္ပဏီ) အမည်ဖြင့် အသုံးပြုခွင့် ရရှိထားသော ရန်ကုန်တိုင်းဒေသကြီး၊ မြောက်ဥက္ကလာပမြို့နယ်၊ ရန်ကုန်စက်မှုဇုန်၊ မြေကွက်အမှတ် ၊ ၂၇၂၂၇၃၊ ၂၇၆၊ ၂၇၇ ရှိ မြေ ၈.၀၄၄ ဧက အနက် မြေ ၃.၂၃ ဧက (၁၃၀၈၆.၄၀ စတုရန်းမီတာ) နှင့် ယင်းမြေပေါ်ရှိ အဆောက်အဦးများကို ကနဦး နှစ်(၃၀) ငှားရမ်းပြီး CMP စနစ်ဖြင့် အထည်ချုပ် လုပ်ငန်း ဆောင်ရွက် ခွင့်ပြုပါရန် ရည်ညွှန်းချက်ပါစာဖြင့် မြန်မာနိုင်ငံ ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု ကော်မရှင်သို့ အဆိုပြုလွှာ တင်ပြ လာပါသည်။

၂။ နိုင်ငံခြားရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု ဥပဒေဆိုင်ရာ လုပ်ထုံးလုပ်နည်းများ အခန်း (၅) အပိုဒ် (၁၂) ပါ ပြဌာန်းချက်နှင့် အညီ အဆိုပြုချက်ကို စိစစ်ရာတွင် သက်ဆိုင်ရာ အဖွဲ့အစည်းများ၏ သဘောထား များကို တောင်းခံရယူရန် လိုအပ်ပါသည်။

၃။ သို့ဖြစ်ပါ၍ အဆိုပြုလုပ်ငန်း ဆောင်ရွက်ခြင်းနှင့် စပ်လျဉ်း၍ စက်မှုကြီးကြပ်ရေးနှင့် စစ်ဆေးရေးဦးစီးဌာန၏ သဘောထားမှတ်ချက်အား ပြန်ကြားပေးပါရန် အဆိုပြု လွှာတစ်စောင် ပူးတွဲပေးပို့ ညှိနှိုင်းအပ်ပါသည်။



အတွင်းရေးမှူး (ကိုယ်စား)
(အောင်နိုင်ဦး၊ ဒုတိယညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ်)

✓ စက်မှုကြီးကြပ်ရေးနှင့် စစ်ဆေးရေး ဦးစီးဌာန

မိတ္တူကိုင်-

- ရုံးလက်ခံ/ မျှောစာတွဲ

ပြည်ထောင်စုသမ္မတမြန်မာနိုင်ငံတော်
မြန်မာနိုင်ငံရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုကော်မရှင်
ရုံးအမှတ်(၃၂)၊ နေပြည်တော်

ဖက်(စ်)၉၅-၆၇-၄၀၆၃၃၃

တယ်လီဖုန်း-၀၆၇-၄၀၆၃၃၄၊ ၄၀၆၀၇၅

စာအမှတ်၊ ရက-၇(ခ)/န-၆၅၂/၂၀၁၂ (၃၂၆၆)
ရက်စွဲ၊ ၂၀၁၂ ခုနှစ်၊ မတ်လ ၉ ရက်

သို့

✓ ရန်ကုန်တိုင်းဒေသကြီး အစိုးရအဖွဲ့ရုံး

အကြောင်းအရာ။ Glowing & Win Investment Co.,Ltd. တည်ထောင်၍ CMP စနစ်ဖြင့် အထည်ချုပ်လုပ်ငန်း ဆောင်ရွက်ခွင့်ပြုပါရန် အဆိုပြု တင်ပြ လာခြင်းကိစ္စ

ရည်ညွှန်းချက်။ Glowing & Win Investment Co., Ltd. ၏ (၃၁-၁-၂၀၁၂) ရက်စွဲပါ အဆိုပြုလွှာ

၁။ Canada နိုင်ငံသား(၂)ဦးသည် မြန်မာ နိုင်ငံတွင် Glowing & Win Investment Co., Ltd. တည်ထောင်၍ ဆောက်လုပ်ရေးဝန်ကြီးဌာန၊ မြို့ရွာနှင့် အိုးအိမ် ဖွံ့ဖြိုးရေးဦးစီးဌာန ထံမှ A Dream of kind Garment Factory Co., Ltd. (မြန်မာကုမ္ပဏီ) အမည်ဖြင့် အသုံးပြု ခွင့် ရရှိထားသော ရန်ကုန်တိုင်းဒေသကြီး၊ မြောက်ဥက္ကလာပမြို့နယ်၊ ရန်ကုန်စက်မှုဇုန်၊ မြေကွက် အမှတ်၊ ၂၇၂၊ ၂၇၃၊ ၂၇၆၊ ၂၇၇ ရှိ မြေ ၈.၀၄၄ ဧက အနက် မြေ ၃.၂၃ ဧက (၁၃၀၈၆.၄၀ စတုရန်းမီတာ) နှင့် ယင်းမြေပေါ်ရှိ အဆောက်အဦများကို ကနဦး နှစ်(၃၀) ငှားရမ်းပြီး CMP စနစ်ဖြင့် အထည်ချုပ် လုပ်ငန်း ဆောင်ရွက် ခွင့်ပြုပါရန် ရည်ညွှန်းချက်ပါ စာဖြင့် မြန်မာနိုင်ငံ ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု ကော်မရှင်သို့ အဆိုပြုလွှာ တင်ပြ လာပါသည်။

၂။ နိုင်ငံခြားရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု ဥပဒေဆိုင်ရာ လုပ်ထုံးလုပ်နည်းများ အခန်း (၅) အပိုဒ် (၁၂) ပါ ပြဌာန်းချက်နှင့် အညီ အဆိုပြုချက်ကို စိစစ်ရာတွင် သက်ဆိုင်ရာ အဖွဲ့အစည်းများ၏ သဘောထား များကို တောင်းခံရယူရန် လိုအပ်ပါသည်။

၃။ သို့ဖြစ်ပါ၍ အဆိုပြုလုပ်ငန်း ဆောင်ရွက်ခြင်း နှင့် စပ်လျဉ်း၍ မြေဆိုင်ရာ အထောက် အထားများ၏ အခြေအနေနှင့် လုပ်ငန်း ဆောင်ရွက်မည့် အခြေအနေတို့ကို စိစစ်သုံးသပ်၍ သဘောထားမှတ်ချက်အား ပြန်ကြားပေးပါရန် အဆိုပြုလွှာတစ်စောင် ပူးတွဲပေးပို့ ညှိနှိုင်းအပ် ပါသည်။



အတွင်းရေးမှူး(ကိုယ်စား)
(အောင်နိုင်ဦး၊ ဒုတိယညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ်)

မိတ္တူကို

- ရုံးလက်ခံ/ မျှောစာတွဲ

ပြည်ထောင်စုသမ္မတမြန်မာနိုင်ငံတော်
မြန်မာနိုင်ငံရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုကော်မရှင်
ရုံးအမှတ်(၃၂)၊ နေပြည်တော်

ဖက်(စ်)၉၅-၆၇-၄၀၆၃၃၃

တယ်လီဖုန်း-၀၆၇-၄၀၆၃၃၄၊ ၄၀၆၀၇၅

စာအမှတ်၊ ရက- ၇(ခ)/န- ၆၅၂ / ၂၀၁၂ (၃၂၆၇)
ရက်စွဲ ၊ ၂၀၁၂ ခုနှစ် ၊ မတ် လ ၉ ရက်


အကြောင်းအရာ၊ Glowing & Win Investment Co.,Ltd. မှ CMP စနစ်ဖြင့် အထည်
ချုပ်လုပ်ငန်း ဆောင်ရွက်ခွင့်ပြုပါရန် အဆိုပြုတင်ပြလာခြင်းကိစ္စ
ရည်ညွှန်းချက်။ Glowing & Win Investment Co.,Ltd. ၏ (၃၁-၁-၂၀၁၂) ရက်စွဲပါ
အဆိုပြုလွှာ

၁။ Canada နိုင်ငံသား(၂)ဦး သည် မြန်မာ နိုင်ငံတွင် Glowing & Win Investment Co.,Ltd. တည်ထောင်၍ ဆောက်လုပ်ရေးဝန်ကြီးဌာန၊ မြို့ရွာနှင့် အိုးအိမ် ဖွံ့ဖြိုးရေးဦးစီးဌာနထံမှ A Dream of kind Garment Factory Co., Ltd. (မြန်မာကုမ္ပဏီ) အမည်ဖြင့် အသုံးပြုခွင့် ရရှိထားသော ရန်ကုန်တိုင်းဒေသကြီး၊ မြောက်ဥက္ကလာပမြို့နယ်၊ ရန်ကုန်စက်မှုဇုန်၊ မြေကွက်အမှတ်၊ ၂၇၂၂၇၃၊ ၂၇၆၊ ၂၇၇ ရှိ မြေ ၈.၀၄၄ ဧက အနက် မြေ ၃.၂၃ ဧက (၁၁၃၀၈၆.၄၀ စတုရန်းမီတာ) နှင့် ယင်းမြေပေါ်ရှိ အဆောက်အဦးများကို ကနဦး နှစ်(၃၀) ငှားရမ်းပြီး CMP စနစ်ဖြင့် အထည်ချုပ် လုပ်ငန်း ဆောင်ရွက် ခွင့်ပြုပါရန် ရည်ညွှန်းချက်ပါစာဖြင့် မြန်မာနိုင်ငံ ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု ကော်မရှင်သို့ အဆိုပြုလွှာ တင်ပြ လာပါသည်။

၂။ နိုင်ငံခြားရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု ဥပဒေဆိုင်ရာ လုပ်ထုံးလုပ်နည်းများ အခန်း (၅) အပိုဒ် (၁၂) ပါ ပြဌာန်းချက်နှင့်အညီ အဆိုပြုချက်ကို စိစစ်ရာတွင် သက်ဆိုင်ရာ အဖွဲ့အစည်းများ၏ သဘောထား များကို တောင်းခံရယူရန် လိုအပ်ပါသည်။

၃။ သို့ဖြစ်ပါ၍ အဆိုပြုလုပ်ငန်း ဆောင်ရွက်ခြင်းနှင့် စပ်လျဉ်း၍ အောက်ဖော်ပြပါ အချက် များအပေါ် သဘောထားမှတ်ချက်အား ပြန်ကြားပေးပါရန် အဆိုပြုလွှာ တစ်စောင် ပူးတွဲပေးပို့ ညှိနှိုင်းအပ်ပါသည်-

- (က) CMPကုန်ကြမ်းလိုအပ်ချက်နှင့် ကုန်ချောထုတ်လုပ်မှုအချိုးအစား ညီညွတ်မှုရှိ- မရှိ
- (ခ) CMP လက်ခနှုန်းများ တင်ပြထားမှုသည် ဆီလျော်မှု ရှိ- မရှိ
- (ဂ) နှစ်စဉ်ထုတ်လုပ်မှုနှင့် စက်အင်အား/ လူအင်အား အချိုးအစား ညီမျှမှု ရှိ- မရှိ


အတွင်းရေးမှူး(ကိုယ်စား)
(အောင်နိုင်ဦး၊ ဒုတိယညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ်)

✓CMP လုပ်ငန်းများကြီးကြပ်ရေးကော်မတီ
အလုပ်သမားဝန်ကြီးဌာန

M-849
9121005

8/3/2012

၁၁၆ ၇၇
၅/၃

GLOWING & WIN INVESTMENT CO.,LTD
(GARMENT FACTORY)

PROPOSAL OF THE PROMOTER
TO MAKE FOREIGN INVESTMENT
IN THE UNION OF MYANMAR

To

The Chairman
Myanmar Investment Commission
No.32,NayPyidaw.

Dated: : 24-2-2012

SUBJECT: :APPLICATION FOR ISSUE OF INVESTMENT PERMIT.

We have the honour to submit this application together with the Investment Proposal supported by a Draft Lease Agreement of land and building, project prefeasibility studies, projection papers and a set of Memorandum and Articles of Association of a 100% Foreign Company by the name of Glowing & Win Investment Co.,Ltd which is going to be formed under the Myanmar Companies Act.

The Company has projected the establishment of a Garment Factory on CMP basis at Plot No.272,273, 276,277, Mingalardon Garden City, Yangon Industrial Garden, North Okkalapa Township, Yangon grouped as a whole measuring 8.044 acres representing the covered area 13086.40 square metre (3.233acres) and uncovered area 19466.54 square metre (4.811 acres).

We hereby tender this application for issue of a foreign investment permit in accordance with the provisions under Section 10 of the Union of Myanmar Foreign Investment Law. We shall dedicate our all-out efforts to fulfil the economic objectives of the Government of the Union of Myanmar by way of implementing our commitments without fail.

We beg to request that Commercial Tax be allowed exemption with a view to be competitive with other exporters in the international market and also kindly grant us the following exemptions or reliefs from taxations:

- (a) Exemption from income-tax for a period extending to 3 consecutive years, inclusive of the year of commencement of production of goods.
- (b) Exemption or relief from income-tax on profits of the business if they are maintained in a reserve fund and re-invested therein within 1 year after the reserve is made.
- (c) Right to accelerate depreciation in respect of machinery, equipment, building or other capital assets used in the business, at the rate fixed by the Commission to the extent of original value for the purpose of income tax assessment;
- (d) Relief from income-tax up to 50 per cent on the profits accrued from the said export.
- (e) Right to pay income-tax payable to the State on behalfs of foreigners, who have come from aboard and are employed in the enterprise and the right to deduct such payment from the assessable income;
- (f) Right to pay income-tax on the income of the above mentioned foreigners at the rates applicable to the citizens residing within the country.
- (g) Right to deduct from the assessable income, such expenses incurred in respect of research and development relating to the enterprise which are actually required and are carried out within the State.

- (h) Right to carry forward and set-off up to 3 consecutive years from the year the loss is sustained in respect of such loss sustained within 2 years immediately following the enjoyment of exemption or relief from income-tax.
- (i) Exemption or relief from Custom Duty or other internal taxes or both on machinery equipment,instruments,machinery component,spare parts and material used in the business, which are imported as they are actually required for use during the period of construction.
- (j) Exemption or relief from Custom Duty or other internal taxes or both on such raw materials imported for the first 3 year's commercial production following the completion of construction.

We also enclosed the following contents of the proposal for your kind reference:

- 1. Proposal of the Promoter,
- 2. A draft Lease Agreement,
- 3. A set of Memorandum and Articles of Association,
- 4. A Projection of Prefeasibility Studies,
- 5. Land Map,Location Plan and Building Photo,
- 6. Bank References of Share holders,

We shall be greatly obliged, if your highly esteemed Commission grant the investment permit at your earliest possible convenience so much so that our activities can commence as soon as possible.

Yours faithfully,



Mr.Chen Ken Chien Yu

Director

Glowing & Win Investment Co.,Ltd

သို့

ဥက္ကဋ္ဌ

မြန်မာနိုင်ငံရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုကော်မရှင်

နေပြည်တော်။

နေ့စွဲ။

။ ၂၀၁၂ ခုနှစ်၊ ဖေဖော်ဝါရီလ၊ (၂၄) ရက်။

အကြောင်းအရာ။ ။ ယခုဖွဲ့စည်းမည့် **Glowing & Win Investment Co.,Ltd** နှင့်စပ်လျဉ်း၍
ရှင်းလင်းတင်ပြခြင်း။

အထက်အကြောင်းအရာပါကိစ္စနှင့်စပ်လျဉ်း၍ **Glowing & Win Investment Co.,Ltd**
အမည်ဖြင့် ၁၀၀% နိုင်ငံခြားသား ပိုင်ဆိုင်သော ကုမ္ပဏီ လီမိတက် တည်ထောင်ပြီး ကိုယ်ပိုင်အထည်များ
ချုပ်လုပ်ရန်ရည်ရွယ်၍ အဆိုပြုတင်ပြခြင်းဖြစ်ပါသည်။

ယခုမြေနေရာတွင် ယခင်က **A Dream of Kind Garment Factory Co.,Ltd** (အကြင်နာ အိမ်မက် အထည်ချုပ်
စက်ရုံ ကုမ္ပဏီ လီမိတက်) မှပုဂ္ဂလိကစက်မှုလုပ်ငန်းလိုင်စင်အမှတ်-ရက/ကြီး/၂၇၆၄ ဖြင့်အထည်ချုပ် လုပ်ငန်းများ
ဆောင်ရွက်လျက်ရှိရာ လက်ရှိရင်းနှီးမြှုပ်နှံမည့် **Mr Chen Ken Chien Yu** မှ **A Dream of Kind Garment Factory**
Co.,Ltd ပိုင်ဆိုင်သော မြေကွက်အမှတ် - ၂၇၂၊ ၂၇၃၊ ၂၇၆၊ ၂၇၇၊ မင်္ဂလာဒုံဥယျဉ်မြို့တော်၊ စက်ရန်ကုန်စက်မှုဇုန်၊
မြောက်ဥက္ကလာပမြို့နယ်၊ ရန်ကုန် အား ငှားရမ်း၍ **Glowing & Win Investment Co.,Ltd** အမည်ဖြင့် ၁၀၀%
နိုင်ငံခြားသား ပိုင်ဆိုင်သော ကုမ္ပဏီ လီမိတက် တည်ထောင်ပြီး ကိုယ်ပိုင်အထည်များ ချုပ်လုပ်ရန်ရည်ရွယ်၍ အဆိုပြု
တင်ပြခြင်း ဖြစ်ပါသည်။

အကယ်၍ **Glowing & Win Investment Co.,Ltd** အမည်ဖြင့် ၁၀၀% နိုင်ငံခြားသား ပိုင်ဆိုင်သော ကုမ္ပဏီ
လီမိတက် အားလုပ်ကိုင်ရန်ခွင့်ပြုချက်ရရှိပါက **A Dream of Kind Garment Factory Co.,Ltd**
မှပုဂ္ဂလိကစက်မှုလုပ်ငန်းလိုင်စင်အားပြန်လည်အပ်နှံပြီးလုပ်ငန်းရပ်ဆိုင်းစာအားအမှတ်(၁)စက်မှုဝန်ကြီးဌာန၊ စက်မှုကြီးကြပ်
ရေးနှင့်စစ်ဆေးရေးဦးစီးဌာနသို့ တင်ပြသွားမည်ဖြစ်ပါသည်။

သို့ပါ၍ ကျွန်တော်၏ **Glowing & Win Investment Co.,Ltd** ၏ အဆိုပြုလွှာကို လိုအပ်သလို ဆောင်ရွက်နိုင်ရန်
တင်ပြအပ်ပါသည်။

လေးစားစွာဖြင့်



Mr.Chen Ken Chien Yu

Director

Glowing & Win Investment Co.,Ltd

သို့

ဥက္ကဋ္ဌ

မြန်မာနိုင်ငံရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုကော်မရှင်

နေပြည်တော်။

နေ့စွဲ။

။ ၂၀၁၂ ခုနှစ်၊ မတ်လ၊ (၁၂) ရက်။

အကြောင်းအရာ။

။စက်ရုံဝန်ထမ်းများသက်သာချောင်ချိရေးနှင့်လုပ်ငန်းခွင် သာယာရေးအတွက် စီစဉ်ဆောင်ရွက်ထားမှုများအားတင်ပြခြင်း။

အထက်ပါအကြောင်းအရာနှင့် ပါတ်သက်၍ နိုင်ငံခြားရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု ဥပဒေအရ ကျွန်တော်၏ ဂလိုင်းအင်(န်) ဝင်း အင်ဗက်(စ်)မင်း(န်)ကုမ္ပဏီ လီမိတက် သည် အလုပ်လုပ်ကိုင် တာဝန်ထမ်း ရွက်နေကြသည့် ဝန်ထမ်းနှင့် အလုပ်သမားများ အတွက် အောက်ဖော်ပြပါ ကဏ္ဍများအလိုက် အလုပ်သမား သက်သာ ချောင်ချိရေး နှင့် လုပ်ငန်းခွင် သာယာရေး တို့အတွက် စီစဉ်ဆောင်ရွက်ထားရှိနေပါ ကြောင်းအား လိုအပ်သလို ဆောင်ရွက် နိုင်ရန် တင်ပြအပ်ပါသည်။

- (၁) အလုပ်သမားကြို/ပို့ယာဉ်စီး၍အလုပ်တက်/ဆင်းသည့် ဝန်ထမ်းအလုပ်သမား(၁၅၂၃)ဦးအတွက်ကြို/ပို့ ဖယ်ရီကား(၈)စီး စီစဉ်ထားရှိပါသည်။စက်ရုံမှ စီစဉ် ပေးသည့် ကြိုပို့ဖယ်ရီစီးကြသော အလုပ်သမားများ အပေါ်ကြိုပို့ ဖယ်ရီကားခ ကောက်ခံခြင်းမရှိဘဲအခမဲ့ပို့ဆောင် ပေးလျက်ရှိပါသည်။
- (၂) စက်ရုံတွင် လက်ဖက်ရည်၊မုန့်နှင့် ထမင်း/ဟင်းရောင်းချသည့် သက်သာဆိုင်တစ်ဆိုင်ဖွင့်လှစ်ထားရှိပါသည်။
- (၃) စက်ရုံရှိဝန်ထမ်း/အလုပ်သမားများအနေဖြင့်အလုပ်ဆင်းရက်မှန်ကန်ပါက ရက်မှန်ဆုကြေးထုတ်ပေးပါသည်။
- (၄) စက်ရုံရှိ ဝန်ထမ်းအလုပ်သမားများစက်ရုံတွင် အချိန်ပိုဆင်းရပါက တစ်နာရီအတွက် လုပ်အားခ ငွေကြေး(၂)ဆတွက်ချက်ပေးပါသည်။လုပ်ငန်းလိုအပ်ချက်အရ ညဉ့်နက်အထိလုပ်ရပါက အပိုဆောင်းငွေ ကျပ် (၁၅၀/)နှင့် မုန့်ဖိုးငွေ (၁၅၀/)ကိုထုတ်ပေးပါသည်။
- (၅) စက်ရုံတွင်ရှေးဦးသူနာပြုသေတ္တာများနှင့် နာမကျန်းသူများ နားနေခန်း (၃)ခန်းစီစဉ်ထားရှိပါသည်။ထိခိုက်ဒဏ်ရာရရှိပါက လူမှုဖူလုံရေးဆေးခန်းသို့ စေလွှတ်၍ဆေးဝါးကုသမှုခံယူပါသည်။လူမှုဖူလုံရေးထည့်ဝင်ငွေများအားလည်း အလုပ်ရှင်ပိုင်းရော ၊အလုပ်သမားများပိုင်းပါ လစာထည့်ဝင်လျက်ရှိပါသည်။

လေးစားစွာဖြင့်



Mr.Chen Ken Chien Yu

Director

Glowing & Win Investment Co.,Ltd

သို့

ဥက္ကဋ္ဌ

မြန်မာနိုင်ငံရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုကော်မရှင်

နေပြည်တော်။

နေ့စွဲ ။

။ ၂၀၁၂ ခုနှစ် ၊ မတ် လ ၊ (၁၂) ရက်။

အကြောင်းအရာ။ ။မီးဘေးကြိုတင်ကာကွယ်စီမံချက်ထားရှိမည်ဖြစ်ကြောင်းဝန်ခံကတိပြုခြင်း။

အထက်ပါအကြောင်းအရာနှင့် ပါတ်သက်၍နိုင်ငံခြားရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု ဥပဒေအရ ကျွန်တော်၏ ဂလိုဝင်း အင်(န်) ဝင်း အင်ဗက်(စ်)မင်း(န်)ကုမ္ပဏီ လီမိတက် သည် မီးဘေးအန္တရာယ်ကြိုတင် ကာကွယ်မှု အနေဖြင့် ရေဂါလံ (၃၀၀၀) ဆန့် ရေလှောင်ကန်ကို (၃) ကန်တည်ဆောက်ထားရှိမည်ဖြစ်ပါသည်။စက်ရုံအဆောက် အအုံမှာလည်း မီးလောင်မှုမှကာကွယ်ရန် ရေပုံး၊ မီးကပ်၊သဲအိတ်၊ မီးသတ်ဘူးများကို အဆင်သင့်ထားရှိမည် ဖြစ်ပါသည်။စက်ရုံရှိ နံရံများတွင် မီးသတ်ဘူးများ ချိတ်ဆွဲထားရှိရမည်ဖြစ်ပါသည်။ထို့ပြင်စက်ရုံတွင် မီးဘေးအန္တရာယ် အတွက် စည်းကမ်းချက်များ ချမှတ်ထားပြီး ယင်းတို့ကို ဝန်ထမ်းများတိကျစွာလိုက်နာ ဆောင်ရွက်ရန်လည်း စီမံထားရှိပါသည်။ဝန်ထမ်းများကိုလည်း မီးဘေး အရေးပေါ် ကာကွယ်နိုင်ရန် မီးသတ်နည်းပညာလေ့ကျင့် သင်ကြား ပေးမည်ဖြစ်ပါ သည်။စက်ရုံအတွင်းနှင့်အနီးပတ်ဝန်းကျင် တွင် ဆေးလိပ် သောက်ခြင်းကို တင်းကြပ်စွာ တားမြစ်ထားရှိခြင်းနှင့် လျှပ်စစ်နှင့်ပတ်သက်သည့် အန္တရာယ်များ မဖြစ်ပေါ် အောင်လည်း ဆောင်ရွက် ထားရှိမည် ဖြစ်ပါသည်။

လေးစားစွာဖြင့်



Mr.Chen Ken Chien Yu

Director

Glowing & Win Investment Co.,Ltd



ပြည်ထောင်စုမြန်မာနိုင်ငံတော်အတွင်း နိုင်ငံခြားရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု
ပြုလုပ်ရန် ကမကထပြုသူ၏ ဆောင်ရွက်ရန်
အဆိုပြုချက်

PROPOSAL OF THE PROMOTER TO MAKE
FOREIGN INVESTMENT IN THE
UNION OF MYANMAR

Proposal of the Promoter to make Foreign Investment in the Union of Myanmar

To

The Chairman
Myanmar Investment Commission
N0.32,Nay Pyi Daw.

Reference No :

Date: : 12 4 FEB 2012

I wish to make investment in the Union of Myanmar in accordance with the Union of Myanmar Foreign Investment Law, and I herewith apply for permission furnishing the following particulars -

1. Promoter's -

- | | | | |
|-----|--------------------------------|---|---|
| (a) | Name | : | Mr.Chen Ken Chien Yu |
| (b) | Father's Name | : | Mr.Chen Fu Sheng |
| (c) | National registration No | : | PP.NO - BA - 344173 |
| (d) | Citizenship | : | Canadian |
| (e) | Address | : | 1319 West 47 Avenue Vancouver BC
V6M2L7 Canada. |
| (f) | Name of principal organization | : | Glowing & Win Investment Co.,Ltd |
| (g) | Type of business | : | Garment Factory |
| (h) | Place of organization | : | |
| (i) | Place of incorporation | : | Plot No.272,273,276,277, Mingalardon Garden
City, Yangon Industrial Garden, North Okkalapa
Township, Yangon . |

2. If investment is to be made by joint-venture, the particulars of the persons wishing to participate in the joint-venture with the promoter -

- | | | | |
|-----|--------------------------|---|--|
| (a) | Name | : | |
| (b) | Father's Name | : | |
| (c) | National registration No | : | |

- (d) Citizenship :
- (e) Address :
- (f) Name of principal organization :
- (g) Type of business :
- (h) Place of organization :
- (i) Place of incorporation :
3. Type of business in which investment is to be made
- (a) production : Production of garments on CMP Basis.
- (b) Services :
- (to indicate name of goods or type of services)
4. Form of economic organization -
- (a) Sole Proprietorsip :
- (b) Partnership :
- (c) Limited Company : Glowing & Win Investment Co.,Ltd
- (to enclose the list of the name , citizenship, address and designation of the executives of the organization, indicating the local and foreign capital ratio).
5. If the organization is in the form of a partnership- Not applicable
- (a) Capital ratio and amount to be contributed
by the partners
- (b) Profit sharing ratio
- (c) Rights and Liabilities of partners
6. If the organization is in the form of a limited company -
- (a) Authorised capital : Kyat 2,000,000,000 divided into 200,000
shares of ks 10,000.00 per share
- (b) Types of shares : Ordinary Shares
- (c) Share capital to be subscribed
by the shareholders :

7. Particulars relating to the organization in which investment is to be made -

(a) Amount of capital -

- (1) Amount of local capital to be contributed
- (2) Amount of foreign capital to be brought-in

(b) Amount of foreign capital to be brought in-

US\$ (000)

- (1) Foreign Currency 736.68
- (2) Others 269.12

Total

1,005.80

- (c) Period for bringing in items mentioned : Within 6 months years after MIC approval
- (d) Proposed duration of investment : 30 (Thirty) years extendable by fifteen-year periods
- (e) Construction period : within 6 months
- (f) Commencement of construction : after MIC Permit within 3 months

8. Particulars relating to the proposed economic organization-

- (a) Type of business : Manufacturing
- (b) Proposed place (s) at which investment is to be made : Plot No.272,273,276,277, Mingalardon Garden City, Yangon Industrial Garden, North Okkalapa Township, Yangon .
- (c) Technique of operation : with modernized sewing machines and equipments.
- (d) Annual fuel requirement : Diesel (12000) Gal
(to indicate type / quantity) Petrol (500) Gals
- (e) Annual electricity requirement :

- (f) Annual water requirement : 20.0 million gals
- (g) Annual equipment / raw materials requirement : Shown in schedule - 11
(to enclose a list of type / quantity / value)
- (h) Building Requirement : Main Building =56 m x 196 m
Staff House =40 m x 11 m
Canteen 1 =40 m x 10.5 m
Canteen 2 =4 m x 40 m
Gate House =6 m x 4.5 m x 2 Nos
Generator House =9 m x 6 m
Recreation Centre =19.2 m x 2.25m x 2Nos
Ware House =16 m x 56 m
- (i) Type of land and area requirement : Local Citizen owned, 8.044
acres, Yangon Industrial Zone,
covered area 13086.40 square meter (3.233 acres)
un-covered area 19466.54 square meter (4.811 acres)
- (j) Goods to be produced / services to be rendered : Shown in schedule - 8
(to indicate name, type, annual estimated quantity and value of the goods / services).
- (k) System of Sales : Export in terms of CMP basis
Export Sale 100%

9. Details of foreign capital to be brought in -

		(In Thousand)
		US\$
a.	Cash	170.00
b.	Value of Machinery & Equipment (To be imported) (Sch - 3)	566.68
c.	Value of Machinery & Equipment (Local Purchase) (Sch - 4)	186.76
d.	Furniture & Fixture (Local Purchase) (Sch - 5)	82.36
Total		1,005.80

10. Details of local capital to be contributed -

Kyat

- | | | |
|-----|---|-------|
| (a) | Amount of cash | |
| (b) | Value of machineries, equipment etc.
(to enclose detail statement) | |
| (c) | Buildings | |
| (d) | Value of Furniture & Fixtures
(to enclose detail statement) | |

11. Particulars relating to annual production / services -

- | | | |
|-----|--|--------------------------|
| (a) | Type and value of foreign exchange required .
(Purchases imports) | Attached in Schedule - 8 |
| (b) | Amount of foreign exchange to be received
(Export Sales) | Attached in Schedule - 8 |
| (c) | Amount of working capital requirement in Kyat | |
| (d) | Value of exportable goods/services | Attached in Schedule - 8 |
| (e) | Value of annual local sale of goods / services. | |

12. List of personnel required for the proposed economic organization-

- (a) Local experts are shedule 10.

Serial No	Type of personal	Number
.....
.....
.....
.....
.....

- (b) Foreign experts and technicians required are schedule 10.

Serial No	Type of Expertise	Number	Proposed Period of employment
.....
.....
.....
.....

13. Particulars relating to economic justification -

- | | | |
|-----|--|--------------------------------|
| (a) | Annual income (Average) | Attached in Schedule - 15 |
| (b) | Annual expenditure | Attached in Schedule - 15 |
| (c) | Annual net profit | Attached in Schedule - 15 |
| (d) | Yearly Investments (Average) | Attached in Schedule - 15 |
| (e) | Recoupment period | 3 years and 1 months |
| (f) | Other benefits
(to enclose detail calculations) | Please see proposal submission |
| (g) | To mention prospects of new
employment opportunities / local
and foreign market conditions /
foreign exchange savings | Please see proposal submission |

14. Supporting documents for the proposal -

The following documents are attached for the proposed investment -


- (a) Draft contract :
- (b) References for business and financial standing :
- (c) Drafts of Memorandum of Association and Articles of Association.

Signature

Name

Designation

Company



Dec 27, 11

Mr.Chen Ken Chien Yu

Director

Glowing & Win Investment Co.,Ltd

Sr No	Name
1	Mr.Chen Ken Chien Yu
2	Mr.Chen Kuan Yu Daniel

GLOWING & WIN INVESTMENT COMPANY LIMITED

အလုပ်အကိုင်ရရှိမှုစာရင်း

အလုပ်အကိုင်ရရှိမှု (ပထမနှစ်)

Schedule - 2

နိုင်ငံခြားသားပညာရှင်

အရေအတွက်

General Manager

1

Factory Manager

2

Engineer/Machanic

3

Techanician

5

Marketing Manager

1

12

မြန်မာတိုင်းရင်းသား

အရေအတွက်

Finance Manager

1

Admin Manager

1

Supervisor

15

Assistant Supervisor

6

Account Senior Staff

2

Account Jounior Staff

3

Admin Senior Staff

3

Admin Jounior Staff

7

Marketing Senior staff

3

Security

10

Driver

6

Cleaner

4

Skilled worker

1200

Unskilled worker

250

1511

စုစုပေါင်း

1523

GLOWING & WIN INVESTMENT COMPANY LIMITED

MACHINERY & EQUIPMENTS (TO BE IMPORTED)

Schedule - 3

Sr No	Description	Qty	Price US\$	Total US\$
	<u>SEWING MACHINE</u>			
1	Single Needle Machine	405	390	157,950
2	Double Needle Machine	90	750	67,500
3	Overlock Safety Stitch Machine	90	800	72,000
4	Chain Stitch Machine	54	550	29,700
5	Belt Loop Making Machine	9	1,200	10,800
6	Four Thread Overlock Machine	54	780	42,120
7	QQ Machine	9	650	5,850
8	Bartacking Machine	27	580	15,660
9	Lockstitch Button Hole Machine	9	3,500	31,500
10	Snap Machine	9	1,000	9,000
11	Button Hole Machine	18	2,500	45,000
12	Piping Machine	18	1,200	21,600
		792		508,680
	Vehicles			
1	Truck (1.5 ton) (2008 Model & Up)	1	10,000.00	10,000
2	Truck (2 ton) (2008 Model & Up)	1	11,000.00	11,000
3	Saloon (2008 Model & Up)	1	13,000.00	13,000
4	Minibus (2008 Model & Up)	2	12,000.00	24,000
		5		58,000
	Grand Total	797		566,680

GLOWING & WIN INVESTMENT COMPANY LIMITED
MACHINERY & EQUIPMENTS (LOCAL PURCHASE)

Schedule -4

Sr No	Description	Qty	Price US\$	Total US\$
1	Twin Needle Flat Lock Stitch Machine	119	240	28,560
2	High Speed Overlock Safety Stitch Machine	29	252	7,308
3	Needle Feed of the QRM Double Chainstitch Machine	10	360	3,600
4	Overlock Safty Stitch machine MDL	30	240	7,200
5	Bar Tracking Machine	14	300	4,200
6	Hiht Speed 1 Needle Lock Stitch Straight Button Housing Machine	2	264	528
7	High Speed Single Thread Chain Stitch Button Sewing Machine	6	264	1,584
8	Two Needle Button Cover Stitch Belt Loop Making Machine	3	282	846
9	Fabric Cutting Machine MDL 200U (10")	2	96	192
10	Fabric Cutting Machine MDL 200U (8")	2	84	168
11	Voltage Regulator 500KVA	1	360	360
12	Thread Spreador (4 Head)	2	60	120
13	High Speed Lock Stitch Sewing Machine	90	180	16,200
14	Industrial Sewing Machine	16	300	4,800
15	Stitch Button Sewing Machine	13	282	3,666
16	Fabric End Cutter	4	120	480
17	Straight Linear Fusing Press Machine	4	420	1,680
18	Thurm-Suction Machine	2	282	564
19	Vacuum Ironing Table With 1 Buck	8	108	864
20	Vacuum Ironing Table With 2 Buck	8	120	960
21	High Speed Lock Stitch Sewing Machine with Thread Trimmer	90	180	16,200
22	High Speed Lock Stitch Sewing Machine with Edge Cutter	43	120	5,160
23	Industrial Sewing Machine	16	300	4,800
24	Stitch Button Sewing Machine	12	72	864
25	Thurm-Suction Machine	2	282	564
26	Fabric Inspection Machine	1	600	600
27	Fabric End Cutter	4	120	480
28	Straight Linear Fusing Press Machine	3	420	1,260
29	Vacuum Ironing Table With 1 Buck	7	108	756
30	Vacuum Ironing Table With 2 Buck	7	120	840
31	Computer Controlled High-Speed Bartacking Machine	1	960	960
32	Generator (500KVA)	1	59,700	59,700
33	3 Needle Feed of the ArmDouble Chain Stitch Machine	10	350	3,500
34	High Speed Lock Stitch Sewing Machine with Edge Cutter	42	150	6,300
35	2 Needle Button Cover Stitch Belt Loop Making Machine	2	300	600
36	Fabric Cutting Machine	2	150	300
		608		186,764 ✓

GLOWING & WIN INVESTMENT COMPANY LIMITED
FURNITURE & FIXTURE

Schedule - 5

Sr No	Particulars	Qty	Unit Price in US\$	Value in US\$
1	Meeting Table	3	360	1,080
2	Desk Table (Small)	24	50	1,200
3	Desk Table (Large)	6	55	330
4	Dest Table (Teak)	3	150	450
5	Chairs	1500	50	75,000
6	Sofa Setting	2	1,000	2,000
7	Swivel Chair	1	300	300
8	Computer Set	5	400	2,000
				82,360 ✓

GLOWING & WIN INVESTMENT COMPANY LIMITED
INVESTMENT

Schedule -6
 US\$ In Thousand

Sr No	Particulars	Total
1	Investment Type	
	a.Machinery & Equipments (Imported)	508.68
	b.Vehicles (Imported)	58.00
	c.Machinery & Equipments (Local Purchase)	186.76
	d.Furniture & Fixture (Local Purchase)	82.36
	e.Cash	170.00
	TOTAL CAPITAL	<hr/> 1005.80 <hr/>

GLOWING & WIN INVESTMENT COMPANY LIMITED
Sales Statement

Schedule - 8

[illegible]

GLOWING & WIN INVESTMENT COMPANY LIMITED

Depreciation Schedule

Schedule -9
US\$ In Thousands

Sr No	Particulars	Original Value	%	Depreciation
1	Machineries & Equipments (Local Purchase)	186.76	7.5%	14.01
2	Machineries & Equipments (Imported)	508.68	7.5%	38.15
3	Vehicles (Imported)	58.00	12.5%	7.25
		753.44		59.41 ✓
4	Furniture & Fixture (Local Purchase)	82.36	10%	8.24 ✓
	Total	835.80		67.64 ✓

GLOWING & WIN INVESTMENT COMPANY LIMITED
DIRECT, INDIRECT SALARY AND WAGES

Schedule - 10

US\$ in Thousand

Description	Yr.1			Yr.2			Yr.3			Yr.4-10		
	Nos	Monthly		Nos	Monthly		Nos	Monthly		Nos	Monthly	
		US\$	Yearly US\$		US\$	Yearly US\$		US\$	Yearly US\$		US\$	Yearly US\$
General Manager	1	1000	12.0	1	1000	12.0	1	1000	12.0	1	1000	12.0
Factory Manager	2	800	19.2	2	800	19.2	2	800	19.2	2	800	19.2
Engineer/Machanic	3	700	25.2	3	700	25.2	3	700	25.2	3	700	25.2
Technician	5	700	42.0	5	700	42.0	5	700	42.0	5	700	42.0
Marketing Manager	1	700	8.4	1	700	8.4	1	700	8.4	1	700	8.4
Finance Manager	1	400	4.8	1	400	4.8	1	400	4.8	1	400	4.8
Admin Manager	1	300	3.6	1	300	3.6	1	300	3.6	1	300	3.6
Supervisor	15	150	27.0	15	150	27.0	15	150	27.0	15	150	27.0
Assistant Supervisor	6	100	7.2	6	100	7.2	6	100	7.2	6	100	7.2
Account Senior Staff	2	100	2.4	2	100	2.4	2	100	2.4	2	100	2.4
Account Jounior Staff	3	80	2.9	3	80	2.9	3	80	2.9	3	80	2.9
Admin Senior Staff	3	100	3.6	3	100	3.6	3	100	3.6	3	100	3.6
Admin Jounior Staff	7	80	6.7	7	80	6.7	7	80	6.7	7	80	6.7
Marketing Senior staff	3	100	3.6	3	100	3.6	3	100	3.6	3	100	3.6
Security	10	50	6.0	10	50	6.0	10	50	6.0	10	50	6.0
Driver	6	60	4.3	6	60	4.3	6	60	4.3	6	60	4.3
Cleaner	4	35	1.7	4	35	1.7	4	35	1.7	4	35	1.7
Skilled worker	1200	60	864.0	1200	60	864.0	1250	60	900.0	1250	60	900.0
Unskilled worker	250	40	120.0	250	40	120.0	280	40	134.4	280	40	134.4
	1523		1164.6	1523		1164.6	1603		1215.0	1603		1215.0

Schedule -11

[illegible]

GLOWING & WIN INVESTMENT COMPANY LIMITED

Material Requirement

Schedule - 12

Sr.No	Particular	Fabric (Yards)	Interling (Yards)	Button (Pcs)	Zipper (Pcs)	Thread (Yard)	Label (Nos)
1	Jacket	2.8	2.3	5.0	3.0	150.0	3.0
2	Trouser	2.0		1.0	1.0	200.0	2.0
3	Pant	1.5		3.0	1.0	80.0	3.0
4	Blouse	1.0	1.0	5.0		30.0	2.0
5	Shirt	1.5		7.0		70.0	3.0
6	Skirt	2.0	1.0	3.0		40.0	3.0

GLOWING & WIN INVESTMENT COMPANY LIMITED

DIRECT OVERHEAD EXPENSES

Schedule - 13

US\$ In Thousand

Sr.No	Particulars	Yr.1	Yr.2	Yr.3	Yr.4	Yr.5 To Yr.10
1	Electricity	60.00	60.00	63.00	65.00	65.00
2	Repair & Maintenance	35.00	35.00	38.00	40.00	40.00
3	Water Consumption	10.00	10.00	11.00	12.00	12.00
4	Rental-Land & Building	130.37	130.37	130.37	130.37	130.37
5	Insurance	10.00	10.00	11.00	11.00	11.00
6	Petrol,Oil & Lubricant	60.00	60.00	63.00	65.00	65.00
7	Miscellaneous	11.61	11.61	16.61	21.61	21.61
	CASH PAYMENT	316.98	316.98	332.98	344.98	344.98
	Non - Cash Depreciation	59.41	59.41	59.41	59.41	59.41
	TOTAL	376.39	376.39	392.39	404.39	404.39

GLOWING & WIN INVESTMENT COMPANY LIMITED

INDIRECT OVERHEAD EXPENSES

Schedule - 14

US\$ In Thousand

Sr.No	Particulars	Yr.1	Yr.2	Yr.3	Yr.4	Yr.5 To Yr.10
1	Adminstration Expenses	80.00	83.00	85.00	85.00	85.00
2	Travelling Expenses	50.00	50.00	53.00	55.00	55.00
3	Social security	9.00	9.00	9.50	9.50	9.50
4	Repairs & Maintainance	40.00	40.00	43.00	45.00	45.00
	CASH	179.00	182.00	190.50	194.50	194.50
	Non- Cash					
	Depreciation	8.24	8.24	8.24	8.24	8.24
	TOTAL	187.24	190.24	198.74	202.74	202.74

GLOWING & WIN INVESTMENT COMPANY LIMITED

PROJECTED PROFIT & LOSS STATEMENT

Schedule - 15

US\$ in Thousand

Particulars	Yr.1	Yr.2	Yr.3	Yr.4	Yr.5 To Yr10
CMP Income	2,115.00 ✓	2,155.00 ✓	2,542.00 ✓	2,589.00 ✓	2,589.00 ✓
	2,115.00	2,155.00	2,542.00	2,589.00	2,589.00
Salary & Wages	1,164.60 ✓	1,164.60 ✓	1,215.00 ✓	1,215.00 ✓	1,215.00 ✓
Direct Overhead	376.39 ✓	376.39 ✓	392.39 ✓	404.39 ✓	404.39 ✓
Indirect Overhead Expenses	187.24 ✓	190.24 ✓	198.74 ✓	202.74 ✓	202.74 ✓
Selling & Distribution Expenses	50.00	55.00	60.00	60.00	60.00
10% on CMP Charges	211.50 ✓	215.50 ✓	254.20 ✓	258.90 ✓	258.90 ✓
	1,989.72	2,001.72	2,120.32	2,141.02	2,141.02
NP after tax	125.28	153.28	421.68	447.98	447.98

GLOWING & WIN INVESTMENT COMPANY LIMITED

CASH FLOW STATEMENT

Schedule - 16
US\$ in thousand

Particulars	Pre-operating Period	Yr.1	Yr.2	Yr.3	Yr.4	Yr.5 To Yr.10
<u>Inflow of Cash</u>						
Share Capital	1005.80					
Sales Received		2115.00	2155.00	2542.00	2589.00	2589.00
	1005.80	2115.00	2155.00	2542.00	2589.00	2589.00
<u>Out flow of Cash</u>						
- Machineries & Equipment (Imported)	508.68					
- Vehicles (Imported)	58.00					
- Furniture & Fixture (Local Purchase)	82.36					
- Machineries & Equipment (Local Purchase)	186.76					
Salary & wages		1164.60	1164.60	1215.00	1215.00	1215.00
Direct Overhead		316.98	316.98	332.98	344.98	344.98
Indirect Overhead Expenses		179.00	182.00	190.50	194.50	194.50
Selling & Distribution		50.00	55.00	60.00	60.00	60.00
10% on CMP Charges		211.50	215.50	254.20	258.90	258.90
Total Out Flow of cash	835.80	1922.08	1934.08	2052.68	2073.38	2073.38
Surplus (+)/(-) Deficit:	170.00	192.92	220.92	489.32	515.62	515.62
Accumulated cash	170.00	362.92	583.84	1073.16	1588.77	2104.40

စာရင်းများဖော်ပြချက်

ဖြစ်နိုင်ခြေဇယားများအရ စာရင်းများမှရရှိသောသတင်းအချက်အလက်များအရအောက်ပါအချက်အလက်များကို ထင်ဟပ်စေပါသည်။

- (က) အရှုံးအမြတ်စာရင်းသည် (၁၀)နှစ်တာကာလအတွင်းစက်ရုံတစ်ခုလုံး၏ ဝင်ငွေရရှိမှု၊ သုံးစွဲမှု၊ အပြင် အကျိုးအမြတ်ရရှိမှုကိုပေါ်လွင်စေပါသည်။
- (ခ) ငွေသားစီးဆင်းမှု အခြေပြဇယားအရ ကုန်ထုတ်လုပ်ငန်းစတင်လုပ်ဆောင်သည့် ပထမနှစ်မှစ၍ ကျန်နှစ်များအားလုံးပိုငွေများဖြစ်ပေါ်လျက် ရှိပါသည်။
- (ဂ) အရှုံးအမြတ်နှင့် ငွေသား စီးဆင်းမှု ဇယားများသည် ငွေရရှိမှု၊ သုံးစွဲမှု၊ အကျိုးအမြတ် ရရှိမှု အခြေအနေမှန်ကိုဖော် ညွှန်းလျက်ရှိပါသည်။

ဝင်ငွေနှင့် ကုန်ကျစရိတ်အချိုး

ဘဏ္ဍာရေးနှစ်	ဝင်ငွေ	သုံးစွဲမှု	အချိုး	ဒေါ်လာ (ထောင်ပေါင်း)	
				အမြတ်	အချိုး
ပထမနှစ်	2,115.00	1989.72	94.08	125.28	5.92
ဒုတိယနှစ်	2,155.00	2001.72	92.89	153.28	7.11
တတိယနှစ်	2,542.00	2120.32	83.41	421.68	16.59
စတုတ္ထနှစ်	2,589.00	2141.02	82.70	447.98	17.30
ပဉ္စမနှစ်	2,589.00	2141.02	82.70	447.98	17.30
ဆဌမနှစ်	2,589.00	2141.02	82.70	447.98	17.30
သတ္တမနှစ်	2,589.00	2141.02	82.70	447.98	17.30
အဋ္ဌမနှစ်	2,589.00	2141.02	82.70	447.98	17.30
နဝမနှစ်	2,589.00	2141.02	82.70	447.98	17.30
ဒဿမနှစ်	2,589.00	2141.02	82.70	447.98	17.30

(2) အရင်းကျေကာလ

ဘဏ္ဍာရေးနှစ်	ရင်းနှီးမြှုပ်နှံငွေ အခွန်နှုတ်ပြီး အမြတ်	ဒေါ်လာ 1,005.80	တန်ဖိုးလျှော့	ပဏာမ ကုန်ကျစရိတ်	ပေါင်း	စုစုပေါင်း
	+	+	+	=		
Pre operating period						
နှစ် ၁	125.28	+	67.64	-	= 192.92	192.92
နှစ် ၂	153.28	+	67.64	-	= 220.92	413.84
နှစ် ၃	421.68	+	67.64	-	= 489.32	903.16
နှစ် ၄	447.98	+	67.64	-	= 515.62	1418.78
နှစ် ၅	447.98	+	67.64	-	= 515.62	1934.40
နှစ် ၆	447.98	+	67.64	-	= 515.62	2450.02
နှစ် ၇	447.98	+	67.64	-	= 515.62	2965.64
နှစ် ၈	447.98	+	67.64	-	= 515.62	3481.26
ဒေါ်လာထောင်ပေါင်း ၁၀၀၅.၈၀ - ၉၀၃.၁၆				= ဒေါ်လာ	102.64	
အရင်းကျေကာလ		=	$\frac{102.64 \times 12}{515.62} = 0.61$			
		=	(၃) နှစ်နှင့် (၂) လ အတွင်း တွင် အရင်းကျေမည်။			

(၃) အိုင်အာရ်အာရ် တွက်ချက်မှု (IRR)

ရင်းနှီးမြှုပ်နှံငွေ

=

1005.80

(ဒေါ်လာ ထောင်ပေါင်း)

		Discount Factor	လက်ရှိအသားတင်	Discount Factor	လက်ရှိအသားတင်
		၃၀%	တန်ဖိုး ၃၀%	၃၁%	တန်ဖိုး ၃၁%
ရင်းနှီးငွေ	1005.80	0.7692	773.70	0.7634	767.79
စီမံကိန်းကာလ	170.00	0.5917	100.59	0.5827	99.06
ပထမနှစ်	192.92	0.4552	87.81	0.4448	85.82
ဒုတိယနှစ်	220.92	0.3501	77.35	0.3396	75.02
တတိယနှစ်	489.32	0.2693	131.79	0.2592	126.83
စတုတ္ထနှစ်	515.62	0.2072	106.82	0.1979	102.02
ပဉ္စမနှစ်	515.62	0.1594	82.17	0.1510	77.88
ဆဌမနှစ်	515.62	0.1226	63.21	0.1153	59.45
သတ္တမနှစ်	515.62	0.0943	48.62	0.0880	45.38
အဋ္ဌမနှစ်	515.62	0.0725	37.40	0.0672	34.64
နဝမနှစ်	515.62	0.0558	28.77	0.0513	26.45
ဒဿမနှစ်	515.62	0.0429	22.13	0.0392	20.19
	<u>4682.50</u>		<u>786.67</u>		<u>752.74</u>
			12.98		-15.05

$$IRR = r_1 + \frac{N_1}{N_1 - N_2} \times (r_2 - r_1)$$

$$IRR = 30 + \frac{12.98}{12.98 - (-15.05)} \times 1$$

$$IRR = 30 + \frac{12.98}{12.98 + 15.05} \times 1$$

$$IRR = 30 + \frac{12.98}{28.03}$$

$$IRR = 30 + 0.46\%$$

$$IRR = 30.46\%$$

SHUOCHAO ENTERPRISE CO.,LTD

Head office : Room 106, No. 2898 ,Building 15 , Feng Xian Qu Qing Cun Zhen Feng Zhe Lu , China.
Tel : 86-21-54242477-9 5424-2486-7 Fax : 86-21-5424-2476 86-21-64478476

PRE CMP CONTRACT

Contract Date:

This CONTRACT is made and entered into and delivered at Yangon , the Union of Myanmar between Party A & B as follows:-

- Party.A Glowing & Win Investment Co.,Ltd
 Represented by Mr Chen Ken Chien Yu (Managing Director)
 Plot No.272,273, 276,277, Mingalardon Garden City, Yangon Industrial
 Garden, North Okkalapa Township, Yangon, Myanmar.
 Tel :
- Party.B Shuochao Enterprise Co.,Ltd
 Represented by Ms Wu Tsui Mei (Chairman)
 Room.106, No.2898, Building 15, Feng Xian Qu Qing Cun Zhen Feng Zhe Lu.
 Tel :86-21-54242477-9, 5424-2486-7
 Fax :86-21-5424-2476, 86-21-64478476

Terms & Conditions:

Now both parties hereby agree to do business of garment trading as follows:

1.Trade Basis Cut, Make & Packing System (CMP System)

2.Making Charges

Party.B shall pay making charges for Jacket, Trouser, Pants, Blouse, Shirt and Skirts produced by Party A and CMP charges shall be negotiated when each & individual specific contracts are made.

3.Required Materials

"Party.B" agrees to supply Fabric & Accessories to make garments and pay CMP charges for ready made garments to Party A. Party A shall make garments by using the materials supplied by Party.B The materials supplied by Party B shall not be assigned, exchanged & transferred to others. The garments described in this orders should be used with the materials supplied by Party.B

4. Responsibilities of both parties

- (a) Party A is responsible for producing ready-made garments and deliver in time to Party.B & Party.B is responsible for paying CMP charges of the said garments.
- (b) Party.B is responsible for payment of making charges through Myanmar Investment & Commercial Bank (or) Myanmar Foreign Trade Bank by way of Letter of Credit or advance Telex Transfer without any hesitation when it falls due.
- (c) Party.A shall produce in accordance with the original sample & specification presented by Party.B and the colour, size and style are not allowed to be changed or modified without permission of Party.B.
- (d) Party.A shall deliver all the goods intime according to schedule agreed previously.

5. Quality Control

All the finished garments ordered by Party.B should be passed by the quality control section arranged by Party.B.

6. Termination

It is agreed to give written notice for 3 months in advance on termination of this contract.

7. Duration and Extension of Contract

The duration of the contract is valid for 1 years from 1-1-2012 to 31-12-2012 and extendable for years after years unless any other negotiation between Party.A and Party.B.

IN WITNESS WHERE OF the Party A and Party B have hereunder subscribed their signatures on the date first above mentioned.

Party.A

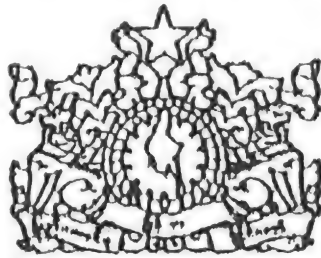


Mr Chen Ken Chien Yu
(Managing Director)
Glowing & Win Investment Co.,Ltd

Party.B



Ms. Wu Tsui Mei
(Chairman)
Shuochao Enterprise Co.,Ltd



ပြည်ထောင်စုမြန်မာနိုင်ငံတော်အစိုးရ
အမှတ်(၁)စက်မှုဝန်ကြီးဌာန
စက်မှုကြီးကြပ်ရေးနှင့် ဆေးစစ်ရေးဦးစီးဌာန

ပုဂ္ဂလိကစက်မှုလုပ်ငန်းမှတ်ပုံတင်လက်မှတ်

စက်မှုမှတ်ပုံတင်အမှတ်... ၇၈/ဗြီး / ၂၇၆၄ရက်စွဲ... ၃၀-၃-၂၀၁၁
လုပ်ငန်းအရွယ်အစား... အဗြီး စ ၁ :ရန်ကုန်
.....ပြည်နယ်/တိုင်း.....

ဘောက်ပါလုပ်ငန်းသည် ပုဂ္ဂလိကစက်မှုလုပ်ငန်း ဥပဒေ ပုဒ်မ ၇ ပုဒ်မခွဲ (ဝ) အရ မှတ်ပုံတင်
ပြီးဖြစ်ပါသည်။

၁။ လုပ်ငန်းအမည်..... A Dream of Kind Garment Factory Co.,Ltd.....အမည်ရင်း

၂။ လုပ်ငန်းအမျိုးအမည်... ဝတ်ဆင် ရေး လုပ်ငန်း

၃။ အဓိကကုန်ချောပစ္စည်းအမျိုးအမည်... ဤ၁ : ဝတ် / မဝတ် / တစ်ခုလုံး ဝတ်
အတည်အမျိုးမျိုး

၄။ တည်နေရာလိပ်စာ... အမှတ်-၂၇၂/ ၂၇၃ ရွှေဘင်္ဂလားလမ်း၊ မင်္ဂလာဒုံ ဥယျာဉ်ကြီးအနီး၊ ရန်ကုန်မြို့၊ ရန်ကုန်တိုင်းဒေသကြီး

၅။ ပိုင်ဆိုင်မှုအမျိုးအစား... ကုမ္ပဏီ

၆။ လုပ်ငန်းရှင်အမည်... ဒေါ်တန့် ရွှေလန်း (M.D)

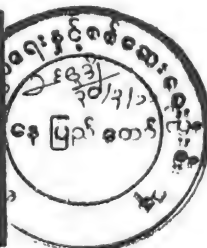
၇။ ကိုင်ဆောင်သည့်မှတ်ပုံတင်အမှတ်... ၃၃ / တတန (နိုင်) ၁၇၇၇ ၁၉

၈။ ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုတန်ဖိုး(ကျပ်) ၂၇၇ .၆၂ သန်း တည်ထောင်သည့်ခုနှစ်... ၂၀၀၇

၉။ အသုံးပြုသည့်အားအမျိုးအစား... တရုတ် စတင်သုံး / ဂျပန်တိုက်ကြီး... ၂၀၀၉ ခုနှစ် ခုရက် / ၉၉၆

၁၀။ အလုပ်သမားဦးရေ... ၅၀၀ စေ့မှီ အေ

၁၁။ မှတ်ပုံတင်သက်တမ်းကုန်ဆုံးသည့်နေ့ရက်... ၃၀-၃-၂၀၁၂



.....
စိုး ဖြူ

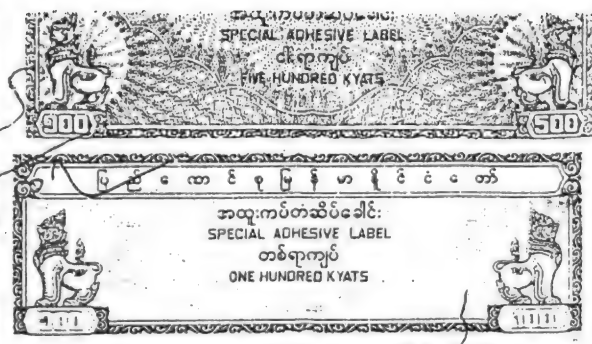
အန်ကြားရေးမှူးချုပ်

လုပ်ငန်းရှင်များလိုက်နာရန် စည်းကမ်းချက်များ

- ၁။ ဤမှတ်ပုံတင်လက်မှတ်ကို အများမြင်သာသည့်နေရာတွင် ချိတ်ဆွဲထားရမည်။
- ၂။ ဤမှတ်ပုံတင်လက်မှတ်ကို မသက်ဆိုင်သူအား လွှဲအပ်ခြင်း သို့မဟုတ် လွှဲပြောင်းပေးခြင်းမပြုရ။
- ၃။ ဤမှတ်ပုံတင်လက်မှတ်ပါ အချက်အလက်များကို ပြင်ဆင်ခြင်း သို့မဟုတ် ဖြည့်စွက်ခြင်းမပြုလုပ်ရ။
- ၄။ ဤမှတ်ပုံတင်လက်မှတ် ပျောက်ဆုံးလျှင် မှတ်ပုံတင်လက်မှတ်မိတ္တူကို ထုတ်ပေးရန် ပြည်နယ် သို့မဟုတ် တိုင်းဦးစီးဌာနမှ ထံ ခိုင်လုံသော အထောက်အထားနှင့်အတူ လျှောက်ထားရမည်။
- ၅။ မှတ်ပုံတင်လက်မှတ်ပျက်စီးလျှင် သို့မဟုတ် မထင်မရှားဖြစ်လျှင်၊ သို့မဟုတ် မှတ်ပုံတင်လက်မှတ်ပါ အချက်အလက်များပြောင်းလဲရန်လိုအပ်လျှင် ပြည်နယ် သို့မဟုတ် တိုင်းဦးစီးဌာနမှ ထံ မှတ်ပုံတင်လက်မှတ် နှင့် ပူးတွဲတင်ပြ လျှောက်ထားရမည်။
- ၆။ ဤမှတ်ပုံတင်လက်မှတ်ကို စက်မှုလုပ်ငန်းနှင့်စပ်လျဉ်းသည့်ကိစ္စမှအပ မည်သည့်ကိစ္စတွင်မျှ အသုံးမပြုရ။
- ၇။ မှတ်ပုံတင်သက်တမ်းမကုန်ဆုံးမီ သက်တမ်းတိုးမြှင့်ပေးရန် လျှောက်ထားရာတွင် ဤမှတ်ပုံတင်လက်မှတ်ကိုပူးတွဲ တင်ပြရမည်။
- ၈။ သက်တမ်းကုန်ဆုံးပြီး ရက်ပေါင်း (၆၀) အတွင်း သက်တမ်းတိုးမြှင့် လျှောက်ထားပါက သတ်မှတ်သည့် ဒဏ်ကြေးကို ပေးဆောင်ရမည်။
- ၉။ သက်တမ်းတိုးမြှင့်ရန် လျှောက်ထားခြင်းမရှိပါက မှတ်ပုံတင်ပျက်ပြယ်ပြီးဖြစ်သည်။

မှတ်ပုံတင်သက်တမ်းတိုးမြှင့်ခြင်း

[illegible]



မူရင်း

28 FEB 2007

၂၀၀၇

၇၄၇၄/၂၆(ခက်) ၁၀၀/၂၀၀၇

ခရု ခုနစ်၊ (မြေငှား) အမှုတွဲ အမှတ် _____ အရ၊ ထုတ်ပေးသည်။

ပြည်ထောင်စုမြန်မာနိုင်ငံတော်အစိုးရ၊ ဆောက်လုပ်ရေးဝန်ကြီးဌာန၊ မြို့၊ ရွာနှင့် အိုးအိမ်ဖွံ့ဖြိုးရေးဦးစီးဌာန (နောင်တွင် အသုံးပြုရန် ရည်ညွှန်းသည်။ "အငှားချထားသူ" ဆိုသည် စကားရပ်တွင် မြို့၊ ရွာနှင့် အိုးအိမ်ဖွံ့ဖြိုးရေးဦးစီးဌာနနှင့် အဆိုပါဌာနကို ဆက်သွယ်၍ အဆိုပါဌာနက လွှဲအပ်သူများလည်း ပါဝင်သည်။)

စက်မှုလက်မှုလုပ်ငန်း

နှင့် ၇၄၇၄ မြို့နယ်၊ ဦး _____ ၏၊ သား၊ ဖြစ်သော
A Dream of Kind Garment Factory Co Ltd
အမျိုးသားမှတ်ပုံတင်အမှတ် ၁၉၈၈ / ၂၀၀၅ / ၂၀၀၆ (နောက်တွင် "အငှား စာချုပ်ရသူ"
ဟု ရည်ညွှန်းသည်။) တို့၊ ၁၃ ၆၈ ခုနစ်၊ ၈၈ ဝေါင်း၊ လဆန်း ၁၃ ရက်နေ့၊ ခု ၂၀၀၇ ခုနစ်၊
(၁၆ ဝေါင်း) လ ၂၈ ရက်) တွင် အောက်ပါအတိုင်း မြေငှားစာချုပ်-ချုပ်ဆိုကြသည်။

အငှား စာချုပ်ရသူက-နောက်တွင် သတ်မှတ်ထားသည့် မြေငှားခကို ပေးဆောင်ရန် သဘောတူသောကြောင့် လည်းကောင်း၊
နောက်တွင်ပါရှိသော ပဋိညာဉ်ခံချက်များကို ပြုသောကြောင့်လည်းကောင်း၊ အောက်ပါဇယား၌ ဖော်ပြထားသော မြေကွက်
အားလုံးကိုထိုမြေကွက်နှင့် သက်ဆိုင်သော ပိုင်ဆိုင်ခွင့်များ၊ ဝင်-ထွက် သွားလာနိုင်ခွင့် စသော သက်သာခွင့်များနှင့် အခြား
အခွင့်အရေးများနှင့်တကွအငှားချထားသူက အငှားစာချုပ်ရသူအား၊ ဤစာချုပ်ဖြင့် အငှားချထားသည်။ အဆိုပါမြေကွက်အတွင်း
မြေပေါ်မြေအောက်ရှိ သတ္တုတွင်းများ၊ ဓာတ်သတ္တုပစ္စည်းများ၊ မြေမြှုပ်ဘူတာများ၊ ကျောက်မီးသွေး၊ ရေနံနှင့် ကွာရီ (Quarries)
စသည်တို့သည်ဤစာချုပ်ဖြင့် အငှားချထားခြင်း၌ မပါဝင်ချေ။ ထိုသို့ ရှာဖွေတူးဖော်ရယူ၊ သယ်ဆောင်ရာ၌ အဆိုပါမြေကွက်၏
မျက်နှာပြင်ကို နောက်ယက်ပျက်စီးစေခဲ့လျှင်၊ အငှားစာချုပ်ရသူ အားသင့်တော်သော လျော်ကြေးကို အငှားချထားသူက
ပေးရမည်။ ထိုလျော်ကြေးနှင့် စပ်လျဉ်း၍ အငြင်းဖြစ်ပွားခဲ့သော လျော်ကြေးကို တည်ဆဲမြေသိမ်း အက်ဥပဒေ၏ သို့တည်းမဟုတ်
စည်းမျဉ်းဥပဒေများ၏ ပြဌာန်းချက်နှင့်အညီပြည်ထောင်စုမြန်မာနိုင်ငံတော်အစိုးရ ဆောက်လုပ်ရေးဝန်ကြီးဌာန မြို့၊ ရွာနှင့်
အိုးအိမ်ဖွံ့ဖြိုးရေးဦးစီးဌာန၏ ညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ်က ဆုံးဖြတ်ရမည်။

ထို့ကြောင့် ဤစာချုပ်-ချုပ်ဆိုသည့် ၂၈ - ၂ - ၂၀၀၇ နေ့မှစ၍ နှစ်ပေါင်း ခြောက်ဆယ်ကာလ အပိုင်းအခြား
အတွက် လက်ရှိထားနိုင်ရန် အငှားစာချုပ်ရသူအား အဆိုပါမြေကွက်ကို အငှားချထားသည်။

နှစ်ပေါင်း ခြောက်ဆယ် မြေငှားစာချုပ် ကာလအပိုင်းအခြားတွင် ၂၀၂၂ ခုနစ် ၁၆ ဝေါင်း၊ လ
၂၇ ရက်နေ့၌ ကုန်ဆုံးသည် ပထမတစ်ဆယ်ငါးနှစ်အတွင်းတွင် ကျပ် ၈၇၇၆ ပြား
(ကျပ် ၈၇၇၆) တို့ကို နေံနံဝါရီလ ၁-ရက်နေ့မှ စသည့် သုံးလပတ်
အတွက် နေံနံဝါရီလ ၁-ရက်နေ့တွင် လည်းကောင်း၊ ဧပြီလ ၁-ရက်နေ့မှ စသည့် သုံးလပတ် အတွက် ဧပြီ ၁-ရက်
နေ့တွင် လည်းကောင်း၊ ဇူလိုင်လ ၁-ရက်နေ့မှ စသည့် သုံးလပတ် အတွက် ဇူလိုင်လ ၁-ရက်နေ့တွင် လည်းကောင်း၊
အောက်တိုဘာလ ၁-ရက်နေ့မှ စသည့် သုံးလပတ်အတွက် အောက်တိုဘာလ ၁-ရက်နေ့တွင် လည်းကောင်း၊ ကြိုဟင်
ပေးဆောင်ရမည်။ အဆိုပါနှစ်ခြောက်ဆယ်ကာလ အပိုင်းအခြား၏ ဒုတိယတစ်ဆယ်ငါးနှစ်နှင့်တတိယတစ်ဆယ်ငါးနှစ်စတုတ္ထတစ်ဆယ်
ငါးနှစ်အတွက်အပို၁၃-တွင် ပြဌာန်းထားသည့် နည်းလမ်းအတိုင်း အငှားချထားသူအား သတ်မှတ်သည့်မြေငှားခများကို အငှားစာချုပ်ရသူက
ပေးဆောင် ရမည်။

စက်မှုဇုန်များစီမံခန့်ခွဲရေး၊
ညွှန်ကြားချက်အမှတ် ၁၊ ၉၇ ကို



မူရင်း

28 FEB 2007

၂၀၀၇

ခရစ်နှစ်၊ (မြေငှား) အမှုတွဲ အမှတ် _____ အရ၊ ထုတ်ပေးသည်။

ရန်ကုန်၊ ၂၆ ဖေဖော်ဝါရီ ၂၀၀၇ / ၂၀၀၇

ပြည်ထောင်စုမြန်မာနိုင်ငံတော်အစိုးရ၊ ဆောက်လုပ်ရေးဝန်ကြီးဌာန၊ မြို့ရွာနှင့် အိုးအိမ်ဖွံ့ဖြိုးရေးဦးစီးဌာန (နောင်တွင် အသုံးပြုရန် ရည်ညွှန်းသည်။) "အငှားချထားသူ" ဆိုသည့် စကားရပ်တွင် မြို့ရွာနှင့် အိုးအိမ်ဖွံ့ဖြိုးရေးဦးစီးဌာနနှင့် အဆိုပါဌာနကို ဆက်သွယ်၍ အဆိုပါဌာနက လွှဲအပ်သူများလည်း ပါဝင်သည်။)

စက်မှုလက်မှုလုပ်ငန်း

နှင့် ရန်ကုန် မြို့နယ်၊ ဦး _____ ၏၊ သား၊ ပြစ်သော
A Dream of Kind Government Factory Co Ltd သမီး၊ ပြစ်သော
အမျိုးသားမှတ်ပုံတင်အမှတ် ၁၉၀၈ / ၂၀၀၄.၂၀၀၆ (နောက်တွင် "အငှား စာချုပ်ရသူ"
ဟု ရည်ညွှန်းသည်။) တို့၊ ၁၃ ဇူလိုင်၊ ခုနှစ်၊ မာပေါင်း လဆန်း၊ ၁၃ ရက်နေ့၊ အေ ၂၀၀၇ ခုနှစ်၊
(စနေ ဝါရီ) ၂၈ ရက်) တွင် အောက်ပါအတိုင်း မြေငှားစာချုပ်-ချုပ်ဆိုကြသည်။

အငှား စာချုပ်သူက-နောက်တွင် သတ်မှတ်ထားသည့် မြေငှားခကို ပေးဆောင်ရန် သဘောတူသောကြောင့် လည်းကောင်း၊ နောက်တွင်ပါရှိသော ပဋိညာဉ်ခံချက်များကို ပြုသောကြောင့်လည်းကောင်း၊ အောက်ပါဇယား၌ ဖော်ပြထားသော မြေကွက် အားလုံးကိုထိုမြေကွက်နှင့် သက်ဆိုင်သော ပိုင်ဆိုင်ခွင့်များ၊ ဝင်-ထွက် သွားလာနိုင်ခွင့်၊ စသော သက်သာခွင့်များနှင့် အခြား အခွင့်အရေးများနှင့်တကွအငှားချထားသူက အငှားစာချုပ်ရသူအား၊ ဤစာချုပ်ဖြင့် အငှားချထားသည်။ အဆိုပါမြေကွက်အတွင်း မြေပေါ်မြေအောက်ရှိ သတ္တုတွင်းများ၊ ဓာတ်သတ္တုပစ္စည်းများ၊ မြေမြှုပ်အုတ်များ၊ ကျောက်မီးသွေး၊ ရေနံနှင့် ကွာရီ (Quarries) စသည်တို့သည်ဤစာချုပ်ဖြင့် အငှားချထားခြင်း၌ မပါဝင်ချေ။ ထိုသို့ ရှာဖွေတူးဖော်ရယူ၊ သယ်ဆောင်ရာ၌ အဆိုပါမြေကွက်၏ မျက်နှာပြင်ကို နောက်ယက်ပျက်စီးစေခဲ့လျှင်၊ အငှားစာချုပ်ရသူအားသင့်တော်သော လျော်ကြေးကို အငှားချထားသူက ပေးရမည်။ ထိုလျော်ကြေးနှင့် စပ်လျဉ်း၍ အငြင်းဖြစ်ပွားခဲ့သော လျော်ကြေးကို တည်ဆဲမြေသိမ်း အက်ဥပဒေ၏ သို့တည်းမဟုတ် စည်းမျဉ်းဥပဒေများ၏ ပြဌာန်းချက်နှင့်အညီပြည်ထောင်စုမြန်မာနိုင်ငံတော်အစိုးရ ဆောက်လုပ်ရေးဝန်ကြီးဌာန မြို့ရွာနှင့် အိုးအိမ်ဖွံ့ဖြိုးရေးဦးစီးဌာန၏ ညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ်က ဆုံးဖြတ်ရမည်။

ထို့ကြောင့် ဤစာချုပ်-ချုပ်ဆိုသည့် ၂၈.၂.၂၀၀၇ နေ့မှစ၍ နှစ်ပေါင်း ခြောက်ဆယ်ကာလ အပိုင်းအခြား အတွက် လက်ရှိထားနိုင်ရန် အငှားစာချုပ်ရသူအား အဆိုပါမြေကွက်ကို အငှားချထားသည်။

နှစ်ပေါင်း ခြောက်ဆယ် မြေငှားစာချုပ် ကာလအပိုင်းအခြားတွင် ၂၀၂၂ ခုနှစ် စနေ ဝါရီ လ ၂၇ ရက်နေ့၌ ကုန်ဆုံးသည့် ပထမ တစ်ဆယ့်ငါးနှစ်အတွင်းတွင် ကျပ် ၈၇၇၆ ပြား (ကျပ် ငါးထောင် ခုနစ်ရာ ခုနစ်ဆယ် ကြောက်) တိတိကို နေံနံဝါရီလ ၁-ရက်နေ့မှ စသည့် သုံးလပတ် အတွက် နေံနံဝါရီလ ၁-ရက်နေ့တွင် လည်းကောင်း၊ ဧပြီလ ၁-ရက်နေ့မှ စသည့် သုံးလပတ် အတွက် ဧပြီ ၁-ရက် နေ့တွင် လည်းကောင်း၊ ဇူလိုင်လ ၁-ရက်နေ့မှ စသည့် သုံးလပတ် အတွက် ဇူလိုင်လ ၁-ရက်နေ့တွင် လည်းကောင်း၊ အောက်တိုဘာလ ၁-ရက်နေ့မှ စသည့် သုံးလပတ်အတွက် အောက်တိုဘာလ ၁-ရက်နေ့တွင် လည်းကောင်း ကြိုတင် ပေးဆောင်ရမည်။ အဆိုပါနှစ်ခြောက်ဆယ်ကာလ အပိုင်းအခြား၏ ၃တိယတစ်ဆယ့်ငါးနှစ်နှင့်တတိယတစ်ဆယ့်ငါးနှစ်စတုတ္ထတစ်ဆယ့် ငါးနှစ်အတွက် အပို ၃-တွင် ပြဌာန်းထားသည့် နည်းလမ်းအတိုင်း အငှားချထားသူအား သတ်မှတ်သည့် မြေငှားခများကို အငှားစာချုပ်ရသူက ပေးဆောင်ရမည်။

စက်မှုဇုန်များစီမံခန့်ခွဲရေး
ညွှန်ကြားချက်အမှတ် ၁၊ ၉၇ ကို

၁။ အငှားစာချုပ်ရသူသည် အငှားချထားသူအား အောက်ပါအတိုင်း ပဋိညာဉ်ခံချက် ပြုလုပ်သည်

(က) အထက်၌ မြေငှားခကိုပေးဆောင်ရန် သတ်မှတ်ထားသည့် နေ့ရက်များတွင် သတ်မှတ်ထားသည့် နည်းလမ်းအတိုင်း အဆိုပါမြေငှားခနှင့် အဆိုပါမြေကွက်ပေါ်၌လည်းကောင်း၊ ထိုမြေကွက်ပေါ်တွင် ဆောက်လုပ်ထားသော အဆောက်အအုံများနှင့် ဆက်လည်းကောင်း၊ အငှားစာချုပ်ရသူအပေါ်၌လည်းကောင်း အဆိုပါ နှစ်ခြောက်ဆယ် ကာလအပိုင်းအခြားအတွင်း စည်းကြပ်ဆဲ စည်းကြပ်လတ္တံ့ ပြစ်သော အခွန်အတုတ်အားလုံးကို ပေးဆောင်ရန်။

(ခ) ဤစာချုပ်ချုပ်ဆိုသည့်နေ့မှ ၆-လအတွင်း စတင်ဆောက်လုပ်၍ နှစ်နှစ်အတွင်း အဆိုပါမြေကွက်ပေါ်၌ ကောင်းမွန် ခိုင်ခံ့သော လူနေအိမ်များကို ဆောက်လုပ်နိုင်သည်တရားဥပဒေများနှင့် အညီ၊ ပြီးစီးဆောင်ဆောက်လုပ်ရန်နှင့် ထိုလုပ်ငန်း အိမ်စသည်တို့ကို အဆိုပါနှစ်ပေါင်းခြောက်ဆယ်ကာလ အပိုင်းအခြားအတွင်း ပြုပြင်မွမ်းမံထားရှိရန်။

(ဂ) အဆိုပါမြေကွက်တည်ရှိသော ရပ်ကွက်၌ သက်ဆိုင်ရာဒေသန္တရ အာဏာပိုင်များက မိလ္လာပိုက်နှင့် ရွှေပိုက်များ ချထားလျှင်၊ ဒေသန္တရ အာဏာပိုင်နှင့် သက်ဆိုင်သည်တရားဥပဒေနှင့်အညီ အဆိုပါမြေကွက်ပေါ်၌ ဆောက်လုပ်ထားသော အဆောက်အအုံများကို ထိုမိလ္လာပိုက်၊ ရေပိုက်များနှင့် ဆက်သွယ်ရန်။

(ဃ) သက်ဆိုင်ရာ ဒေသန္တရ အာဏာပိုင်က ခွင့်ပြုသော အဆောင်ခွဲနှင့် အလုပ်သမားတန်းလျားများမှအပ အဆိုပါ မြေကွက်ပေါ်၌ အဆောက်အအုံတစ်ခုထက်ပို၍ မဆောက်လုပ်ရန်။

(င) အငှားချထားသူ၏ စာဖြင့် သဘောတူညီချက်ကို ကြိုတင်မရရှိဘဲ၊ နှစ်ပေါင်းခြောက်ဆယ်ကာလအပိုင်းအခြား အတွင်းအဆိုပါ မြေကွက်ကို လူနေအိမ်ဆောက်လုပ်ရန်အတွက် မတစ်စပါး၊ အခြားကိစ္စအတွက် အသုံးမပြုရန်နှင့် အဆိုပါ မြေကွက်ပေါ် တွင် ဆောက်လုပ်သည့် လူနေအိမ်တို့နှင့်ဆိုင်၍ အဆောက်အအုံအခြေခံ အသုံးမပြုရန်။

(စ) အငှားချထားသူ၏ စာဖြင့် ကြိုတင်သဘောတူညီချက်မရရှိဘဲ၊ စာချုပ်ပါမြေကို ခွဲခြမ်းခြင်းမပြုရသည်ဖြင့် ၎င်းမြေ တစ်စိတ်တစ်ဒေသကိုလည်း လွှဲပြောင်းခြင်း၊ တစ်ဆင့်ငှားရမ်းခြင်း၊ လက်လွှတ်ခြင်းများမပြုလုပ်ရ။

(ဆ) ဤစာချုပ်နှင့် စပ်လျဉ်း၍ မည်သည့်ကိစ္စအတွက်မဆို၊ အဆိုပါမြေကွက်သို့ဖြစ်စေ၊ အဆိုပါမြေကွက်ပေါ်တွင် ဆောက်လုပ်ထားသောအဆောက်အအုံသို့ဖြစ်စေ၊ နှစ်ပေါင်းခြောက်ဆယ်ကာလအပိုင်းအခြားတွင် ပြည်ထောင်စုမြန်မာနိုင်ငံတော် အစိုးရ ဆောက်လုပ်ရေး ဝန်ကြီးဌာန၊ မြို့ရွာနှင့် အိုးအိမ်ဖွံ့ဖြိုးရေးဦးစီးဌာန၊ ညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ်၏ အမိန့်အရ ဆောင်ရွက်သူများအား နေခင်း သင့်တော်သည့် အချိန်များတွင် ဝင်ရောက်ခွင့်ပြုရန်။

(ဇ) ဤစာချုပ်အရ အငှားချထားသည့် နှစ်ပေါင်းခြောက်ဆယ်ကာလ အပိုင်းအခြား ကုန်ဆုံးသောအခါ အဆိုပါမြေကွက် တည်ရှိသည့် အဆောက်အအုံ၊ ထိုအဆောက်အအုံနှင့် အမြဲတွယ်ကပ်ထားသောပစ္စည်းမပါဝင်စေဘဲ၊ အဆိုပါမြေကွက်ကို အငှားချထားသူအား အေးဆေးစွာပြန်လည်ပေးအပ်ရန်။ သို့ရာတွင် အငှားချထားသူက အပိုငံ ၂-အရ အဆိုပါမြေကွက်ကို ပြန်လည်သိမ်းယူပြီး စာချုပ်ကိုရပ်စဲလျှင် အဆိုပါမြေကွက်နှင့် ထိုမြေကွက်ပေါ်တွင်တည်ရှိသည့် အဆောက်အအုံ ထိုအဆောက်အအုံနှင့် အမြဲတွယ်ကပ် ထားသောပစ္စည်းများကို အငှားစာချုပ်ရသူက အငှားချထားသူအား အေးဆေးစွာ ပြန်လည်ပေးအပ်ရန်။

အပိုပဋိညာဉ်ခံချက်များ

၂၀၀၇
ဖော်ပြပါ မြေငှားခနှုန်းသည် ယာယီမျှသာဖြစ်၍ ခုနှစ် အတွင်းတွင် ဖြစ်စေ
ထိုနောက် အချိန်ကာလတွင် ပြန်လည်ပြင်ဆင်သင့်က ပြင်ဆင်စည်းကြပ်ရန် ဖြစ်သည်။

၂။ အဆိုပါ မြေငှားခကို တောင်းဆိုသည်ဖြစ်စေ၊ မတောင်းဆိုသည်ဖြစ်စေ၊ ကြိုတင်ပေးဆောင်ရမည့် သုံးလပတ်အတွက် မြေငှားခကို သို့တည်းမဟုတ် ၎င်း၏ အစိတ်အပိုင်းကို ထိုသုံးလပတ်၏ ဒုတိယလ ဦးပိုင်းတွင် မပေးဆောင်သဖြင့် မြေငှားခ မပြေ ဖျက်ကွက်လျှင် သို့တည်းမဟုတ် အငှားစာချုပ်ရသူသည် အထက်တွင် ဖော်ပြပါရှိသည့် ပဋိညာဉ်ခံချက်များ အတိုင်း လိုက်နာဆောင်ရွက် ရန် ပျက်ကွက်လျှင် ပြည်ထောင်စုမြန်မာနိုင်ငံတော်အစိုးရ ဆောက်လုပ်ရေးဝန်ကြီးဌာန၊ မြို့ရွာနှင့်အိုးအိမ်ဖွံ့ဖြိုးရေးဦးစီးဌာန၏ ညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ်သည် အဆိုပါ မြေငှားခကို ရယူရန် ချက်ချင်း အမှုဖွင့်နိုင်သည်။ ထို့ပြင် သို့တည်းမဟုတ် ယခင်က ပဋိညာဉ်ခံ ချက် ပျက်ကွက်ခြင်းအတွက် အရေးယူပိုင်ခွင့်ကိုဖြစ်စေ၊ အဆိုပါမြေကွက်ပြန်လည်သိမ်းယူနိုင်ခွင့်ကိုဖြစ်စေ စွန့်လွှတ်ခဲ့စေကာမူ ဤစာချုပ်ကို ပယ်ဖျက်၍ အဆိုပါ မြေကွက်နှင့် ထိုမြေကွက်ပေါ်တွင် တည်ရှိသော အဆောက်အအုံများ၊ ထိုအဆောက်အအုံများနှင့် အမြဲတွယ်ကပ်ထားသော ပစ္စည်းများကို သိမ်းယူနိုင်သည်။

၃။ အငှားချထားသူသည် အငှားစာချုပ်ရသူအား အောက်ပါအတိုင်း ပဋိညာဉ်ခံချက် ပြုလုပ်သည်။

(ခ) အပိုဒ် ၂-အရ၊ ဤစာချုပ်ကိုပယ်ဖျက်ပြီး မဟုတ်လျှင်လည်းကောင်း၊ အငှားစာချုပ်ရသူကနှစ်ပေါင်းခြောက်ဆယ် ကာလအပိုင်းအခြား ကုန်ဆုံးသည်အထိ အဆိုပါမြေငှားခကိုပြေလည်အောင် ပေးဆောင်၍ ဤစာချုပ်ပါမိမိပြုလုပ်သည့် ပဋိညာဉ်ခံ ချက်များအတိုင်း လိုက်နာဆောင်ရွက်လျှင်လည်းကောင်း အငှားစာချုပ်ရသူသည် အဆိုပါမြေကွက်ပေါ်တွင် တည်ဆောက်တွယ်ကပ် ထားသောအဆောက်အအုံများ၊ ထိုအဆောက်အအုံများနှင့် အမြဲတွယ်ကပ်ထားသော ပစ္စည်းများကို အဆိုပါကာလအပိုင်းအခြားမကုန် မီ ခြောက်လအတွင်း ဖျက်သိမ်းသယ်ယူ ခန့်ခွဲနိုင်သည်။ သို့ရာတွင် ထိုသို့ သယ်ယူခြင်းကြောင့် အဆိုပါမြေကွက်ပျက်စီးယိုယွင်းခဲ့ လျှင် ထိုမြေကွက်ကိုမူလအခြေအနေအတိုင်းရှိအောင် ပြုပြင်ပေးရန်။

(ဃ) ဤစာချုပ်ပါအခြားပြဋ္ဌာန်းချက်များတွင် ဆန့်ကျင်လျက်မည်သို့ပင်ပါရှိစေကာမူ ဤစာချုပ် ချုပ်ဆိုသည်နေ့မှစ၍ ပထမနှစ်ပေါင်းသုံးဆယ်အတွင်းသတ်မှတ်ထားသော သို့တည်းမဟုတ် ပြန်လည်စည်းကြပ်သောမြေငှားခကို ပြေလည်အောင် ပေးဆောင်ခဲ့သောကြောင့် လည်းကောင်း၊ ပြုလုပ်ထားသည့်ပဋိညာဉ်ခံချက်များကို မပျက်မကွက်လိုက်နာဆောင်ရွက်ခဲ့သောကြောင့် လည်းကောင်း သတ်မှတ်ထားသော သို့တည်းမဟုတ် ပြန်လည်စည်းကြပ်သောသုံးလပတ် မြေငှားခဖြင့် နောက်ထပ် နှစ်ပေါင်းသုံးဆယ်မပြည့်မီ အနည်းဆုံးခြောက်လကြိုတင်၍ အငှားရသူက အငှားချထားသူအား စာဖြင့် အကြောင်းကြားရမည်။ အကြောင်းကြားစာနှင့်အတူ ပထမမြေငှားစာချုပ်ကိုပေးအပ်လျှင် ထိုအကြောင်းကြားစာရရှိသည့်နေ့မှ ခြောက်လအတွင်း နောင်နှစ်ပေါင်းသုံးဆယ်အတွက် ပထမမြေငှားစာချုပ်ပါ ပဋိညာဉ်ခံချက်များနှင့်ဖြစ်နိုင်သမျှ တူညီသည့် ပဋိညာဉ် ခံချက်များပါရှိသည့် မြေငှားစာချုပ် အသစ်ကို အငှားစာချုပ်ရသူ၏ စရိတ်ဖြင့် အငှားချထားသူကထုတ်ပေးရန်။ အကယ်၍ မြေငှားခကို သတ်မှတ်ခြင်းမရှိသေးလျှင် ပထမမြေငှားစာချုပ်အရ နောက်ဆုံးပေးဆောင်ခဲ့ရသော သုံးလပတ်မြေငှားခကို အငှားစာချုပ်ရသူကပေးဆောင်ရန်။

မြောက်

စာချုပ်ပါစကားရပ်များကို သိရှိနားလည်ကြပြီးဖြစ်သဖြင့် ပြည်ထောင်စုမြန်မာနိုင်ငံတော်အစိုးရဆောက်လုပ်ရေးဝန်ကြီးဌာန၊
အိုးအိမ်ဖွံ့ဖြိုးရေးဦးစီးဌာန ညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ်၊ ဒုတိယညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ်နှင့် ညွှန်ကြားရေးမှူးတို့ရှေ့တွင် ဦးစီးဌာနတံဆိပ်
နှိပ်၍ အဆိုပါညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ်နှင့်အဆိုပါ A Dream of kind သည် ဤစာချုပ်ကိုအထက်၌
ပြခဲ့သည်နေ့တွင် လက်မှတ် ရေးထိုးကြကြောင်း။

Garment Factory Co. Ltd

ပြည်ထောင်စုမြန်မာနိုင်ငံတော်အစိုးရဆောက်လုပ်ရေးဝန်ကြီးဌာန မြို့ရွာနှင့်အိုးအိမ်ဖွံ့ဖြိုးရေးဦးစီးဌာန

မြို့- လှိုင်

တံဆိပ်ကို ညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ်

ဦးစောဝင်း

ဒုတိယညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ်

ဦးကျင်မောင်



ဦးကျော်လင်းခိုင်

ညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ်

ဒုတိယညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ်

နှင့် ညွှန်ကြားရေးမှူး
ရှေ့မှောက်၌ ခပ်နှိပ်၍ အဆိုပါ
ညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ်၊ ဒုတိယညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ်နှင့်
ညွှန်ကြားရေးမှူးတို့လက်မှတ် ရေးထိုးသည်။

အသိသက်သေ။

[Handwritten signature]

ဒုတိယညွှန်ကြားရေးမှူး (မြေနှင့်အခွန်) ဦးကျော်ဝင်း

အငှားစာချုပ်ရသူ A Dream of Kind Garment Co
လက်မှတ်ရေးထိုးသည်။ Factory Co.-Ltd

Aug

အသိ သက်သေ။

ဒေါ်မိုးမိုးသန်းတန်း

အထွေထွေမန်နေဂျာ (ဈေးကွက်/အရောင်း)
မင်္ဂလာတောင်ညွန့်မြို့နယ်၊ စီမံကိန်း

အငှားစာချုပ်ရသူ
MOE MOE AUNG
Managing Director
Adream of Kind Garment Factory Co., Ltd

ဦးစီးအရာရှိ

✓ မြေနှင့်အခွန်ရောင်းချသူ (ရုံးချုပ်)
မြို့ရွာနှင့်အိုးအိမ်ဖွံ့ဖြိုးရေးဦးစီးဌာန

အထက်တွင် ရည်ညွှန်းထားသည့် မြေ

ခွင့်ပြုပြီးဖြစ်သော လူနေရပ်ကွက်အမှတ်

မြေတိုင်းရပ်ကွက်အမှတ် ၇၆၇၆၆၆၇၇

ရန်ကုန်မြို့၊ စောက်မုလ္လာပ

မြနယ်။

တွင်းရှိ မြေပုံ၌ မင်္ဂလာတောင်ညွန့်မြို့နယ်၊ စီမံကိန်း၊ အလယ်၊ အနံ ၁၁၁' ၁၁၁' ၁၁၁'

ရှေ့လားသော် ၁၁၁' ဝေ၊ အနံ ၈၈၀' ၆" ဝေ၊ ခန့်ရှိသော အလားအလာ

နောက်လားသော် ၁၁၁' ဝေ၊ အနံ ၈၈၀' ၆" ဝေ

ဘက်လားသော် ၁၁၁' ဝေ၊ အနံ ၈၈၀' ၆" ဝေ

တွင်းရှိ မြေအားလုံး ဧရိယာ ၈.၀၄၄ ဧက၊ (စတုရန်းပေ ၂၅၀၄၀၁)

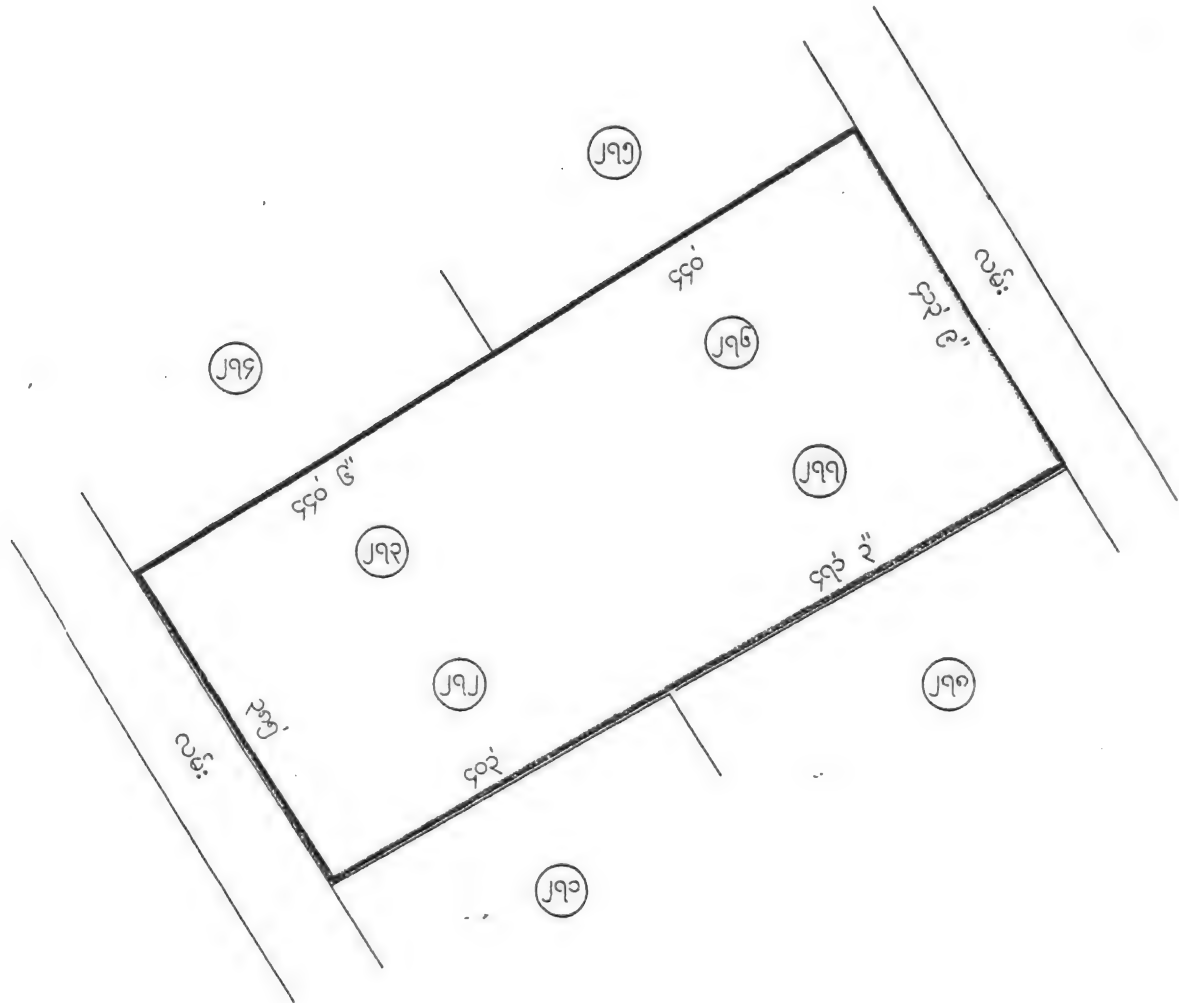
မြေတိုင်

မူရင်း

အိုးအိမ်ပုံစံ
အက်စ် - ၂၂

ကပ်ဥက္ကလာပမြို့နယ် မြို့နယ်၊ လူနေရပ်ကွက်အမှတ် _____
 ငါးရပ်ကွက်အမှတ်၊ ရန်ကုန်စက်မှုဇုန် မှ မြေကွက်အမှတ် ၂၇၂၊ ၂၇၃၊ ၂၇၆၊ ၂၇၇ ၏မြေပုံ -

စကေး: ၁ လက်မ = ၂၀၀ ပေ



ရည်ညွှန်းချက်

----- ဧရိယာ
 မြေတိုင်း (၄)
 မြေတိုင်း (၃)

မြေတိုင်း (၁)

၃၅၀၄၀၀ စတုရန်းပေ
 ၈.၀၄၄ ဧက

လက်ထောက်ညွှန်ကြားရေးမှူး
 မြေတိုင်းဌာန
 မြို့ရွာနှင့်အိုးအိမ်ဖွံ့ဖြိုးရေးဦးစီးဌာန

**LEASE AGREEMENT
FOR LAND & BUILDING (DRAFT)**

BETWEEN

A DREAM OF KIND GARMENT FACTORY CO.,LTD

AND

GLOWIN & WIN INVESTMENT COMPANY LIMITED

LAND AND BUILDING LEASE AGREEMENT

This **LAND AND BUILDING LEASE AGREEMENT** made, entered into and delivered at Yangon on of January, 2012.

BY AND BETWEEN**A DREAM OF KIND GARMENT FACTORY COMPANY LIMITED**

A Dream of Kind Garment Factory Co.,Ltd (hereinafter called and referred to as "**the LESSORS**" which expression shall, except where the context requires another and different meaning therefrom, include its successors, legal representatives and permitted assigns) represented for the purpose of this contract by its Managing Director or Director, NRC No. ----- (Naing) ----- residing at No.-----, ----- Township, Yangon of the **ONE PART**,

AND**GLOWING & WIN INVESTMENT CO.,LTD**

Incorporated under the Myanmar Companies Act as a 100% (one hundred percent) owned foreign company situated at Plot No.272,273,276,277, Mingalardon Garden City, Yangon Industrial Garden, North Okkalapa Township, Yangon, Myanmar (hereinafter referred to as "**the LESSEE**" which expression herein used shall, unless repugnant to the context or the meaning thereof, be deemed to include, its successors, legal representatives, and permitted assigns) represented for the purpose of this contract by its Managing Director, MR.CHEN KEN CHIEN YU, Canadian PP No - BA - 344173, of the **OTHER PART**;

WITNESSETH AS FOLLOWS:

LOCATION: Plot No.272,273,276,277, Mingalardon Garden City, Yangon Industrial Garden, North Okkalapa Township, Yangon, Myanmar described in the map.

WHEREAS the **LESSEE** is desirous of entering into this Lease Agreement for utilizing the lease land of 8.044 acres to operate as Garment Factory in the name of **GLOWING & WIN INVESTMENT CO.,LTD** at Plot No.272,273, 276,277, Mingalardon Garden City, Yangon Industrial Garden, North Okkalapa Township, Yangon, Myanmar together with the following list attached of assets:

- 1.Main Building & Gate House
- 2.Staff House
- 3.Canteen
- 4.Ware House & Recreation Centre

WHEREAS the **LESSOR** is desirous of leasing the land plot as afore-mentioned to the **LESSEE** to enhance industrial development, whereby promoting the 100% foreign investment in Myanmar;

WHEREAS the **LESSOR** represents and warrants that it has the legal and beneficial right on the said land ;

WHEREAS both the **LESSOR** and the **LESSEE** hereto are legally authorised to enter into this Lease Agreement.

NOW, THEREFORE, THE PARTIES HERETO HEREBY AGREE AS FOLLOWS:

ARTICLE I : SCOPE OF AGREEMENT

- 1-01 In consideration of the rent hereinafter reserved and the covenants made by the LESSEE hereinafter contained, the LESSOR doth hereby lease unto the LESSEE all that piece of land at Plot No.272,273,276,277, Mingalardon Garden City, Yangon Industrial Garden, North Okkalapa Township, Yangon, Myanmar, measuring 8.044 acres and the covered area of the buildings which occupied on the proposed land is about 13086.40 square metre (3.233 acres) and the un-covered area of the proposed land is about 19466.54 square metre (4.811 acres) as per map attached (which shall form an integral part of this Lease Agreement) for a term of 30(Thirty) years extendable by fifteen-year periods from the date of signing this Lease Agreement,
- 1-02 On expiry of 30(Thirty) years extendable by fifteen-year periods of the lease, this lease may be renewed for further periods with the consent of the LESSOR and subject to the approval of the Myanmar Investment Commission (hereinafter called MIC).

ARTICLE II : ANNUAL RENTAL AND PAYMENT TERMS

- 2-01 The annual rent for the land and building shall be US\$ 130,374.82 (United States Dollar one hundred thirty thousand three hundred seventy four and cents eighty two only) calculated at the rate of US\$ 5.5 per square metre per year of the covered area of the buildings measuring 13086.40 square metre (3.233 acres) and at the rate of US\$ 3.0 per square metre per year of the un-covered area of the land about 19466.54 square metre (4.811 acres).
13086.40 Square metre (3.233 acres) = US\$ 71975.20
19466.54 Square metre (4.811 acres) = US\$ 58399.62
- 2-02 Payment of annual rent shall be made in advance in the first month of the year of every financial year. The first payment of rent shall be made just in the month of signing this Lease Agreement to the last day of the financial year.
- 2-03 The rate of rent shall be revised in view of prevailing land lease rates after every five-year period and increase of the rent shall not be more than 10% (Ten Percent) of the preceeding annual rent.
- 2-04 The rent shall be calculated from the date of signing this Lease Agreement.

ARTICLE III : PLACE OF BUSINESS AND FACTORY

- 3-01 The Place of business extension and branch factory of the LESSEE shall be at Plot No.272,273,276,277, Mingalardon Garden City, Yangon Industrial Garden, North Okkalapa Township, Yangon, Myanmar.

ARTICLES IV : EFFECTIVE DATE OF THE LEASE

- 4-01 The effective date of this Lease Agreement shall be the date on which this Lease Agreement is signed by both the LESSOR and the LESSEE.
- 4-02 The period of the lease shall be initially 30(Thirty) years, extendable by fifteen-year periods by mutual agreement. The lease period shall be counted from the date of signing of this Lease Agreement,

ARTICLE V : LESSEE'S OBLIGATIONS

- 5-01 The LESSEE hereby covenants with the LESSOR for the following:
- 5-01(1) to pay the said rent on the days and in the manner hereinbefore appointed for payment thereof and to pay for all the charges to be collected by respective authorities with respect to any services provided,

- 5-01(2) not to sub-lease, assign or transfer the whole or any part of the leasehold interest hereby created, concerning the leased premises or any part thereof, without the consent of the **LESSOR** and the approval of the Myanmar Investment Commission(MIC),
- 5-01(3) to utilize the leased land for the purpose of operating as Garment Factory in the name of Glowing & Win Investment Co.,Ltd and thereafter to install plant and equipment for processing and marketing of garment products locally or overseas ,
- 5-01(4) to ensure that all activities and operations on the premises or any part thereof including the said Factory undddd der lease and other related facilities, are in conformity with the laws, regulations and directives of the Union of Myanmar, and
- 5-01(5) the **LESSEE** shall be responsible for protection as well as preservation of the environment in and around the work-site, to be able to control pollution of air, water and land , not to cause any environmental degradation, taking necessary measures in order to make environmental protection and other treatment procedures to keep the work-site environmentally friendly,
- 5-01(6) to surrender the lease within 3(three) months of prior notice served to the **LESSOR** and take away or dispose of all moveable properties not affecting the **LESSOR** right to claim for the rent up to the date of complete evacuation and damages caused to the land, in the event of termination.

ARTICLE VI : LESSOR OBLIGATIONS

- 6-01 The **LESSEE** paying the rent hereinbefore mentioned and performing and observing the covenants herein before contained, the **LESSOR** hereby covenants with the **LESSEE** for the following:
 - 6-01(1) The **LESSOR** shall pay all land revenues and industrial zone management fees imposed on the leased land.
 - 6-01(2) The **LESSOR** is to assist in getting sufficient electricity power supply, required IDD telephones, fax lines and telex lines ,and
 - 6-01(3) The **LESSOR** is responsible to assist in getting the requisite licences and permits from relevant authorities in Myanmar.
- 6-02 The **LESSEE** may peacefully and quietly hold the leased premises during the term of the Lease Agreement without any interruption or disturbance of whatsoever nature by the **LESSOR** or any person lawfully claiming to represent the **LESSOR**.

ARTICLE VII : GOVERNING LAW & JURISDICTION

- 7-01 This Lease Agreement shall be read, construed, interpreted and governed, in all respects, by the laws of the Union of Myanmar and the parties hereto hereby submit to the jurisdiction of the relevant court of Myanmar and all courts competent to hear appeals therefrom.

ARTICLE VIII : WARRANTY AND REPRESENTATION

- 8-01 Each party represents and warrants to the other that it is a legal person duly authorised under the relevant laws and has the right, power, sound financial standing and authority to enter into this Lease Agreement.

ARTICLE IX : TERMINATION

- 9-01** This Lease Agreement may be terminated through the service of 90 (ninety) days' notice by either party hereto, upon occurrence of any of the following events, subject to the approval of the Myanmar Investment Commission-
- 9-01(a)** substantial and continuous losses sustained by the business operations,
 - 9-01(b)** breach of any conditions of this Lease Agreement by either party, without rectification within 90 (ninety) days from written notification of the other party, and
 - 9-01(c)** force majeure event persisting for more than six months from the occurrence thereof,
- 9-02** This Lease Agreement may be terminated, before the expiry of the term of the Lease, by mutual consent in writing, after a service of 90 (ninety) days' notice of the intention of such termination of the one party to the other.
- 9-03** This Lease Agreement may also be terminated by the **LESSEE**, in the event that a natural disaster or any destruction or loss caused by force majeure occurs. Notice of intention to terminate shall be given in writing to the **LESSOR**, 90 days' in advance. The **LESSEE** reserves its right under this Lease Agreement to reconstruct the damaged property at its own cost and continue its operations.
- 9-04** Termination shall be effective, only after the approval of the Myanmar Investment Commission.

ARTICLE X : RETRANSFER OF LEASED PROPERTY

- 10-01** During the period of 30 (Thirty) years extendable to fifteen-year periods of the leasehold of the leased land, the **LESSEE** shall undertake normal maintenance and due care of the leased property. The **LESSEE** shall with the prior written consent of **LESSOR** construct additional buildings or extension of buildings at the factory premises after initial foreign investment
- 10-02** At the expiry of the Lease period, the **LESSEE** shall transfer the leased land and immovable properties on it to the "**LESSOR**" within 3 (three) months in good condition, ground damages having been refilled and repaired.
- 10-03** The **LESSEE** shall have the right to take re-possession of all movable properties which shall be removed at its own costs and or disposed of within 3 (three) months, not affecting the **LESSOR** right to claim for the rent up to the date of complete evacuation and damages caused to the leased land by the **LESSEE**.
- 10-04** If "the **LESSEE**" wishes to manage and operate the factory after termination of this Contract a new contract of management under new terms and conditions may be negotiated and concluded within six months before the expiry of this Contract.
- 10-05** Such amendments are subject to the approval of the Myanmar Investment Commission.

ARTICLE XI : ARBITRATION

- 11-01** In the event of any dispute arising between the parties to this Lease Agreement, which can not be settled amicably, such dispute shall be settled in the Union of Myanmar by way of Arbitration, through two Arbitrators, each one of whom shall be appointed by the **LESSOR** and the **LESSEE** respectively. Should the Arbitrators fail to reach an agreement, the dispute shall be referred to an Umpire nominated by the Arbitrators. The decision of the Arbitrators or the Umpire shall be binding upon both parties. The arbitration proceedings shall, in all respects, conform to the Myanmar Arbitration Act, 1944 (Myanmar Act IV, 1944) or any then existing statutory modifications thereof.

11-02 Arbitration fees shall be borne by the losing party.

11-03 The venue of arbitration shall be in Yangon, Myanmar.

ARTICLE XII : FORCE MAJEURE

12-01 If either party is temporarily rendered unable wholly or partly by force majeure to perform its obligations or accept the performance of the other party under this Lease Agreement, the affected party shall give notice to the other party within 14 (fourteen) days after the occurrence of the cause relied upon, giving full particulars in writing of such force majeure. The duties of such party as affected by some force majeure shall, with the approval of the other party, be suspended during the continuance of the disability so caused, but for no longer period than reasonable; and such cause shall, as far as possible, be removed with all reasonable dispatch. Neither party shall be responsible for any delay caused by force majeure.

12-02 The term, "force majeure" as applied herein shall mean Acts of God, restraints of a Government, strikes, industrial disturbances, wars, blockades, insurrections, riots, epidemics, civil disturbances, explosions, fires, floods, earth quakes, storms and other causes similar to the conditions as enumerated herein which are beyond the control of either party and which, by the exercise of due care and diligence, either party is unable to overcome.

ARTICLE XIII : ASSIGNMENTS

13-01 The **LESSEE** has the right to assign, or transfer its interest in the Glowing & Win Investment Co., Ltd to any Company or individual, with the consent of and on terms agreed by the **LESSOR**, subject to the existing laws of the Union of Myanmar and the approval of the Myanmar Investment Commission.

ARTICLE XIII : NOTICE

14-01 Any notice or other communication required to be given or sent hereunder shall be in English Language and be left or sent by prepaid registered post (airmail, if overseas) or telex or facsimile transmission or international courier to the party concerned at its address given underneath, or such other address as the party concerned shall have notified in concurrence with this clause to the other party.

ARTICLE XV : LANGUAGE

15-01 This Agreement shall be written in English.

IN WITNESS WHEREOF THE PARTIES hereto have set their respective hands and affixed their seals hereunder on the Day, the Month and the Year first above written.

LESSOR

Managing Director/Director

A DREAM OF KIND GARMENT FACTORY CO.,LTD

LESSEE

Managing Director

MR.CHEN KEN CHIEN YU

GLOWING & WIN INVESTMENT CO.,LTD

WITNESSES

In the presence of :

(1)

Name ..
Designation..

(2)

Name .
Designation.....

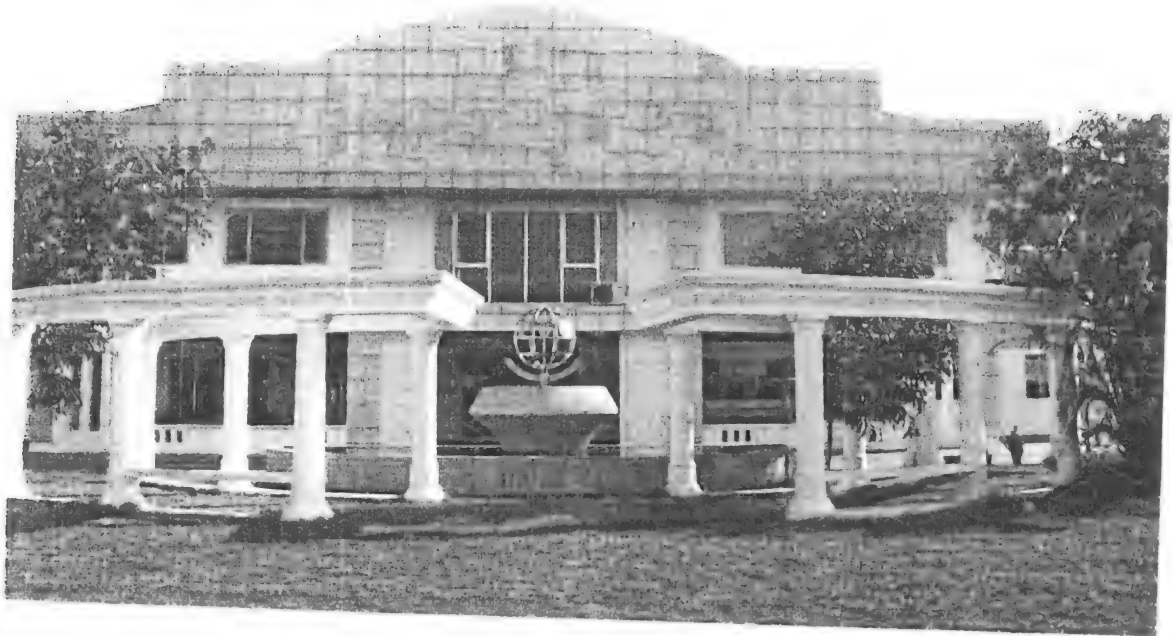
GLOWIN & WIN INVESTMENT COMPANY LIMITED

အဆောက်အဦးစာရင်း

1.	Main Building	56 m x 196 m	=	10976.00 Sq.meter
2.	Staff House	40 m x 11 m	=	440.00 Sq.meter
3.	Canteen 1	40 m x 10.5 m	=	420.00 Sq.meter
4.	Canteen 2	4 m x 40 m	=	160.00 Sq.meter
5.	Gate House	6 m x 4.5 m x 2 Nos	=	54.00 Sq.meter
6.	Generator House	9 m x 6 m	=	54.00 Sq.meter
7.	Recreation Centre	19.2 m x 2.25 m x 2 Nos	=	86.40 Sq.meter
8.	Ware House	16 m x 56 m	=	<u>896.00 Sq.meter</u>
	Total			<u>13086.40 Sq.meter</u>

Glowing & Win Investment Co.,Ltd ၏

အဆောက်အဦး ဓါတ်ပုံ (ရှေ့ / နောက်)

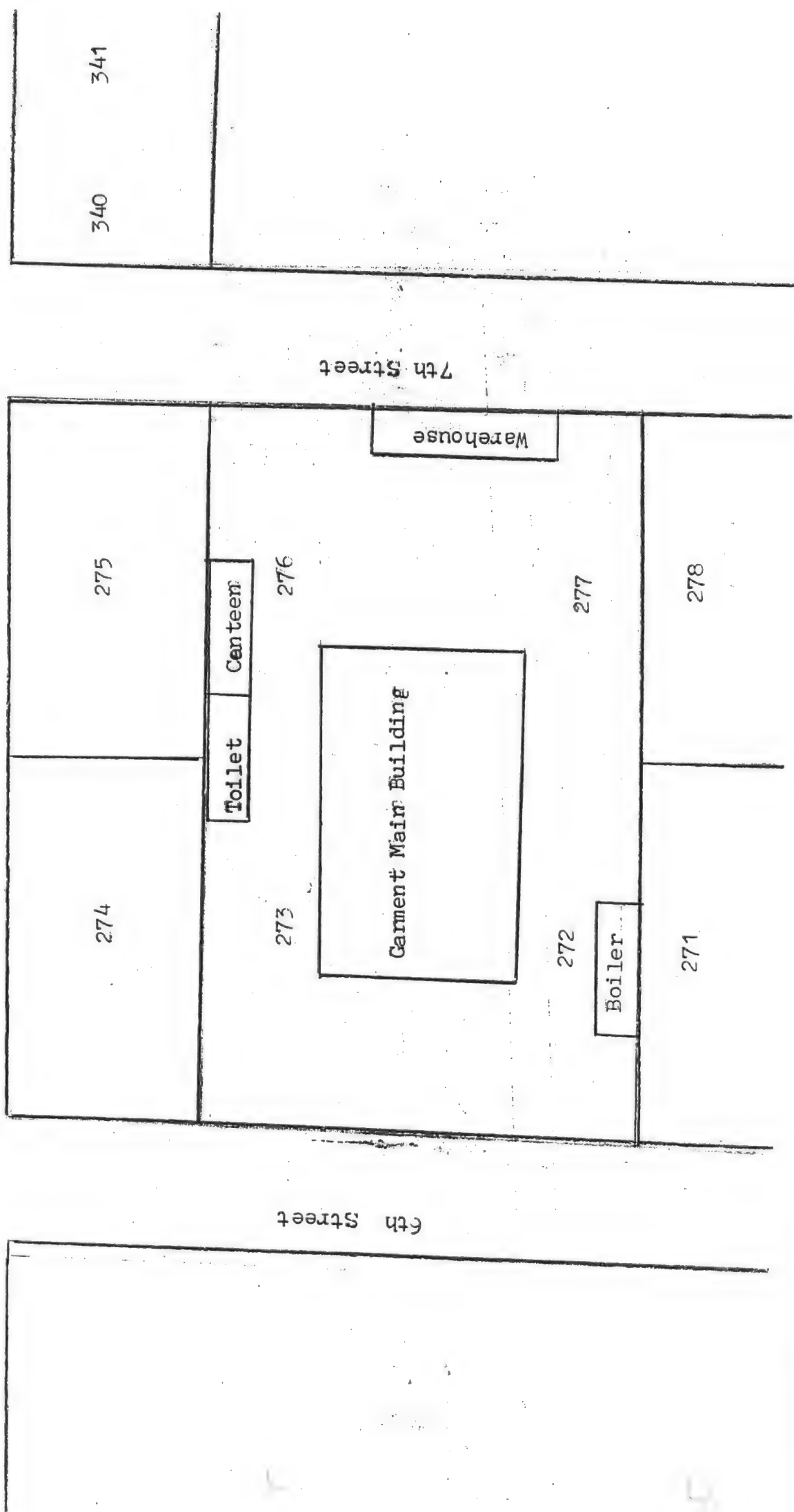


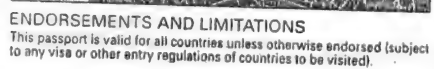
Glowing & Win Investment Co.,Ltd ၏
အဆောက်အဦး ဓါတ်ပုံ (ဘေး)



Glowing & Win Investment Co.,Ltd မှ

အဆောက်အဦးတည်နေရာပြမြေပုံ





MENTIONS ET RESTRICTIONS

Ce passeport est valable pour tous les pays, sauf indication contraire
(Le titulaire doit également se conformer aux formalités d'entrée des
pays où il a l'intention de se rendre.)

陈建可

(Signature of bearer - Signature du titulaire)



PASSPORT
PASSEPORT

CANADA

Type/Type

P

Surname/Nom

CHEN

Given names/Prénoms

KEN CHIEN YU

Nationality/Nationalité

CANADIAN/CANADIENNE

Date of birth/Date de naissance

10 MAR / MARS 81

Sex/Sexe

M

Date of issue/Date de délivrance

30 MAY / MAT

Date of expiry/Date d'expiration

30 MAY / MAI

Issuing Country/Pays émetteur

CAN

Passport No./N° de passeport

BA344173

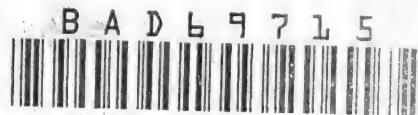


Issuing Authority/Autorité de délivrance

08 VANCOUVER

13 陳建中

P<CANCHEN<<KEN<CHIEN<YU<<<<<<<<<<<<<<<<
BA344173<9CAN8103103M1305300<<<<<<<<<<<<<04



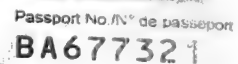
MENTIONS ET RESTRICTIONS

Ce passeport est valable pour tous les pays, sauf indication contraire
(Le titulaire doit également se conformer aux formalités d'entrée des
pays où il a l'intention de se rendre.)

(Signature of bearer - Signature du titulaire)



CANADA



Issuing Authority/Autorité de délivrance

P<CANCHEN<<KUAN<YU<DANIEL<<<<<<<<<<<<<<<<<
BA677321<3CAN7905296M1511099<<<<<<<<<<<<<08



A Dream of Kind Garment Factory Co., Ltd.

No.272-273,276-277,Mingarlardone Garden City , Yangon Industrial Park,
Mingalardone Tsp, Yangon , Myanmar.
Tel: 0095-1-639428,Ext (258-259)639360, 728720

ဒါရိုက်တာအဖွဲ့ အစည်းအဝေးမှတ်တမ်း

အစည်းအဝေးကျင်းပသည့်နေ့။ ။ ၂၅-၁-၂၀၁၂
အစည်းအဝေးကျင်းပသည့်အချိန် ။ ၁၂:၀၀ နာရီ
အစည်းအဝေးကျင်းပသည့်နေရာ ။ ကုမ္ပဏီရုံးခန်း

အစည်းအဝေးတက်ရောက်ကြသူများ ။ ၁။ ဒေါ်နန်းမျိုးမင်းနု

၂။ ဦးမိုးဆိမ့်

အစည်းအဝေးခေါ်ယူခြင်းကိုရှင်းလင်းတင်ပြပါသည်။ အစည်းအဝေးတွင် ဦးမိုးဆိမ့် (မန်နေဂျင်းဒါရိုက်တာ) အား အစည်းအဝေးသဘာပတိအဖြစ်ရွေးချယ်တင်မြှောက်ကြပါသည်။

အစည်းအဝေးတွင် ၁၀၀% နိုင်ငံခြားသားပိုင် Glowing & Win Investment Company Limited မှ A Dream of Kind Garment Factory Company Limited ပိုင်ဆိုင်သောမြေအားငှားရမ်း၍ အထည်ချုပ်စက်ရုံလုပ်ကိုင်ရန် ကမ်းလှမ်းလာခြင်းကိုဆွေးနွေးကြပါသည်။ ထို့နောက် တက်ရောက်လာသော ဒါရိုက်တာအားလုံးမှ ဖော်ပြပါ မြေငှားရမ်းခြင်းအား သဘောတူကြောင်းကို အောက်ပါအတိုင်း ဆုံးဖြတ်ကြပါသည်။

ဆုံးဖြတ်ချက်

၁။ A Dream of Kind Garment Factory Company Limited ပိုင်ဆိုင်သောမြေအား အထည်ချုပ်လုပ်ငန်းလုပ်ကိုင်ရန်အတွက် ငှားရမ်းရန်၊

အခြားဆွေးနွေးရန်မရှိတော့သဖြင့် အစည်းအဝေးကို နေ့လည် (၁:၀၀) နာရီတွင်ရပ်သိမ်းလိုက်ပါသည်။

လေးစားစွာဖြင့်

Managing Director
A Dream of Kind Garment Factory Co., Ltd

上海商業儲蓄銀行

THE SHANGHAI COMMERCIAL & SAVINGS BANK, LTD

存款餘額/存額證明書

Certificate of Deposit Account Balance

日期: 2012/02/15

(DATE)

編號: (101)14-8-0002

(REF. NO)

陳建宇

戶名 CHEN KEN CHIEN YU

Account Name

茲證明截至 2012/02/14

We hereby certify that as of

止台端在本行下列帳戶之
your deposit account(s) reflect

☒ 全部餘額 the total account balance ☐ 部分餘額 a portion of the account balance

計為 USD *****600,000.00

amounting to

存款種類

帳號

金額

Type of Deposit

Account No.

Balance

外匯活期存款 DEMAND DEPOSIT(S)

14-1-08-00-001873-6

USD *****600,000.00

-以下空白-

*: 扣押DISTRAINED

#: 質權設定PLEDGED

備註: 美金與台幣匯率比

Remark: Exchange Rate of USD to TWD

參考匯率@29.5500

本證書簽發單位

This certificate is issued by

板橋分行

PAN CHIAO BRANCH

220 新北市板橋區中正路69號

69, CHUNG CHENG RD.

PAN CHIAO, TAIPEI HSIEN

29651777-

主管簽章 Authorized Signature

TAIWAN, REPUBLIC OF CHINA



上海商業儲蓄銀行

THE SHANGHAI COMMERCIAL & SAVINGS BANK, LTD

存款餘額/存額證明書

Certificate of Deposit Account Balance

日期: 2012/02/14

(DATE)

編號: (101)14-8-0001

(REF. NO)

戶名: 陳冠宇
Account Name CHEN KUAN YU DANIEL

茲證明截至
We hereby certify that as of 2012/02/13

止台端在本行下列帳戶之
your deposit account(s) reflect

☒ 全部餘額 the total account balance ☐ 部份餘額 a portion of the account balance

計為: USD *****600,020.61

amounting to

存款種類
Type of Deposit

帳號
Account No.

金額
Balance

外匯活期存款 DEMAND DEPOSIT(S)

14-1-08-00-001872-8
-以下空白-

USD *****600,020.61

*: 扣押DISTRAINED

#: 質權設定PLEGDED

備註: 美金與台幣匯率比

Remark: Exchange Rate of USD to TWD

參考匯率@29.5500

本證書簽發單位

This certificate is issued by

板橋分行

PAN CHIAO BRANCH

220 新北市板橋區中正路69號

69, CHUNG CHENG RD.

PAN CHIAO, TAIPEI HSIEN

20651777-

D-117 94.10.300×100 70木

TAIWAN, REPUBLIC OF CHINA

主管簽章 Authorized Signature

045303

မြန်မာနိုင်ငံ ကုမ္ပဏီများ အက်ဥပဒေ

အစုရှယ်ယာများဖြင့် ပေးရန်တာဝန် ကန့်သတ်ထားသော အများနှင့် မသက်ဆိုင်သည့်ကုမ္ပဏီ

ဂဏန်း ၀၆: အင် (န) ၀၆: အင်ဗက် (န) မင်း (န)

ကုမ္ပဏီ လီမိတက်

၏

သင်းဖွဲ့မှတ်တမ်း

နှင့်

သင်းဖွဲ့စည်းမျဉ်းများ



THE MYANMAR COMPANIES ACT

PRIVATE COMPANY LIMITED BY SHARES

Memorandum Of Association

AND

Articles Of Association

OF

GLOWING

&

WIN

INVESTMENT

COMPANY LIMITED

မြန်မာနိုင်ငံ ကုမ္ပဏီများ အက်ဥပဒေ

အစုရှယ်ယာများဖြင့် ပေးရန်တာဝန် ကန့်သတ်ထားသော အများနှင့် မသက်ဆိုင်သည့် ကုမ္ပဏီ

ဂဏန်းဝင် အင် (န) ဝင် အင် ဗက် (ဖ) မ င် (န)

ကုမ္ပဏီ လိမ္မိတက်

၏

သင်းဖွဲ့မှတ်တမ်း



- ၁။ ကုမ္ပဏီ၏ အမည်သည် " ဂဏန်းဝင် အင် (န) ဝင် အင် ဗက် (ဖ) မ င် (န) ကုမ္ပဏီ လိမ္မိတက် " ဖြစ်ပါသည်။
- ၂။ ကုမ္ပဏီ၏ မှတ်ပုံတင် အလုပ်တိုက်သည် ပြည်ထောင်စု မြန်မာနိုင်ငံတော်အတွင်း တည်ရှိရမည်။
- ၃။ ကုမ္ပဏီ တည်ထောင်ရခြင်း၏ ရည်ရွယ်ချက်များမှာ တစ်ဖက်စာမျက်နှာပါအတိုင်း ဖြစ်ပါသည်။
- ၄။ အစုဝင်များ၏ ပေးရန်တာဝန်ကို ကန့်သတ်ထားသည်။
- ၅။ ကုမ္ပဏီ၏ သတ်မှတ်မတည်ငွေရင်းသည် ကျပ် ၂, ၀၀၀, ၀၀၀, ၀၀၀ /- (ကျပ် သန်း နှစ် ထောင် တိတိ) ဖြစ်၍ ငွေကျပ် ၁၀, ၀၀၀, ၀၀၀ (ကျပ် တစ် သောင်း တိတိ) တန် အစုရှယ်ယာပေါင်း (၂၀၀၀၀၀) ခွဲထားပါသည်။ ကုမ္ပဏီ၏ ရင်းနှီးငွေကို ကုမ္ပဏီ၏ စည်းမျဉ်းများနှင့် လက်ရှိတရားဝင် တည်ဆဲဖြစ်နေသော တရားဥပဒေအထွေထွေ ပြဌာန်းချက်များ နှင့် အညီ အထွေထွေ သင်းလုံးကျွတ် အစည်းအဝေး၌ တိုးမြှင့်နိုင်ခွင့်၊ လျှော့ချနိုင်ခွင့် နှင့် ပြင်ဆင်နိုင်ခွင့်အာဏာ ရှိစေရမည်။

စက်မှုလက်မှုနှင့်ထုတ်လုပ်မှုလုပ်ငန်း ရည်ရွယ်ချက်

၁။ နိုင်ငံတော်အစိုးရက ခွင့်ပြုထားသော အောက်ဖော်ပြပါကုန်ပစ္စည်းများကို ထုတ်လုပ်ခြင်း၊ စိုက်ပျိုးခြင်း၊ ကြိတ်ခွဲခြင်းနှင့် ပြုပြင်ခြင်း၊ စသည့်လုပ်ငန်းများ ဆောင်ရွက်ရန်အတွက် မိမိတစ်ဦးတည်းဖြစ်စေ မည်သည့် ပြည်တွင်းပြည်ပပုဂ္ဂိုလ်များ နှင့်ဖက်စပ်၍ဖြစ်စေ လုပ်ကိုင်ရန်။


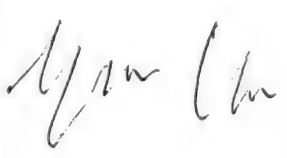
- (က) လယ်ယာကိုင်ကျွန်းနှင့် ဥယျာဉ်မြေထွက် ကုန်ပစ္စည်းများကို စိုက်ပျိုးခြင်း၊ ထုတ်လုပ်ခြင်း၊ ရိတ်သိမ်းခြင်း၊ တာရှည်ခံအောင်ပြုပြင်ခြင်း၊ ထုတ်ပိုးခြင်း၊ ကြိတ်ခွဲခြင်းနှင့် ကုန်ထုတ်လုပ်ခြင်း။
- (ခ) (ကျွန်းမှအပ) သစ်နှင့် သစ်တောထွက်ပစ္စည်းများအား (သက်ဆိုင်ရာဌာန၏ ခွင့်ပြုချက်ဖြင့်) ခုတ်လှဲခြင်း၊ ထုတ်ယူခြင်း၊ ခွဲစိတ်ခြင်း၊ ကုန်ထုတ်လုပ်ခြင်း၊ တာရှည်ခံအောင်ပြုပြင်ခြင်းနှင့် အသားသေစေခြင်း။
- (ဂ) တိရစ္ဆာန်မွေးမြူခြင်းနှင့် တိရစ္ဆာန်ထွက်ကုန်ပစ္စည်းများအား ပြုပြင်ထုတ်လုပ်ခြင်း၊ စည်သွပ်ခြင်း။
- (ဃ) ရေထွက်ကုန်ပစ္စည်းများအား ဖမ်းယူခြင်း၊ တာရှည်ခံအောင်ပြုပြင်ခြင်း၊ ကြိတ်ခွဲခြင်း၊ စည်သွပ်ခြင်းနှင့် ပြုပြင်ထုတ်လုပ်ခြင်း။
- (င) ငါးဖမ်းခြင်း၊ ငါးသတ်ဆေးနှင့် တိရစ္ဆာန်အစားအစာများထုတ်လုပ်ခြင်း။
- (စ) လူသုံးကုန်ပစ္စည်းများ ထုတ်လုပ်ခြင်း။
- (ဆ) အိမ်သုံးကုန်ပစ္စည်းများ ထုတ်လုပ်ခြင်း။
- (ဇ) ယာဉ်နှင့်စက်ကိရိယာများ၊ အပိုပစ္စည်းများ ထုတ်လုပ်ခြင်း။
- (ဈ) လက်မှုအနုပညာပစ္စည်းများ၊ ယွန်းထည်များနှင့် ပရိဘောဂများ ထုတ်လုပ်ခြင်း။
- (ည) ဆောက်လုပ်ရေးပစ္စည်းများနှင့်သုတ်ဆေးများ ထုတ်လုပ်ခြင်း။
- (ဋ) စက်ရုံသုံးပစ္စည်းများ ထုတ်လုပ်ခြင်း။
- (ဌ) လျှပ်စစ်နှင့်အိတ်လက်ထရောနစ် ကုန်ပစ္စည်းများ ထုတ်လုပ်ခြင်း။
- (ဍ) အထည်အလိပ်နှင့် အဝတ်အထည်များ ထုတ်လုပ်ခြင်း။
- (ဎ) အစိုးရ၏ ခွင့်ပြုချက်ဖြင့် သတ္တုရှာဖွေခြင်း၊ တူးဖော်ခြင်း၊ ထုတ်လုပ်ခြင်း၊ ပြုပြင်ခြင်းနှင့် ထွက်ရှိသောကုန်ပစ္စည်းများကို ရောင်းချခြင်းလုပ်ကိုင်ရန်။

၂။ အထက်ဖော်ပြပါ လုပ်ငန်းများတွင် လိုအပ်သည့် စက်ကိရိယာများ၊ အပိုပစ္စည်းများ၊ ကုန်ကြမ်းပစ္စည်းများနှင့် အခြားသောပစ္စည်းများကို ပြည်ပမှတင်သွင်းရန်နှင့် ထွက်ရှိလာသော ကုန်ချောများ၊ တစ်စိတ်တစ်ဒေသကုန်ချောများကို ပြည်တွင်းပြည်ပတွင် လက်လီလက်ကားရောင်းချရန်။

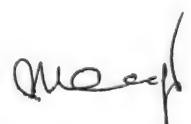
၃။ ကုမ္ပဏီမှသင့်လျော် လျှောက်ပတ်သည်ဟု ယူဆပါက ကုမ္ပဏီ၏ စီးပွားရေးလုပ်ငန်းတွင် အကျိုးရှိစေရန်အတွက် မည်သည့်ပုဂ္ဂိုလ်၊ စီးပွားရေးအဖွဲ့အစည်း၊ ကုမ္ပဏီ၊ ဘဏ် သို့မဟုတ် ငွေကြေးအဖွဲ့အစည်းထံမှဆို ငွေချေးယူရန်၊

ခြင်းချက်။ ကုမ္ပဏီသည် အထက်ဖော်ပြပါ ရည်ရွယ်ချက်များကို ပြည့်စုံစွာထောက်ပံ့နိုင်စေရန်အတွက် အခြားမည်သည့်အရပ်ဒေသ၌ဖြစ်စေ၊ အချိန်ကာလအလိုက် တည်မြဲနေသော တရားဥပဒေများ၊ အမိန့်ကြော်ငြာစာများ၊ အမိန့်များ၊ ခွင့်ပြုထားသည့် လုပ်ငန်းများမှအပ အခြားလုပ်ငန်းများကို လုပ်ကိုင်ဆောင်ရွက်ခြင်းမပြုပါ။ ထို့အပြင် ပြည်ထောင်စုမြန်မာနိုင်ငံတော် အတွင်း၌ အချိန်ကာလ အားလျော်စွာ တည်မြဲနေသည့် တရားဥပဒေပြဋ္ဌာန်းချက်များ၊ အမိန့်ကြော်ငြာစာများ၊ အမိန့်များနှင့် လျော်ညီသင့်တော်ခြင်း၊ သို့မဟုတ် ခွင့်ပြုထားခြင်းရှိသမျှ လုပ်ငန်းများကိုဆောင်ရွက်မည်ဟု ခြွင်းချက် ထားရှိပါသည်။

အောက်တွင် အမည်၊ နိုင်ငံသား၊ နေရပ်နှင့် အကြောင်းအရာစုံလင်စွာပါသော ဇယားတွင်လက်မှတ်ရေးထိုးသူ ကျွန်ုပ်တို့ ကိုယ်စီကိုယ်တိုင်သည် ဤသင်းဖွဲ့မှတ်တမ်းအရကုမ္ပဏီတစ်ခုဖွဲ့စည်းရန် လိုလားသည့်အလျောက် ကျွန်ုပ်တို့၏ အမည်အသီးသီး နှင့် ယှဉ်တွဲ၍ ပြထားသော အစုရှယ်ယာများကို ကုမ္ပဏီ၏ မတည်ရင်းနှီးငွေတွင် ထည့်ဝင်ရယူကြရန် သဘောတူကြပါသည်။

စဉ်	အစုထည့်ဝင်သူများ၏ အမည်၊ နေရပ်လိပ်စာနှင့် အလုပ်အကိုင်	နိုင်ငံသားနှင့် အမျိုးသား မှတ်ပုံတင်အမှတ်	ဝယ်ယူသော အစုရှယ်ယာ ဦးရေ	ထိုးမြဲလက်မှတ်
၁။	Mr. Chen Ken Chien Yu 1319 West 47 Avenue Vancouver BC V6M 2L7 Canada. (Businessman)	Canadian PP No. BA 344173	50%	
၂။	Mr. Chen Kuan Yu Daniel 1319 West 47 Avenue Vancouver BC V6M 2L7 Canada. (Businessman)	Canadian PP No. BA 677321	50%	

ရန်ကုန်မြို့။ နေ့စွဲ ၊ ၂၀၁၂ ခုနှစ်၊ ဇန်နဝါရီလ၊ (၅) ရက်။
အထက်ပါ လက်မှတ်ရှင်များသည် ကျွန်ုပ်တို့၏ ရှေ့မှောက်တွင် လက်မှတ်ရေးထိုးကြပါသည်။


DAW TIN WIN YU
B.Com. A: A., C.P.A.
CERTIFIED PUBLIC ACCOUNTANT
AUDITOR & CONSULTANT

မြန်မာနိုင်ငံ ကုမ္ပဏီများ အက်ဥပဒေ

အစုရှယ်ယာများဖြင့် ပေးရန်တာဝန် ကန့်သတ်ထားသော အများနှင့်မသက်ဆိုင်သည့် ကုမ္ပဏီ

ဂဏန်း ၀၆: အင် (န) ၀၆: အင် ဗက် (စ) မင်း (န)

ကုမ္ပဏီ လိမ္မိတက်

၏

သင်းဖွဲ့စည်းမျဉ်းများ



၁။ ဤသင်းဖွဲ့စည်းမျဉ်းနှင့် လိုက်လျောညီထွေမဖြစ်သည့် စည်းမျဉ်းများမှအပ၊ မြန်မာနိုင်ငံ ကုမ္ပဏီများအက်ဥပဒေ နောက်ဆက်တွဲ ပထမဇယားပုံစံ 'က' ပါ စည်းမျဉ်းများသည် ဤကုမ္ပဏီနှင့် သက်ဆိုင်စေရမည်။ မြန်မာနိုင်ငံ ကုမ္ပဏီများ အက်ဥပဒေပုဒ်မ ၁၇(၂)တွင် ဖော်ပြပါရှိသည့် မလိုက်နာ မနေရ စည်းမျဉ်းများသည် ဤကုမ္ပဏီနှင့် အစဉ်သဖြင့် သက်ဆိုင်စေရမည်။

အများနှင့် မသက်ဆိုင်သော ကုမ္ပဏီ

- ၂။ ဤကုမ္ပဏီသည်အများနှင့်မသက်ဆိုင်သည့် ကုမ္ပဏီဖြစ်၍အောက်ပါသတ်မှတ်ချက်များသည် အကျိုးသက်ရောက် စေရမည်။
- (က) ဤကုမ္ပဏီက ခန့်အပ်ထားသော ဝန်ထမ်းများမှအပ၊ ဤကုမ္ပဏီ၏အစုရှင်အရေအတွက်ကိုငါးဆယ် အထိသာကန့်သတ်ထားသည်။
- (ခ) ဤကုမ္ပဏီ၏ အစုရှယ်ယာ သို့မဟုတ် ဒီဘင်ချာ သို့မဟုတ် ဒီဘင်ချာစတော့(ခ်) တစ်ခုခုအတွက်ငွေထည့် ဝင်ရန်အများပြည်သူတို့အား ကမ်းလှမ်းခြင်းမပြုလုပ်ရန် တားမြစ်ထားသည်။

မ,တည် ရင်းနှီးငွေနှင့် အစုရှယ်ယာ

- ၃။ ကုမ္ပဏီ၏ သတ်မှတ် မ,တည်ငွေရင်းမှာ ကျပ် ၂, ၀၀၀, ၀၀၀, ၀၀၀ /-(ကျပ် သန်း နှစ် ယေဘင် တိတိ) ဖြစ်၍ ငွေကျပ် ၁၀, ၀၀၀ /-(ကျပ် တစ် ယေဘင်း တိတိ) တန် အစုရှယ်ယာပေါင်း (၂၀၀၀၀၀) ခွဲထားပါသည်။ ကုမ္ပဏီ၏ ရင်းနှီးငွေကို ကုမ္ပဏီ၏ စည်းမျဉ်းများ နှင့် လက်ရှိတရားဝင် တည်ဆဲဖြစ်နေသောတရားဥပဒေ ပြဌာန်းချက်များနှင့်အညီ အထွေထွေသင်းလုံးကျွတ် အစည်းအဝေး၌ တိုးမြှင့်နိုင်ခွင့်၊ လျှော့ချနိုင်ခွင့်နှင့်ပြင်ဆင် နိုင်ခွင့် အာဏာရှိစေရမည်။
- ၄။ မြန်မာနိုင်ငံကုမ္ပဏီများ အက်ဥပဒေပါ ပြဌာန်းချက်များကို မထိခိုက်စေလျက် အစုရှယ်ယာများသည်ဒါရိုက်တာ များ၏ ကြီးကြပ်ကွပ်ကဲမှု အောက်တွင် ရှိစေရမည်။ ၎င်းဒါရိုက်တာများသည် သင့်လျော်သော ပုဂ္ဂိုလ်များအား သတ်မှတ်ချက် အခြေအနေ တစ်စုံတစ်ရာဖြင့် အစုရှယ်ယာများကို ခွဲဝေချထားခြင်း သို့မဟုတ် ထုခွဲရောင်း ချခြင်းတို့ကို ဆောင်ရွက်နိုင်သည်။

- ၅။ အစုရှယ်ယာလက်မှတ်များကို အထွေထွေမန်နေဂျာ သို့မဟုတ် ဒါရိုက်တာအဖွဲ့က သတ်မှတ်သည့် အခြားပုဂ္ဂိုလ်များကလက်မှတ်ရေးထိုး၍ ကုမ္ပဏီ၏တံဆိပ်ရိုက်နှိပ်ထုတ်ပေးရမည်။ အစုရှယ်ယာလက်မှတ်သည် ပုံပန်းပျက်ခြင်း၊ ပျောက်ဆုံးခြင်း သို့မဟုတ် ပျက်စီးခြင်း ဖြစ်ပါက အစိုးအခံဖြင့် ပြန်လည်အသစ်ပြုလုပ်ပေးမှုကို သော်လည်းကောင်း၊ ဒါရိုက်တာများက သင့်လျော်သည်ဟုယူဆသော အခြားသက်သေခံ အထောက်အထား တစ်စုံတစ်ရာကို တင်ပြစေ၍သော်လည်းကောင်း ထုတ်ပေးနိုင်သည်။ ကွယ်လွန်သွားသော အစုရှယ်ယာရှင် တစ်ဦး၏ တရားဝင်ကိုယ်စားလှယ်ကို ဒါရိုက်တာများက အသိအမှတ် ပြုပေးရမည်ဖြစ်သည်။
- ၆။ ဒါရိုက်တာများသည် အစုရှင်များက ၎င်းတို့၏ အစုရှယ်ယာများအတွက် မပေးသွင်းရသေးသောငွေများကိုအခါအားလျော်စွာ တောင်းဆိုနိုင်သည်။ အစုရှင်တိုင်းကလည်း ၎င်းတို့ထံတောင်းဆိုသည့် အကြိမ်တိုင်း အတွက် ဒါရိုက်တာများကသတ်မှတ်သည့် ပုဂ္ဂိုလ်များထံ သတ်မှတ်သည့်အချိန်နှင့် နေရာတွင် ပေးသွင်းစေရန်တာဝန် ရှိစေရမည်။ ဆင့်ခေါ်မှုတစ်ခုအတွက်အရစ်ကျပေးသွင်းစေခြင်း၊ သို့မဟုတ်ပယ်ဖျက်ခြင်းသို့မဟုတ်ရွှေ့ဆိုင်းခြင်းတို့ကိုဒါရိုက်တာများက သတ်မှတ်နိုင်သည်။

ဒါရိုက်တာများ

- ၇။ သင်းလုံးကျွတ် အစည်းအဝေးက တစ်စုံတစ်ရာ သတ်မှတ်ပြဌာန်းမှု မပြုလုပ်သမျှ ဒါရိုက်တာများ၏ အရေအတွက်သည် (၂) ဦး ထက်မနည်း။ (၁၅) ဦးထက်မများစေရ။ ပထမဒါရိုက်တာများသည် -
- (၁) Mr. Chen Ken Chien Yu
 - (၂) Mr. Chen Kuan Yu Daniel
 - (၃)
 - (၄)
 - (၅)
- တို့ဖြစ်ကြပါသည်။
- ၈။ ဒါရိုက်တာများသည် ၎င်းတို့အနက်မှ တစ်ဦးကို မန်နေဂျင်းဒါရိုက်တာအဖြစ် အချိန်အခါအလိုက် သင့်လျော်သောသတ်မှတ်ချက်များ၊ ဉာဏ်ပူဇော်ခများဖြင့်ခန့်ထားရမည်ဖြစ်ပြီး အခါအားလျော်စွာ ဒါရိုက်တာအဖွဲ့က ပေးအပ်သော အာဏာများအားလုံးကို ၎င်းက အသုံးပြုနိုင်သည်။
- ၉။ ဒါရိုက်တာတစ်ဦးဖြစ်မြောက်ရန်လိုအပ်သော အရည်အချင်းသည် ကုမ္ပဏီ၏အစုရှယ်ယာအနည်းဆုံး (-) စုကို ပိုင်ဆိုင်ခြင်းဖြစ်၍ ၎င်းသည် ဖြန်မာနိုင်ငံ ကုမ္ပဏီများအက်ဥပဒေပုဒ်မ ၈၅ ပါ ပြဌာန်းချက်များကို လိုက်နာရန် တာဝန်ရှိသည်။
- ၁၀။ အစုရှယ်ယာများ လွှဲပြောင်းရန် တင်ပြချက်ကို မည်သည့် အကြောင်းပြချက်မျှ မပေးဘဲ ဒါရိုက်တာအဖွဲ့သည် ၎င်းတို့၏ပြည့်စုံ၍ ချုပ်ချယ်ခြင်းကင်းသော ဆင်ခြင်တွက်ဆမှုဖြင့် မှတ်ပုံတင်ရန် ငြင်းဆိုနိုင်သည်။

ဒါရိုက်တာများ၏ ဆောင်ရွက်ချက်များ

- ၁၁။ ဒါရိုက်တာများသည် ၎င်းတို့သင့်လျော်သည် ထင်မြင်သည့်အတိုင်း လုပ်ငန်းဆောင်ရွက်ရန် တွေ့ဆုံဆွေးနွေးခြင်း၊ အစည်းအဝေးရွှေ့ဆိုင်းခြင်း၊ အချိန်မှန်စည်းဝေးခြင်း၊ အစည်းအဝေးအထမြောက်ရန် အနည်းဆုံး ဒါရိုက်တာဦးရေသတ်မှတ်ခြင်းတို့ကို ဆောင်ရွက်နိုင်သည်။ ယင်းသို့ မသတ်မှတ်ပါကဒါရိုက်တာနှစ်ဦးတက်ရောက်လျှင် အစည်းအဝေးထမြောက်ရမည်။ အစည်းအဝေးတွင် မည်သည့် ပြဿနာမဆိုပေါ်ပေါက်ပါက မန်နေဂျင်းဒါရိုက်တာ၏အဆုံးအဖြတ်သည် အတည်ဖြစ်ရမည်။ မည်သည့် ကိစ္စများကိုမဆို မဲခွဲဆုံးဖြတ်ရာတွင် မဲအရေအတွက်တူနေပါက သဘာပတိသည် ဒုတိယမဲ သို့မဟုတ် အနိုင်မဲကို ပေးနိုင်သည်။
- ၁၂။ ဒါရိုက်တာများ၏ အစည်းအဝေးကို မည်သည့်ဒါရိုက်တာကမဆို အချိန်မရွေး ခေါ်နိုင်သည်။

၁၃။ ဒါရိုက်တာအားလုံးက လက်မှတ်ရေးထိုးထားသော ရေးသားထားသည့် ဆုံးဖြတ်ချက်တစ်ရပ်သည်နည်းလမ်း တကျ ခေါ်ယူကျင်းပသော အစည်းအဝေးက အတည်ပြုသည့် ဆုံးဖြတ်ချက်ကဲ့သို့ပင် ကိစ္စအားလုံး အတွက် အကျိုးသက်ရောက်စေရမည်။

ဒါရိုက်တာများ၏ လုပ်ပိုင်ခွင့်နှင့်တာဝန်များ

၁၄။ မြန်မာနိုင်ငံ ကုမ္ပဏီများအက်ဥပဒေ နောက်ဆက်တွဲဇယားပုံစံ(က)ပါ စည်းမျဉ်းအပိုဒ် ၇၁ တွင် ပေးအပ်ထား သော အထွေထွေအာဏာများကိုမထိခိုက်စေဘဲဒါရိုက်တာများသည်အောက်ဖော်ပြပါ အာဏာများရှိရမည်ဟု အတိအလင်း ထုတ်ဖော်ကြေညာသည်။ အာဏာဆိုသည်မှာ-

- (၁) ဒါရိုက်တာများက သင့်လျော်သည်ဟုယူဆသော တန်ဖိုးနှင့်စည်းကမ်းများ၊ အခြေအနေများ သတ်မှတ်၍ ကုမ္ပဏီကရယူရန် အာဏာရှိသည့်မည်သည့်ပစ္စည်း၊ အခွင့်အရေးများ၊ အခွင့်အလမ်းများကို မဆိုဝယ်ယူရန် သို့မဟုတ် အခြားနည်းလမ်းများဖြင့် ရယူပိုင်ဆိုင်ရန်အပြင် ကုမ္ပဏီကပိုင်ဆိုင်ခွင့်ရှိသော မည်သည့်ပစ္စည်း အခွင့်အရေးများ၊ အခွင့်အလမ်းများကိုမဆို သင့်တော်သောစည်းကမ်းချက်များ သတ်မှတ်၍ရောင်းချခြင်း၊ အငှားချခြင်း၊ စွန့်လွှတ်ခြင်း၊ သို့မဟုတ် အခြားနည်းလမ်းများဖြင့် ဆောင်ရွက်ခြင်းတို့ကို ပြုလုပ်ရန်။
- (၂) သင့်လျော်သော စည်းကမ်းသတ်မှတ်ချက်များဖြင့် ငွေကြေးများကို ချေးငှားရန် သို့မဟုတ်အဆိုပါ ချေးငှား သောငွေကြေးများကို ပြန်လည်ပေးဆပ်ရန်အတွက် အာမခံများထားရှိရန်အပြင်၊ အထူးသဖြင့် ဤကုမ္ပဏီ၏ ဒီဘင်ချာများ၊ ဒီဘင်ချာစတော့(ခ်)များ၊ ခေါ်ယူခြင်းမပြုရသေးသော ရင်းနှီးငွေများအပါ အဝင်ယခုလက်ရှိနှင့် နောင်ရှိမည့်ပစ္စည်းများအားလုံး သို့မဟုတ် တစ်စိတ်တဒေသကို အပေါင်ပြု၍ ထုတ်ဝေရန်။
- (၃) ဤကုမ္ပဏီက ရယူထားသော အခွင့်အရေးများ သို့မဟုတ် ဝန်ဆောင်မှုများအတွက် အားလုံး သို့မဟုတ်တစ်စိတ် တဒေသကို ငွေကြေးအားဖြင့် ပေးချေရန်၊ သို့မဟုတ် အစုရှယ်ယာများ၊ ငွေချေးစာချုပ်များ၊ ဒီဘင်ချာများ သို့မဟုတ် ဤကုမ္ပဏီ၏အခြားသော အာမခံ စာချုပ်များကို ထုတ်ပေးရန်၊ ထို့အပြင် အဆိုပါ အစုရှယ်ယာများ ထုတ်ပေးရာ၌ ငွေအပြည့်ပေးသွင်းပြီးသော အစုရှယ်ယာအနေဖြင့် သော်လည်းကောင်း၊ တစ်စိတ်တဒေသ ပေးသွင်းပြီးသော အစုရှယ်ယာများအနေဖြင့် သော်လည်းကောင်း၊ သဘောတူညီသကဲ့သို့ ထုတ်ဝေပေးရန်နှင့် အဆိုပါ ငွေချေးစာချုပ်များ၊ ဒီဘင်ချာများ သို့မဟုတ် ကုမ္ပဏီ၏ အခြားသော အာမခံ စာချုပ်များဖြင့် ထုတ်ဝေပေးရာ၌ခေါ်ဆိုခြင်း မပြုရသေးသော ရင်းနှီးငွေများ အပါအဝင် ဤကုမ္ပဏီ၏ ပစ္စည်းအားလုံးသို့မဟုတ် တစ်စိတ်တစ်ဒေသကို အပေါင်ပြု၍ ဖြစ်စေ၊ ထိုကဲ့သို့ မဟုတ်ဘဲဖြစ်စေ ထုတ်ပေး ရန်။
- (၄) ဤကုမ္ပဏီ နှင့် ပြုလုပ်ထားသော ကန်ထရိုက်စာချုပ်များ၊ တာဝန်ယူထားသည့် လုပ်ငန်းများ ပြီးစီးအောင် ဆောင်ရွက်စေခြင်းအလို့ငှာ ခေါ်ယူခြင်းမပြုရသေးသော ရင်းနှီးငွေများအပါအဝင် ဤကုမ္ပဏီ၏ပစ္စည်းရပ်များ အားလုံး သို့မဟုတ် တစ်စိတ်တစ်ဒေသကို ပေါင်နှံ၍သော်လည်းကောင်း၊ အပေါင်ပြု၍ သော်လည်းကောင်း သို့မဟုတ် အစုရှယ်ယာများအတွက် ငွေများတောင်းခံခေါ်ယူ၍ သော်လည်းကောင်း၊ ခွင့်ပြုရန် သို့မဟုတ် သင့်လျော်သည့်အတိုင်း ဆောင်ရွက်ရန်။
- (၅) မန်နေဂျာများ၊ အတွင်းရေးမှူးများ၊ အရာရှိများ၊ စာရေးများ၊ ကိုယ်စားလှယ်များနှင့်ဝန်ထမ်းများကို အမြဲတမ်း ယာယီ သို့မဟုတ် အထူးကိစ္စရပ်များအတွက် ခန့်ထားခြင်း၊ ရပ်စဲခြင်း၊ ဆိုင်းငံ့ခြင်းများအတွက် လည်းကောင်း၊ အဆိုပါ ပုဂ္ဂိုလ်တို့၏တာဝန်များ၊ အာဏာများ၊ လစာငွေများ၊ အခြားငွေကြေးများကို သတ်မှတ် ရာ၌ လည်းကောင်း၊ အာမခံပစ္စည်းများ တောင်းခံရာ၌ လည်းကောင်း သင့်လျော်သလို ဆောင်ရွက်ရန်၊ ထို့အပြင် အဆိုပါကိစ္စများအတွက် ကုမ္ပဏီ၏ မည်သည့်အရာရှိကိုမဆို ကိစ္စရပ် အားလုံးကိုဖြစ်စေ၊ တစ်စိတ်တစ်ဒေသ ကိုဖြစ်စေ ဒါရိုက်တာများ၏ ကိုယ်စားဆောင်ရွက် နိုင်ရေးအတွက် တာဝန်လွှဲအပ်ရန်။
- (၆) ဤကုမ္ပဏီ၏ ဒါရိုက်တာတစ်ဦးအား ဒါရိုက်တာရာထူးနှင့် တွဲဖက်၍မန်နေဂျင်းဒါရိုက်တာ၊ အထွေထွေ မန်နေဂျာ၊ အတွင်းရေးမှူး သို့မဟုတ် ဌာနခွဲမန်နေဂျာအဖြစ်ခန့်ထားရန်။
- (၇) မည်သည့် အစုရှင်ထံမှမဆို ၎င်းတို့၏ အစုရှယ်ယာများအားလုံးကိုဖြစ်စေ၊ အချို့အဝက်ကိုဖြစ်စေစွန့်လွှတ်ခြင်း အား သဘောတူညီသော စည်းကမ်းချက်များဖြင့် လက်ခံရန်။

- (၈) ဤကုမ္ပဏီက ပိုင်ဆိုင်သော သို့မဟုတ် ပိုင်ဆိုင်ခွင့်ရှိသော သို့မဟုတ် အခြားအကြောင်းများကြောင့်ဖြစ်သော မည်သည့်ပစ္စည်းကိုမဆို ကုမ္ပဏီ၏ ကိုယ်စားလက်ခံထိန်းသိမ်းထားရန်အတွက် မည်သည့်ပုဂ္ဂိုလ် သို့မဟုတ် ပုဂ္ဂိုလ်များကိုမဆိုခန့်ထားရန်နှင့် အဆိုပါယုံမှတ် အပ်နှံခြင်းများနှင့် ပတ်သက်၍လိုအပ်သော စာချုပ် စာတမ်းများ ချုပ်ဆို ပြုလုပ်ရန်။
- (၉) ဤကုမ္ပဏီ၏ အရေးအရာများနှင့်စပ်လျဉ်း၍ ဤကုမ္ပဏီကပြုလုပ်သော သို့မဟုတ် ဤကုမ္ပဏီအပေါ် သို့မဟုတ် ဤကုမ္ပဏီ၏ အရာရှိများအပေါ် ပြုလုပ်သော တရားဥပဒေအရ စွဲဆို ဆောင်ရွက်မှုများကို တရားစွဲဆို၊ အရေးယူ၊ ခုခံကာကွယ်ရန် သို့မဟုတ် ခွင့်လွှတ်ရန်၊ ထို့အပြင် ဤကုမ္ပဏီက ရရန်ရှိသော ကြွေးမြီများနှင့် ဤကုမ္ပဏီ အပေါ် တောင်းခံသော ကြွေးမြီများနှင့် ပတ်သက်၍ ပေးဆပ်ရန် အချိန်ကာလ ရွှေ့ဆိုင်းခွင့်ပြုခြင်း သို့မဟုတ် နှစ်ဦးနှစ်ဖက်သဘောတူ ကျေအေးခြင်းများ ပြုလုပ်ရန်။
- (၁၀) ဤကုမ္ပဏီက ပေးရန်ရှိသော သို့မဟုတ်ရရန်ရှိသော ငွေတောင်းခံခြင်းများကို ဖြန်ဖြေရေး ခုံသမာဓိထံသို့ ဖြေရှင်းရန်အတွက်အပ်နှံရန်အပြင်ဖြန်ဖြေရေး ခုံသမာဓိ၏ဆုံးဖြတ်ချက်အတိုင်းလိုက်နာဆောင်ရွက်ရန်။
- (၁၁) ဤကုမ္ပဏီကရရန်ရှိသောတောင်းဆိုချက်၊ တောင်းခံချက်များနှင့် ကုမ္ပဏီသို့ပေးရန်ရှိသော ငွေကြေး များအတွက် ပြေစာများ ပြုလုပ် ထုတ်ပေးခြင်း၊ လျှော့ပစ်ခြင်းနှင့် အခြားသောနည်းဖြင့် စွန့်လွှတ်ခြင်းများကို ပြုလုပ်ရန်။
- (၁၂) လူမွဲစာရင်းခံရခြင်း၊ ကြွေးမြီမဆပ်နိုင်ခြင်း ကိစ္စများနှင့် ပတ်သက်၍ကုမ္ပဏီ၏ကိုယ်စားဆောင်ရွက်ရန်။
- (၁၃) ငွေလွှဲစာတမ်းများ၊ ချက်လက်မှတ်များ၊ ဝန်ခံကတိစာချုပ်များ၊ ထပ်ဆင့်လက်မှတ်ရေးထိုးခြင်းများ၊လျှော့ပစ် ခြင်းများ၊ ကန်ထရိုက်စာချုပ်များနှင့် စာရွက်စာတမ်းများကို ကုမ္ပဏီ၏ကိုယ်စား မည်သူက လက်မှတ်ရေးထိုးခွင့် ရှိသည်ကို စိစစ်သတ်မှတ်ရန်။
- (၁၄) ဒါရိုက်တာများက သင့်လျော်သည်ဟုယူဆပါက သင့်လျော်လျှောက်ပတ်သော နည်းလမ်းများဖြင့်လတ်တလော အသုံးပြုရန် မလိုသေးသော ကုမ္ပဏီပိုင်ငွေများကို အာမခံ ပစ္စည်းပါသည်ဖြစ်စေ၊ မပါသည်ဖြစ်စေရင်းနှီးမြှုပ်နှံ ထားရန်နှင့် စီမံခန့်ခွဲထားရန်၊ ထို့အပြင် အချိန်ကာလအားလျော်စွာ မြှုပ်နှံထားသောငွေကို ပြန်လည်ရယူရန်နှင့် ပြင်ဆင်ပြောင်းလွှဲရန်။
- (၁၅) ဤကုမ္ပဏီ၏ အကျိုးအတွက် ငွေကြေးစိုက်ထုတ် ကုန်ကျခံထားသော ဒါရိုက်တာသို့မဟုတ် အခြား ပုဂ္ဂိုလ်များက ကုမ္ပဏီ၏ (လက်ရှိနှင့် နောင်တွင်ရှိမည့်) ပစ္စည်းများကို ဤကုမ္ပဏီ၏ အမည်ဖြင့်ဖြစ်စေ၊ ဤကုမ္ပဏီ၏ ကိုယ်စားဖြစ်စေ ပေါင်နှံခြင်းကို သင့်လျော်သည်ဟုယူဆပါက ဆောင်ရွက်ခွင့်ပြုရန် အဆိုပါပေါင်နှံခြင်းဆိုရာ၌ ရောင်းချနိုင်သည့် အာဏာနှင့်အခြားသော သဘောတူညီထားသည့် တရားဝင် သဘော တူညီချက်များနှင့် ဥပဒေပါပြဋ္ဌာန်းချက်များပါ ပါဝင်သည်။
- (၁၆) ဤကုမ္ပဏီကခန့်အပ်ထားသော မည်သည့်အရာရှိသို့မဟုတ် ပုဂ္ဂိုလ်ကိုမဆို အတိအကျ ဆောင်ရွက်ခဲ့သည့် လုပ်ငန်း သို့မဟုတ် ဆောင်ရွက်မှုတစ်ခုအတွက် ရရှိသောအမြတ်ငွေမှ ကော်မရှင်ပေးခြင်း သို့မဟုတ် ကုမ္ပဏီ၏ အထွေထွေ အမြတ်အစွန်းမှ ခွဲဝေပေးခြင်းများပြုလုပ်ရန်နှင့် အဆိုပါကော်မရှင်များ၊ အမြတ် များခွဲဝေပေးခြင်း စသည်တို့ကို ဤကုမ္ပဏီ၏ လုပ်ငန်းကုန်ကျစရိတ် တစ်စိတ်တစ်ဒေသဖြစ် သတ်မှတ်ရန်။
- (၁၇) ဤကုမ္ပဏီ၏လုပ်ငန်းများ အရာရှိများ ဝန်ထမ်းများနှင့် အစုရှင်များအတွက် ထုတ်ပြန်ထားသော စည်းမျဉ်းများ၊ စည်းကမ်းချက်များ၊ စည်းကမ်းဥပဒေများကို အခါအားလျော်စွာ သတ်မှတ်ခြင်း၊ ပြင်ဆင်ခြင်း၊ ဖြည့်စွက်ခြင်း များ ဆောင်ရွက်ရန်။
- (၁၈) ဤကုမ္ပဏီ၏ လုပ်ငန်းအတွက် ဤကုမ္ပဏီ၏အမည်ဖြင့်ဖြစ်စေ၊ ဤကုမ္ပဏီ၏ကိုယ်စားဖြစ်စေ လိုအပ် သည်ဟု ယူဆလျှင် ညှိနှိုင်းဆွေးနွေးခြင်းနှင့် ကန်ထရိုက်စာချုပ် ချုပ်ဆိုခြင်းများကို ပြုလုပ်ရန်၊ ဖျက်သိမ်းရန်နှင့် ပြင်ဆင်ရန်အပြင် အဆိုပါဆောင်ရွက်ချက် စာချုပ်များနှင့် ကိစ္စရပ်များကို လည်းကောင်း၊ ၎င်းတို့နှင့် စပ်လျဉ်းသော ကိစ္စရပ်များကို လည်းကောင်း လုပ်ကိုင်ဆောင်ရွက်ရန်။
- (၁၉) ဒါရိုက်တာများက သင့်လျော်လျှောက်ပတ်သည်ဟု ယူဆပါကကုမ္ပဏီ၏ စီးပွားရေးလုပ်ငန်းတွင် အကျိုးရှိ စေရန်အတွက် မည်သည့် ပြည်တွင်းပြည်ပ ပုဂ္ဂိုလ်၊ စီးပွားရေးအဖွဲ့အစည်း၊ ကုမ္ပဏီ သို့မဟုတ် ဘဏ် သို့မဟုတ် ငွေကြေးအဖွဲ့အစည်းထံမှ မဆို ငွေချေးယူရန်။

အထွေထွေအစည်းအဝေးကြီးများ

၁၅။ ကုမ္ပဏီကိုဥပဒေအရဖွဲ့စည်းတည်ထောင်ပြီးသည့်နေ့မှတစ်ဆယ့်ရှစ်လအတွင်း အထွေထွေ သင်းလုံးကျွတ် အစည်းအဝေး ကြီးကို ကျင်းပရမည်။ ထို့နောက်ဒါရိုက်တာအဖွဲ့က သတ်မှတ်ပေးသည့် အချိန်နှင့်နေရာ များတွင်ပြက္ခဒိန် နှစ်တစ်နှစ်လျှင်အနည်းဆုံးတစ်ကြိမ်(နောက်ဆုံးကျင်းပသည့် အထွေထွေအစည်း အဝေးကြီး နှင့် တစ်ဆယ့်ငါးလထက် မပိုသည့်အချိန်၌) ကျင်းပရမည်။ သင်းလုံးကျွတ် အစည်းအဝေးစတင်၍ လုပ်ငန်းအတွက် ဆွေးနွေးချိန်တွင် အစည်းအဝေးအထမြောက်ရန် သတ်မှတ်သည့် အစုရှင်အရေအတွက် မတက်ရောက်သော မည်သည့်သင်းလုံးကျွတ် အစည်းအဝေးတွင်မဆို လုပ်ငန်းနှင့်ပတ်သက်၍ ဆုံးဖြတ် ဆောင်ရွက်ခြင်းမပြုရ။ ဤတွင်အခြားနည်းသတ်မှတ် ပြဌာန်းခြင်းမရှိလျှင် ထုတ်ဝေထားသည့် မတည် ရင်းနှီးငွေ အစုရှယ်ယာများ၏ ငါးဆယ်ရာခိုင်နှုန်း ထက်မနည်း ပိုင်ဆိုင်ကြသည့် (နှစ်ဦးထက်မနည်းသော) အစုရှင်များ ကိုယ်တိုင်တက်ရောက်လျှင် လုပ်ငန်းကိစ္စအားလုံးဆောင်ရွက် ရန်အတွက် အစည်းအဝေး အထမြောက် သည့်ဦးရေ ဖြစ်သည်။ အကယ်၍ ကုမ္ပဏီတွင် အစုရှင်အရေအတွက် နှစ်ဦးတည်းသာ ရှိသည့်ကိစ္စတွင်မူ ထိုနှစ်ဦးတည်းသည်ပင်လျှင် အစည်းအဝေး အထမြောက်ရန် သတ်မှတ်သည့် အရေအတွက် ဖြစ်စေရမည်။

အမြတ်ဝေစုများ

၁၆။ သင်းလုံးကျွတ် အစည်းအဝေးတွင် ဤကုမ္ပဏီ၏အစုရှင်များအားခွဲဝေပေးမည့် အမြတ်ဝေစုကို ကြေငြာရမည်။ သို့ရာတွင် အမြတ်ဝေစုသည် ဒါရိုက်တာများက ထောက်ခံသော ငွေပမာဏထက် မကျော်လွန်စေရ။ သက်ဆိုင်ရာနှစ်၏ အမြတ်ပမာဏ သို့မဟုတ် အခြားမခွဲဝေရသေးသည့် အမြတ်ပမာဏမှအပ အမြတ်ဝေစုကို ခွဲဝေမပေးရ။

ရုံးဝန်ထမ်းများ

၁၇။ ကုမ္ပဏီသည် လုပ်ငန်းရုံးတစ်ခုကို ဖွင့်လှစ်၍ဆောင်ရွက်မည်ဖြစ်ပြီး အရည်အချင်းပြည့်မီသူ ပုဂ္ဂိုလ်တစ်ဦးအား အထွေထွေမန်နေဂျာအဖြစ် ခန့်အပ်ရန်နှင့် အခြားအရည်အချင်းပြည့်မီသူများ အား ရုံးဝန်ထမ်းများအဖြစ်ခန့်အပ် မည်ဖြစ်သည်။ လစာ၊ ခရီးသွားလာစရိတ်နှင့် အခြားအသုံးစရိတ်များ ကဲ့သို့သော ဉာဏ်ပူဇော်ခများနှင့် အခကြေးငွေ များကို ဒါရိုက်တာအဖွဲ့က သတ်မှတ်မည်ဖြစ်ပြီး ၎င်း သတ်မှတ်ချက်များကို သင်းလုံးကျွတ်အစည်းအဝေးက အတည်ပြုရမည်။ အထွေထွေမန်နေဂျာသည် လုပ်ငန်းရုံး၏ ထိရောက်စွာလုပ်ငန်း လည်ပတ်မှုအားလုံးအတွက် တာဝန်ရှိစေရမည်ဖြစ်ပြီး မန်နေဂျင်း ဒါရိုက်တာအားတာဝန်ခံ၍ ဆောင်ရွက်ရမည်။

ငွေစာရင်းများ

၁၈။ ဒါရိုက်တာများသည် သင့်လျော်သည့် ငွေစာရင်းစာအုပ်များကို အောက်ဖော်ပြပါသတ်မှတ်ချက်များ နှင့်အညီ ထားသိုထိန်းသိမ်းဆောင်ရွက်ရမည်။

- (၁) ကုမ္ပဏီ၏ရငွေ၊သုံးငွေများ၏ပမာဏနှင့်၎င်းရငွေ၊သုံးငွေများဖြစ်ပေါ်ခြင်းနှင့်စပ်လျဉ်းသည့်အကြောင်း ကိစ္စများ။
- (၂) ကုမ္ပဏီ၏ ကုန်ပစ္စည်းများ ရောင်းချခြင်းနှင့် ဝယ်ယူခြင်းများ။
- (၃) ဤကုမ္ပဏီ၏ ရရန်ပိုင်ခွင့်နှင့် ပေးရန်တာဝန်များ။

၁၉။ ငွေစာရင်းစာအုပ်အားလုံးကို ဤကုမ္ပဏီ၏ မှတ်ပုံတင်ထားသော လုပ်ငန်းရုံးများသို့မဟုတ် ဒါရိုက်တာ များက သင့်လျော်သည်ဟု ထင်မြင်ယူဆသော အခြားနေရာများတွင် သိမ်းဆည်းထားရမည်ဖြစ်ပြီး၊ ရုံးချိန်အတွင်း၌ ဒါရိုက်တာများက စစ်ဆေးနိုင်ရန် ပြသထားရမည်။

စာရင်းစစ်

၂၀။ စာရင်းစစ်များကို ခန့်အပ်ထားရမည်။ ၎င်းစာရင်းစစ်များ၏ တာဝန်သည် မြန်မာနိုင်ငံ ကုမ္ပဏီများ အက်ဥပဒေ သို့မဟုတ် အခါအားလျော်စွာ ပြင်ဆင်သတ်မှတ်သည့် စည်းမျဉ်း စည်းကမ်းများ နှင့် လိုက်လျောညီထွေဖြစ်ရမည်။

နို့တစ်စာ

၂၁။ ဤကုမ္ပဏီသည် မည်သည့်အစုရှင်ထံသို့မဆို နို့တစ်စာကို လက်ရောက်ပေးအပ်ခြင်း သို့မဟုတ် နို့တစ်စာ ပါသော စာကိုစာတိုက်ခ ကြိုတင်ပေးထား၍ ၎င်းအစုရှင်ထံ မှတ်ပုံတင်လိပ်စာအတိုင်း စာတိုက်မှတစ်ဆင့် လိပ်မူပေးပို့ခြင်းအားဖြင့် ပေးပို့နိုင်သည်။

တံဆိပ်

၂၂။ ဒါရိုက်တာများသည် တံဆိပ်ကို လုံခြုံစွာထိန်းသိမ်းထားရန်အတွက် စီမံဆောင်ရွက်ရမည်။ ထိုတံဆိပ်ကို ဒါရိုက်တာများက ကြိုတင်ပေးအပ်ထားသည့် ခွင့်ပြုချက်ဖြင့်မှတစ်ပါး၊ ထို့အပြင် အနည်းဆုံး ဒါရိုက်တာတစ်ဦး ရှေ့မှောက်တွင်မှတစ်ပါး မည်သည့်အခါမျှ မသုံးရ။ တံဆိပ်ရိုက်နှိပ်ထားသည့် စာရွက် စာတမ်းတိုင်းတွင် ထိုဒါရိုက်တာက လက်မှတ်ရေးထိုးရမည်။

လျော်ကြေး

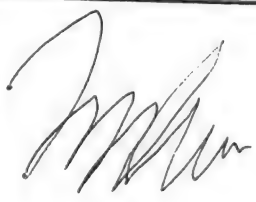

၂၃။ မြန်မာနိုင်ငံ ကုမ္ပဏီများ အက်ဥပဒေပုဒ်မ ၈၆ (ဂ) တွင် ဖော်ပြပါရှိသည့် ပြဌာန်းချက်များ၊ လက်ရှိ တရားဝင် တည်ဆဲဥပဒေပြဌာန်းချက်များနှင့် မဆန့်ကျင်စေဘဲ ကုမ္ပဏီ၏ ဒါရိုက်တာ၊ စာရင်းစစ်၊ အတွင်းရေးမှူးသို့မဟုတ် အခြားအရာရှိတစ်ဦးဦးမှာ မိမိ၏တာဝန်ဝတ္တရားများကို ဆောင်ရွက်ရာ၌ ဖြစ်စေ ထိုတာဝန်ဝတ္တရားများနှင့် စပ်လျဉ်း၍ဖြစ်စေ ကျခံခဲ့ရသည့်စရိတ်များ၊ တောင်းခံငွေများ၊ ဆုံးရှုံးငွေများ၊ ကုန်ကျငွေများနှင့် ကြွေးမြီတာဝန်များ အတွက် ကုမ္ပဏီထံမှ လျော်ကြေးရထိုက်ခွင့် ရှိစေရမည်။

ဖျက်သိမ်းခြင်း

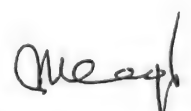
၂၄။ ကုမ္ပဏီ၏ အထွေထွေအစည်းအဝေး ဆုံးဖြတ်ချက်ဖြင့် ကုမ္ပဏီအား ဖျက်သိမ်းနိုင်သည်။ ယင်းသို့ ဖျက်သိမ်းရာတွင် မြန်မာနိုင်ငံကုမ္ပဏီများ အက်ဥပဒေများနှင့် ယင်းဥပဒေများအား အခါအားလျော်စွာ ပြင်ဆင် ပြောင်းလဲထားသည့် တရားဥပဒေများတွင် ပါဝင်သည့် စည်းမျဉ်းများအတိုင်း လိုက်နာပြုလုပ်ရမည်။



အောက်တွင် အမည်၊ နိုင်ငံသား၊ နေရပ်နှင့် အကြောင်းအရာစုံလင်စွာပါသော ဇယားတွင်လက်မှတ်ရေးထိုးသူ ကျွန်ုပ်တို့ ကိုယ်စီကိုယ်ငှသည်ဖြစ်သည့်စည်းမျဉ်းအရကုမ္ပဏီတစ်ခုဖွဲ့စည်းရန် လိုလားသည့်အလျောက်ကျွန်ုပ်တို့၏ အမည်အသီးသီး နှင့်ယှဉ်တွဲ၍ပြထားသော အစုရှယ်ယာများကို ကုမ္ပဏီ၏ မတည်ရင်းနှီးငွေတွင် ထည့်ဝင်ရယူကြရန် သဘောတူကြပါသည်။

စဉ်	အစုထည့်ဝင်သူများ၏ အမည်၊ နေရပ်လိပ်စာနှင့် အလုပ်အကိုင်	နိုင်ငံသားနှင့် အမျိုးသား မှတ်ပုံတင်အမှတ်	ဝယ်ယူသော အစုရှယ်ယာ ဦးရေ	ထိုးမြဲလက်မှတ်
၁။	Mr.Chen Ken Chien Yu 1319 West 47 Avenue Vancouver BC V6M 2L7 Canada. (Businessman)	Canadian PP No. BA 344173	50%	
၂။	Mr.Chen Kuan Yu Daniel 1319 West 47 Avenue Vancouver BC V6M 2L7 Canada. (Businessman)	Canadian PP No. BA 677321	50%	

ရန်ကုန်မြို့။ နေ့စွဲ ၊ ၂၀၁၂ ခုနှစ်၊ ဇန်နဝါရီ လ၊ (၅) ရက်။
အထက်ပါ လက်မှတ်ရှင်များသည် ကျွန်ုပ်တို့ ရှေ့မှောက်တွင် လက်မှတ်ရေးထိုးကြပါသည်။


DAW TIN WIN YU
B.Com. A.A., C.P.A
CERTIFIED PUBLIC ACCOUNTANT
AUDITOR & CONSULTANT

THE MYANMAR COMPANIES ACT
PRIVATE COMPANY LIMITED BY SHARES

Memorandum Of Association

OF
GLOWING & WIN INVESTMENT COMPANY LIMITED



- I. The name of the Company is **Glowing & Win Investment COMPANY LIMITED.**
- II. The registered office of the Company will be situated in the Union of Myanmar.
- III. The objects for which the Company is established are as on the next page.
- IV. The liability of the members is limited.
- V. The authorized capital of the Company is Ks. 2,000,000,000/- (Kyats Two Thousand Million Only) divided into (200,000 Ten Thousand Only) each, with shares of Ks.10,000 (Kyats Only) each, with power in General Meeting either to increase, reduce or alter such capital from time to time in accordance with the regulations of the Company and the legislative provisions for the time being in force in this behalf.

Objectives of Industry and Manufacturing

1. To carry on the business of manufacturing, growing, milling and preserving etc; of the following commodities permitted by the Government, either solely on its own or in Joint-venture with any local or foreign partners.

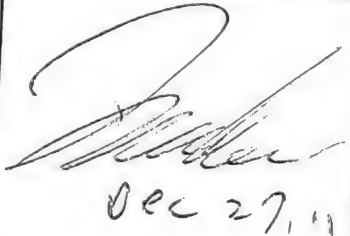

- (a) Growing, producing, harvesting, preserving, packing, milling and manufacturing of agricultural and farm products.
- (b) Felling, extracting (with the permission from the authorities concerned) milling, manufacturing, preserving and seasoning of timber (excluding teak) and forest products.
- (c) Livestock breeding, processing and canning of livestock products.
- (d) Fishing, preserving, milling, canning and processing of marine products.
- (e) Producing fertilizers, insecticides and animal feeds.
- (f) Manufacturing of personal goods.
- (g) Manufacturing of household goods.
- (h) Manufacturing of vehicles, machineries and spares.
- (i) Manufacturing of arts and crafts, lacquerwares and furniture.
- (j) Manufacturing of construction materials and paints.
- (k) Manufacturing of factory utensils.
- (l) Manufacturing of electrical and electronic goods.
- (m) Manufacturing of textile, garments and clothings.
- (n) To carry on the business of exploration, exploitation, production, processing of minerals and marketing of its products with the permission of the Government.

2. To import machinery, spare parts, raw materials and others necessary for those activities mentioned above and to sell wholesale and retail finished and semi-finished products locally and abroad.

3. To borrow money for the benefit of the Company's business from any person, firm, company, bank or financial organization in the manner that the Company shall think fit.

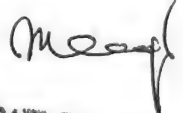
PROVISO: Provided that the Company shall not exercise any of the above objects whether in the Union of Myanmar or elsewhere, save in so far as it may be entitled so as to do in accordance with the Laws, Orders and Notifications in force from time to time and only subject to such permission and or approval as may be prescribed by the Laws, Orders and Notifications of the Union of Myanmar for the time being in force

We, the several persons, whose names, nationalities, addresses and descriptions are subscribed below, are desirous of being formed into a Company in pursuance of this Memorandum of Association, and we respectively agree to take the number of shares in the Capital of the Company set opposite our respective names.

Sr. No.	Name, Address and Occupation of Subscribers	Nationality & N.R.C No	Number of shares taken	Signatures
1	Mr.Chen Ken Chien Yu 1319 West 47 Avenue Vancouver BC V6M 2L7 Canada. (Businessman)	Canadian PP No. BA 344173	50%	 Dec 27, 11
2	Mr.Chen Kuan Yu Daniel 1319 West 47 Avenue Vancouver BC V6M 2L7 Canada. (Businessman)	Canadian PP No. BA 677321	50%	

Yangon : : Dated 5th Day of January, 2012

It is hereby certified that the persons mentioned above put their signature in my presence.


DAW TIN WIN NU
B.Com. & A.A. (CPA)
CERTIFIED PUBLIC ACCOUNTANT
AUDITOR & CONSULTANT

-

5. The certificate of title to share shall be issued under the Seal of the Company, and signed by the General Manager or some other persons nominated by the Board of Directors. If the share certificate is defaced, lost or destroyed, it may be renewed on payment of such fee, if any, and on such terms, if any, as to evidence and indemnity as the Directors may think fit. The legal representative of a deceased member shall be recognized by the Directors.
6. The Directors may, from time to time make call upon the members in respect of any money unpaid on their shares, and each member shall be liable to pay the amount of every call so made upon him to the persons, and at the times and places appointed by the Directors. A call may be made payable by instalments or may be revoked or postponed as the Directors may determine.

DIRECTORS

7. Unless otherwise determined by a General Meeting the number of Directors shall not be less than (2) and not more than (15).
The First Directors shall be:-
 (1) Mr. Chen Ken Chien Yu
 (2) Mr. Chen Kuan Yu Daniel
 (3)
 (4)
 (5)
8. The Directors may from time to time appoint one of their body to the office of the Managing Director for such terms and at such remuneration as they think fit and he shall have all the powers delegated to him by the Board of Directors from time to time.
9. The qualification of a Director shall be the holding of at least (-) shares in the Company in his or her own name and it shall be his duty to comply with the provision of Section (85) of the Myanmar Companies Act.
10. The Board of Directors may in their absolute and uncontrolled discretion refuse to register any proposed transfer of shares without assigning any reason.

PROCEEDINGS OF DIRECTORS

11. The Director may meet together for the despatch of business, adjourn and otherwise regulate their meeting as they think fit and determine the quorum necessary for the transaction of business. Unless otherwise determined, two shall form a quorum. If any question arising at any meeting the Managing Director's decision shall be final. When any matter is put to a vote and if there shall be an equality of votes, the Chairman shall have a second or casting vote.
12. Any Director may at any time summon a meeting of Directors.

13. A resolution in writing signed by all the Directors shall be as effective for all purposes as a resolution passed out at meeting of the Directors, duly called, held and constituted.

POWERS AND DUTIES OF DIRECTORS

14. Without prejudice to the general power conferred by Regulation 71 of the Table "A" of the Myanmar Companies Act, it is hereby expressly declared that the Directors shall have the following powers, that is to say power:-
- (1) To purchase or otherwise acquire for the Company any property, rights or privileges which the Company is authorized to acquire at such price, and generally on such terms and conditions as they think fit; also to sell, lease, abandon or otherwise deal with any property, rights or privileges to which the Company may be entitled, on such terms and conditions as they may think fit.
 - (2) To raise, borrow or secure the payment of such sum or sums in such manner and upon such terms and conditions in all respects as they think fit and in particular by the issue of debentures or debentures stocks of the Company charged upon all or any part of the property of the Company (both present and future) including its uncalled capital for the time being.
 - (3) At their discretion, to pay for any rights acquired or services rendered to the Company, either wholly or partially in cash or in shares, bonds, debentures or other securities of the Company and any such shares may be issued either as fully paid up or with such amount credited as paid up there on as may be agreed upon; and any such bonds, debentures or other securities may be either specifically charged up on all or any part of the property of the Company and its uncalled capital or not so charged.
 - (4) To secure the fulfilment of any contract or engagement entered into by the Company by mortgage or charge upon all or any of the property of the Company and its uncalled capital for the time being or by granting calls on shares or in such manner as they may think fit.
 - (5) To appoint at their discretion, remove or suspend such Managers, Secretaries, Officers, Clerks, Agents and Servants for permanent, temporary or special services as they may from time to time think fit and to determine their duties and powers and fix their salaries or emoluments and to require security in such instances in such amount as they think fit and to depute any officers of the Company to do all or any of these things on their behalf.
 - (6) To appoint a Director as Managing Director, General Manager, Secretary or Departmental Manager in conjunction with his Directorship of the Company.
 - (7) To accept from any member on such terms and conditions as shall be agreed on the surrender of his shares or any part thereof.

- (8) To appoint any person or persons to accept and hold in trust for the Company any property belonging to the Company or in which it is interested or for any other purposes and to execute and do all such deeds and things as may be requisite in relation to any such trust.
- (9) To institute conduct , defend of abandon any legal proceedings by or against the Company or its officers or otherwise concerning the affairs of the Company and also to compound and allow time for payment or satisfaction of any debts due to or of any claims and demands by or against the Company.
- (10) To refer claims and demands by or against the Company to arbitration and to observe and perform the awards.
- (11) To make and give receipts, releases and other discharges for money payable to the Company and for the claims and demands of the Company.
- (12) To act on behalf of the Company in all matters relating to bankruptcy and insolvency.
- (13) To determine who shall be entitled to sign bills of exchange , cheques, promissory notes zreceipts,endorsements,releases, contracts and documents for or on behalf of the Company.
- (14) To invest,place on deposit and otherwise deal with any of the moneys of the Company not immediately required for the purpose thereof, upon securities or without securities and in such manners as the Directors may think fit, and from time to time vary or realize such investments.
- (15) To execute in the name and on behalf of the Company in favour of any Director or other person who may incur or be about to incur any personal liability for the benefit of the Company, such mortgages of the Company's property (present and future)as they think fit and any such mortgage may contain a power of sale and such other powers, covenants and provisions as shall be agreed on.
- (16) To give any officer or other person employed by the Company a commission on the profits of any particular business or transaction or a share in the general profit of the Company and such commission or share of profit shall be treated as part of the working expenses of the Company.
- (17) From time to time, to make , vary and repeal bye- laws for the regulation of the business of the Company , the officers and servants or the members of the Company or any section thereof.
- (18) To enter into all such negotiations and contracts and rescind and vary all such contracts and execute and do all such acts , deeds and things in the name and on behalf of the Company as they may consider expedient for or in relation to any of the matter aforesaid or otherwise for the purposes of the Company.
- (19) To borrow money for the benefit of the Company's business from any person, firm or company or bank or financial organization of local and abroad in the manner that the Directors shall think fit.

GENERAL MEETINGS

15. A general meeting shall be held within eighteen months from the date of its incorporation and thereafter at least once in every calendar year at such time (not being more than fifteen months after the holding of the last preceeding general meeting) and places as may be fixed by the Board of Directors. No business shall be transacted at any general meeting unless a quorum of members is presented at the time when the meeting proceeds to business, save as herein otherwise provided Member holding not less than 50 percent of the issued shares capital (not less than two members) personally present, shall form a quorum for all purposes. And if and when in the case of there are only two number of members in the Company, those two members shall form a quorum.

DIVIDENDS

16. The Company in general meeting may declare a dividend to be paid to the members, but no dividend shall exceed the amount recommended by the Directors. No dividends shall be paid otherwise than out of the profits of the year or any other undistributed profits.

OFFICE STAFF

17. The Company shall maintain an office establishment and appoint a qualified person as General Manager and other qualified persons as office staffs. The remunerations and allowances such as salaries, travelling allowances and other expenditures incidental to the business shall be determined by the Board of Directors, and approved by the general meeting. The General Manager shall be responsible for the efficient operation of the office in every respect and shall be held accountable at all times to the Managing Director.

ACCOUNTS

18. The Directors shall cause to be kept proper books of account with respect to:-
- (1) *all sums of money received and expended by the Company and the matters in respect of which the receipts and expenditures take place;*
 - (2) *all sales and purchases of goods by the Company;*
 - (3) *all assets and liabilities of the Company.*
19. The books of account shall be kept at the registered office of the Company or at such other place as the Directors shall think fit and shall be opened to inspection by the Directors during office hours.

AUDIT

20. Auditors shall be appointed and their duties regulated in accordance with the provisions of the Myanmar Companies Act or any statutory modifications thereof for the time being in force.

NOTICE

21. A notice may be given by the Company to any member either personally or sending it by post in a prepaid letter addressed to his registered address.

THE SEAL

22. The Directors shall provide for the safe custody of the Seal, and the Seal shall never be used except by the authority of the Directors previously given, and in the presence of one Director at least, who shall sign every instrument to which the Seal is affixed.

INDEMNITY



23. Subject to the provisions of Section 86 (C) of the Myanmar Companies Act and the existing laws, every Director, Auditor, Secretary or other officers of the Company shall be entitled to be indemnified by the Company against all costs, charges, losses, expenses and liabilities incurred by him in the execution and discharge of the duties or in relation thereto.

WINDING - UP

24. Subject to the provisions contained in the Myanmar Companies Act and the statutory modification thereupon, the Company may be wound up voluntarily by the resolution of General Meeting.

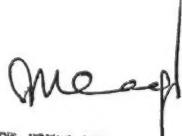


We, the several persons, whose names, nationalities, addresses and descriptions are subscribed below, are desirous of being formed into a Company in pursuance of this Articles of Association, and we respectively agree to take the number of shares in the Capital of the Company set opposite our respective names.

Sr. No.	Name, Address and Occupation of Subscribers	Nationality & N.R.C No	Number of shares taken	Signatures
1	Mr.Chen Ken Chien Yu 1319 West 47 Avenue Vancouver BC V6M 2L7 Canada. (Businessman)	Canadian PP No. BA 344173	50%	 Dec 27, 11
2	Mr.Chen Kuan Yu Daniel 1319 West 47 Avenue Vancouver BC V6M 2L7 Canada. (Businessman)	Canadian PP No. BA 677321	50%	

Yangon : : Dated ၅၄၂ Day of January, 2012

It is hereby certified that the persons mentioned above put their signature in my presence.


DAW TIN WIN MU
B.Com. A:A., C.P.A
CERTIFIED PUBLIC ACCOUNTANT
AUDITOR & CONSULTANT